

# Kræfti pillugu pilersaarutip 2013-imeersup nalilersornera

Kalaallit Nunaanni kræftimut tunngasuni killiffik

Durita Lyngsø Svartá  
Christina Viskum Lytken Larsen

**Kræfti pillugu pilersaarummut siunnersuutip 2013-imeersup nalilersornera**  
Kalaallit Nunaanni kræftimut tunngasuni killiffik

Durita Lyngsø Svartá  
Christina Viskum Lytken Larsen

Copyright © 2020  
Statens Institut for Folkesundhed, SDU

Suliamik nalilersuisoq Stine Schramm  
Kalaallisuuunngortinneranik kukkunersuisoq Else Jensen  
Nutserisoq

Issuaaneq, tassunga ilangullugit takussitissanik aamma tabelinik, pisinnaavoq issuaaffigineqartoq  
erseqqisumik nalunaarlugu.

Elektroniskimik saqqummersitaq: ISBN:978-87-7899-513-1  
Naqitanngorlugu saqqummersitaq: ISBN:978-87-7899-514-8

Statens Institut for Folkesundhed  
Studiestræde 6  
1455 København K  
[www.sdu.dk/sif](http://www.sdu.dk/sif)

Nalunaarusiaq uani aaneqarsinnaavoq  
[www.sdu.dk/sif](http://www.sdu.dk/sif)

# **Siulequt**

Nunatsinni kræftimut tunngasut piffissami sivisuumi ukkanneqarput. Pitsaaliuineq, nappaatinik suussusersiniaaneq, napparsimasut aqquaartugassaat nakorsartinnerillu qanoq nukittorsarneqarsinnaanerat qulakkeerneqarsinnaanerallu immikkut ukkanneqarput. Taamaalilluni kræfti pillugu pilersaarut 2013-imi Peqqissutsimut Naalakkersuisoqarfimmit suliarineqarpoq. Taanna kræftimut tunngatillugu anguniagassatut siunniussanik aalajangersimasunik, kræftimik akiuiniarluni iliuuseqarnermik nukittorsaaqataasussanik imaqarpoq.

Kræfti pillugu pilersaarut 2013-imeersoq anguniakkap immikkoortuisa ilaannik immikkut toqqakkanik killiffissiuisoq, nalunaarusiami matumani naliliivigineqarpoq. Naliliinermut atatillugu nalunaarusiaq, kræftimut - pingaartumik misissortinnerup nakorsartinnerullu sivisussusaannut tunngatillugu- napparsimasup peqqinnissaqarfimmik naapitsinerata maanna qanoq inneranut asseqanngitsumik tigussaasumillu paasisimasaqalersitsivoq.

Taamaammat nuannaarutigeqisatsinnik kræftimut tunngatillugu ilisimasat nutaat pingaarutilillu saqqummiussinnaanngorpagut. Nalunaarusiapi kræftimut tunngatillugu unammilligassat suliniutillu iluaqutaasinnaasut paasinarsisippai. Naliliinerup matuma- pingaartumik kræftip suussusersineqarnissaanut nakorsarneqarnissaanullu immikkut unammilligassaasunut tunngasunik ukkassisitseqataasinnaanissaa, kiisalu napparsimasunut innuttasunullu iluaqutaasussamik, kræftimut tunngassuteqartut pitsangortinniarlugit unammilligassat ilaannik iliuuseqarfingisassanik erseqqissaasinnaanissaa- neriuutigaarput.

Misissuinermi tunniussaqarsimasunut tamanut qujavugut.

Atuarluarisi,

Morten Grønbæk  
Pisortaq  
Statens Institut for Folkesundhed

Christina Viskum Lytken Larsen  
Ilisimatusartunik aqutsisoq  
Kalaallit Nunaanni peqqissutsimut Ilisimatusarfik  
Statens Institut for Folkesundhed

# Imarisai

<b>Eqikkaaneq</b>	<b>6</b>
<b>Atuarnissaanut ilitsersuut</b>	<b>8</b>
<b>1 Tunuliaqutaq</b>	<b>11</b>
<b>2 Inassuteqaatit</b>	<b>13</b>
<b>3 Misissuineq pillugu</b>	<b>19</b>
3.1 Atuagassianik misissuineq	20
3.2 Journalinik misissuineq	20
3.3 Inunnik suliamut pingaarutilinnik siunersiuineq	25
<b>4 Kræftip ineriartornera</b>	<b>27</b>
4.1 Kræftimik nappaateqalersartut nutaat aamma toqussutaasarnerata ineriartornerat	27
4.2 Kræftip ineriartorneranik nunanut avannarlernut sanilliussineq	28
4.3 Inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfti	30
4.4 Niaqukkut-qungatsikkut kræfteqartut aniguisarnerisa pitsanngoriaateqarnera	31
4.5 Illissap paavatigut kræfti	32
4.6 Kalaallit Nunaata avataani kræftip atugaanera	33
<b>5 Inalugarsuakkut-, iviangikkut aamma illissap paavatigut kræftimik misissuisarnerit</b>	<b>36</b>
5.1 Inalugarsuakkut- aamma erlukkut misissuineq	37
5.2 Iviangikkut kræftimik misissuineq	38
5.3 Illissap paavatigut kræftimik misissuineq	39
<b>6 Piginnaanngorsaaqqinneq aamma anniaatinik nipaallisaaneq</b>	<b>40</b>
6.1 Piginnaanngorsaaqqinneq	40
6.2 Anniaatinik nipaallisaaneq	41
<b>7 Journalinik misissuinermit inerniliussat</b>	<b>45</b>
7.1 Assersuutitut misissuiffigineqartussatut ilanngunneqartut ilisarnaataat	46
7.2 Misissuiffigineqartunut tamanut piffissat atorneqartut	46
7.3 Piffissat atorneqartut suaassutsinut agguataarlugit	49
7.4 Piffissat atorneqartut nunap immikkoortuinut agguataarlugit	50
7.5 Piffissat atorneqartut kræftip suussusersineranut agguataarlugit	53
7.6 Misissuineq	55
7.7 Inerniliussanik eqikkaaneq	57
<b>8 Piviusunit assersuutit</b>	<b>59</b>
<b>9 Tunngavilersuineq</b>	<b>68</b>
9.1 Nappaatip qanoq ingerlanissaanik missiliuinermut aniguinissamullu piffissap pingaaruteqarnera	68
9.2 Sanilliussinermi tunngavigineqartut	69
9.3 Kræfti pillugu ataatsimoortumik aaqqiissutit	72
9.4 Kræfteqalernissamut aarlerinaatit – pitsaliuinermut periarfissat	73

9.5	Napparsimasumut pitsaanerulersitsinissaq siunertaralugu kræftip katsorsarneqartarnerata ingerlaneranik tapiliussamik misissueqqissaarnerit	74
<b>10</b>	<b>Kræfti pillugu pilersaarummi anguniakkat ilaannik nalilersuineq aamma killiffik</b>	<b>76</b>
	<b>Najoqputat</b>	<b>79</b>
	<b>Ilanngussat</b>	<b>83</b>

# Eqikkaaneq

Naliliinermut atatillugu nalunaarusiami matumani Kalaallit Nunaanni Peqqisutsimut Ilisimatusarfimmi ilisimatusarnermi najoqquassat tunngavigalugit, nunatsinni kræftimut tunngatillugu maannamut ilisimasat naatsorsorneqarput. Nunatsinni kræftimik nappaatillit 158-it, 2018-imi aprilip ulluisa aallaqqaataanniit 2019-imi marsip ulluisa 31-annut, napparsimmavimmi allattugaatinik misissuinermi nappaataat suussuseqqammisat sivisussusaat misissorneqarput. Tamanna kræfti pillugu pilersaarummi 2013-imeersumi immikkoortunik immikkut toqqakkanik naliliineruvoq. Misissuinerup inernerri ilinniagaqassutsikkut immikkut pingaarutilimmik inisisimasut peqqinnissaqarfimmeersut, tamarmik immikkut pingaarutilinnik tunniussassaqartut peqatigalugit aamma oqaluuserineqarput.

Kræftimik nappaateqartuni 158-ini tamani piffissat pingaarutillit pingasut naatsorsorneqarput. Taakkulu tassaapput: 1) Napparsimasumut tunngatillugu piffissaq, napparsimasup kræftimik nappaateqarnermut ersiummik malussaqqaarneraniit iliuuseqarfiginiarlugu Peqqinnissaqarfimmut attaveqarnissaata tungaanut piffissamik nassuaasoq; 2) misissuinermut tunngatillugu piffissaq, napparsimasup kræftimik nappaateqarnermut ersiuteqarneq tunngavigalugu Peqqinnissaqarfimmut attaveqaaqqaarneraniit, pineqartup kræftimik nappaataata suussusersineqarnissaata tungaanut piffissamik nassuaasoq; kiisalu 3) nakorsartinnermut tunngatillugu piffissaq, napparsimasup kræftimik nappaataata suussusersineqarnerata kingorna nakorsaanerup aallartinneqarnissaata tungaanut piffissamik nassuaasoq. Nappaammut ersiuteqaleqqaarnermiit, nappaatip suussusersineqarneranut nakorsaanerullu aallartinneqarneranut piffissaq atorneqartoq aaqqisuussamik nalunaarsorneqarsimanngimmat, misissuinerup tamatumunnga tunngasortaanut paasissutissanik naqqaniit pilersitsiartuaarnissaq pisariaqarsimavoq.

Kræftimut tunngatillugu - pingartumik misissuinerut sivisuuunut innuttaasumut ajortumik kinguneqarsinnaasunut tunngatillugu- arlalitsigut unammilligassaqaarnera naliliinerup pingarnertut takutippaa. Nappaamvik suussusersiniaarnermi piffissat, taamaalillunilu kræftip suussusersinarneqarnerata sivisussusaa, kræftimut tunngatillugu ingerlatsinerup sivisussusaanut tamakkiisumut sivitsorsaasuunerunera, misissuinerit inernerisa tikkutippaat. Tamanna napparsimasup nunatsinni suminngaanniit Peqqinnissaqarfimmut saaffiginneqqaarnera apeqquaatinngu, nappaatinut suussusersisanut misissuiffigineqartunut tamanut atuuppoq.

Misissuinermi peqataasut arnat affaat Peqqinnissaqarfimmut saaffiginninnerminniit ullut 88-it iluanni nappaataat suussusersineqarpoq. Angutini ullut 87-iupput. Arnat 25%-ii nappaamvik suussusersineqarnissaanut sivisunerpaamik utaqqisut ulluni 198-ini utaqqipput, angutillu 25%-ii nappaamvik suussusersineqarnissaanut sivisunerpaamik utaqqisut ulluni 228-ini utaqqillutik. Peqqinnissaqarfimmut saaffiginneqqaarnerminniit nappaatip suussusersineqarnissaanut angutit quliugaangata ataaseq ulluni 393-ini (ukioq sinnerlugu) utaqqisimavoq, arnallu quliugaangata ataaseq ulluni 378-ini (ukioq sinnerlugu) utaqqisimalluni. Arnat angutillu misissuinermi peqataasut affaat nappaatip suussusersineqarneraniit ullut 22-it iluanni nakorsaneqalerput. Nakorsartinnissap aallartinnissaanut angutit quliugaangata ataaseq ulluni 68-ini utaqqisarpoq (qaammatit marluk missaanni) arnallu quliugaangata ataaseq ulluni 46-ini utaqqisarluni (qaammatit aappa affata missaani).

Napparsimasoq Nuup avataaniit saaffiginneqqaarpat, Nuummiit saaffiginninnermiit nappaamvik suussusersiniaalluni misissuinerit sivisunerusarput. Misissuinerit sivisussusaat napparsimasunut illoqarfimmeersunut qitiusumik napparsimavilinneersunut qitiusumillu

napparsimmaveqanngitsuneersunut nunaqarfimmeersunullu assigiiginnangajappoq. Kræftip suussusaa apeqqutaalluni piffissat atorneqartut assigiinngissuteqarputtaaq. Inalugarsuakkut erlukkullu kræfteqartuni misissuinerit sivisunerpaapput nakorsaanermullu tunngatillugu piffissaq atorneqartoq nappaatitut suussusersisanut allanut sanilliullugu sivikinnerpaalluni. Kræftimik nappaatinut allanut sanilliulligit iviangikkut kræfteqartuni misissuinerit sivikinnerpaapput puakkullu kræfteqartuni piffissaq atorneqartoq sivikinnerpaalluni. Immikkut inalugarsuakkut, erlukkut, puakkut iviangikkullu kræftimut misissuinermut tunngatillugu, napparsimasut tallimaagaangata sisamat missaat qinngut atorlugu inalugarsuarmikkut misissortipput, CT-skanner atorlugu misissorneqarput, iviangit qinnguartarlugit assilineqarput, nakorsamit misissorneqarlutillu iviangii qinnguartarlugit assilineqarput misissugassamillu peersivigineqarlutik.

Ilisimatusarnermi najoqqtassanit paasisat pingaernerpaat, nappaatit suussusersineqarlaat amerlanerpaat toqussutaasartullu, anersaartuutitigut, aqajaqqukkut inalukkatigullu kræftiunerannik tikkuussipput.

Kræftimik toqquteqartut piffissami sivisujaami Nunanit Avannarlernit allanit marloriaammik amerlanerupput. Kræftimik nappaatinut paasineqarlaanut tunngatillugu, piffissami sivisujaami nunatta Nunallu Avannarliit allat akornanni kræftimik nappaatit assigiinngitsut amerlasuut annertuumik assigiinngissuteqarput. Taamaalillutik kræftimik nappaateqalerlaat kræftimillu toqquteqartartut Nunanit Avannarlernit allanit allaanerupput nunanilu issittuni inuit akornanni kræftimik nappaataasartunut arlalitigut assingullutik.

Allattugaatinik misissuineq ilisimatuussutsikkullu najoqqtassat tunngavigalugit pingaarutilimmillu inissimasunik oqaloqateqarnerni naliliinermut atatillugu, nalunaarusiami nunatsinni kræftimik pitsaaliuinermik-, misissuinermk- nakorsaanermillu ingerlatsinermik nukittorsaanissamik siunertalimmik iliuuseqarfissat immikkoortut sisamat tikkuarneqarput.

# Atuarnissaanut ilitsersuut

Kræfti pillugu pilersaarummut siunnersuummi 2013-imeersumi anguniakkat ilaannik aalajangersimasunik arlalinnik Innuttaasut Peqqissusiannik Ilisimatusarfik 2019-miit 2020-mut nalilersuisivoq. Nalilersuinermi siunertaavoq kræfti pillugu pilersaarummi anguniakkat ilaasa aalajangersimasut killiffiinik misissuinissaq, kiisalu anguniakkat ilaasa qanoq annertutigisumik naammassineqarsimanaerat naliliiffigissallugit. Anguniakkat ilagaat kræftip siusissukkut paasineqartarnissaa, nappaatip suunerata sukcasumik paasineqartarnissaa, anniaatinik nipaallisaanissamik aamma piginnaanngorsaaqqinnissamik neqeroorutit, kiisalu kræftimik nappaateqartut pisariaqanngitsumik utaqqtinnejqararatik aaqqissuulluakkamik ataqatigiisumik katsorsarneqarnissaat qulakkiissallugu. Misissuineq Kalaallit Nunaanni kræfti pillugu sulinerup ingerlateqqinneranut pingaarutilimmik tunngaviliissaq, tassunga ilanggullugu pingaartumik kræftimik nappaateqarnermik misissuineq, kræftimik nappaateqartut katsorsarneqarnerisa sivisussusaanut tamarmiusumut pitsaanerpaamik iluaqtaasumik.

Nalilersuineq piffissami 1. aprilli 2018-imiit 31. marsi 2019-imut kræftimik nappaateqartutut nutaamik paasineqarsimasut journaliinik, kiisalu Kalaallit Nunaanni kræfti pillugu atuagassianik misissuinernik aallaaveqarpoq.

**Kapitali 1-imi** nalilersuinermut tunuliaqutaasut aamma siunertaq allaaserineqarput. Naalakkersuisut Kræfti pillugu pilersaarummik 2013-imi suliaqarsimapput, Kræftimut pilersaarummut piffissaliussap ingerlanerani nalilersorneqartussamik. Nalilersuinermi matumanit Kræftimut pilersaarummi anguniakkat ilaannik aalajangersimasunik misissusoqarpoq, nalilersuinermut killiliussat iluanni killiffissioneqarsinnaasimasunik.

**Kapitali 2** journalinik atuagassianillu misissuinernik, kiisalu inunnik suliamut pingaarutilinnik suliatigut siunersiuineq tunuliaqutaralugit ineriartortinnejqartunik innersuussutinik aalajangersimasunik imaqarpoq. Nalilersuinerup takutippaa kræftimik misissuineq aamma nappaatip suussusersineqarnissaanut piffissaq atorneqartoq kræftip atugaanerata tamarmiusup sivisussussianut apeqquataanerpaasimasoq. Innersuussutit suliassaqaqfennik sisamanik tikkuussipput, tassani nalilersuinerup inernerinit takuneqarsinnaalluni nappaammik misissuinermi katsorsaanermilu suliniutit ineriartortinnissaannik pisariaqartitsisoqartoq. Kræftimik nappaateqartut katsorsarneqarneranni peqqinnissaqarfiup aaqqissuussaanera, kræftimut tunngasunik peqqinnissakkut suliaqartut, aamma innuttaasut kræftimik pissuteqarsinnaasumik malunniutinik misigisaqarnerit malitsigisaannik peqqinnissaqarfimmut attaveqarsimasut innersuussutinut ilaatinnejqarput.

**Kapitali 3-mi** nalilersuinermi periutsitigut suleriaaseq saqqummiunneqarpoq. Nalilersuineq journalinik misissuinermik, atuagassianik misissuinermik aamma inunnik suliamut pingaarutilinnik siunersiuinermik tunngaveqarpoq. Journalinik misissuineq piffissami 1. aprilli 2018-imiit 31. marsi 2019-imut kræftimik nappaateqalersimasutut nutaatut paasineqartut journaliinik, Cancerregisterimi uppernarsarneqartunik, tunngaveqarpoq. Journalit malunniutinik misigisaqqaarnermiit nakorsamut saaffiginninnermut, nappaammik suussusersiinarluni misissuinermi piffissamik atuinernik, aamma katsorsaanermi piffissamik atuinernik nassuiarneqarput. Napparsimasup Nuummi, imaluunniit illoqarfimmi nunap immikkoortuani qitiusumik napparsimmaeqanngitsumi illoqarfimmi imaluunniit nunaqarfinni peqqinnissaqarfimmik siullermeerluni attaveqarsimanersoq tunngavigalugu piffissat atorneqartut agguataarneqarput. Piffissat atorneqartut aamma nappaatinut suussusersineqarsimasunut agguataarneqarput, tassunga ilanggullugit inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfti, puakkut kræfti, iviangikkut kræfti aamma kræftimik nappaatit allat. Atuagassianik misissuineq piffissami 2009-miit 2019-imut ilisimatuussutsikkut allaaserisanik nalunaarusianillu tunngaveqarpoq. Journalinik misissuinermi inerniliussanut toqcarneqartunut

tunngatillugu inunnik suliamut pingaarutilinnik siunersiuisoqarpoq, nalilersuinermut innersuussutigineqartunullu pingaaruteqartumik isummersuinermut iluaqutaasumik.

**Kapitali 4-mi** piffissami 1983-imiit 2014-imut Kalaallit Nunaanni kræftip ineriartornera pillugu nassuaasoqarpoq, kræftimik nappaateqalersut nutaat aamma kræftip toqussutaasarnerata annertussusiat sammineqarlutik. Kræftip ineriartornera pillugu nassuaat atuagassianik misissuinermerk tunngaveqarpoq. Misissuinerit ersersippaaq anersaartuititigut aamma aqajaqqukkut-erlukkullu kræftimik nappaateqalersut nutaat toqussuteqartartullu amerlanerpaasimasut. Kræftimik nappaatit tamaasa ataatsimut isigalugit Kalaallit Nunaanni kræfteqalersimasutut nutaamik paasineqartut amerlassusiat piffissami 1983-imiit 2014-imut nunani avannarlernisulli qaffassisuseqarsimapput. Taamaattorli kræftimik nappaatit assigiinngitsut akornanni assigiinngitsoqarluni. Kræftip Kalaallit Nunaanni toqussutaasarnera, angutini arnanilu, nunani avannarlernut sanilliullugu qaffasinnerungaatsiarpoq. Tassunga tunngatillugu Kalaallit Nunaata avataani sumiifinni allani kræftimik nappaataasartut pingarnersiorlugit eqqaaneqarput, tassani nunani avannarlerniittunut sanilliullugu issittumi inuit akornanni kræftimik nappaatit arlalitsigut assigiissuteqarmata.

**Kapitali 5-imi** Kalaallit Nunaanni misissuinkut suliniutit pillugit nassuaasoqarpoq. Inalugarsuakkut-aamma erlukkut kræftimik aamma iviangikkut kræftimik misissuisarnerit equnneqassappata inuiaqatigiit aningaasaqarnerannut iluaqutaassanersoq nassuaasoqarluni. Misissuineri periutsit assigiinngitsut allaaserineqarput, ilaqtigut nunap immikkoortuini qitiusumik peqqinnissaqarfinnut sanilliulligit Nuummi misissuinerit. Misissuinkut suliniutit taakku marluk atulersinneri inuiaqatigiit aningaasaqarnerannut iluaqutaasutut nalilerneqannigillat. Tassunga ilangullugu illissap paavatigut kræftimik maannakkut misissuisarnerup qanoq atugaatiginera pillugu nassuaasoqarpoq, taassumalu atugaanera ukiuni arlaqalersuni appasissimavoq.

**Kapitali 6-imi** anniaatinik nipaallisaaneq aamma piginnaangorsaaqinnejq pillugit nassuaasoqarpoq. Anniaatinik nipaallisaalluni suliaqarneq peqqinnissakkut sulialinnit, kisalu napparsimasunit aamma ilaqtutanit isiginninneq aallaavigalugit nassuiarneqarpoq. Kræfteqarlutik napparsimasut anniaataannik nipaallisaalluni katsorsaanermi ilungersunartut, aamma ineriartortitsinissamut periarfissat peqqinnissakkut sulisunit, napparsimasunit aamma ilaquaasunit tikkuarneqarput. Piginnaangorsaaqqilluni suliaqarneq suliassaqarfimmik ineriartortitsinissamik kissaatigineqartumut siunnersuut aallaavigalugu nassuiarneqarpoq.

**Kapitali 7-imi** journalinik misissuinermit inerniliussat saqqummiunneqarput. Inerniliussat innuttaasut tamaasa eqqarsaatigalugit suaassutsinut, nunap immikkoortuani sumiinnermut nappaatinullu agguataarlugit saqqummiunneqarput. Inerniliussanik pingarnertut tikkuussisoq tassaavoq nappaammik misissuinermi piffissaq atorneqartoq kræftimik nappaatit katsorsarneqarnerata sivisussusianut tamarmiusumut sunniuteqarnerpaasoq. Tamanna suaassuseq, nunap immikkoortuani sumi napparsimasup peqqinnissaqarfimmut siullermeirluni saaffiginnissimanera, imaluunniit napparsimasup sumik nappaateqarsimanera apeqquatainnagu atuuppoq. Nappaammik misissuinermi piffissamik atuinerup sivisussusia angutini arnanilu assigiinngissuteqarpasinngilaq. Napparsimasup kræfteqarnermut malunniuteqarluni peqqinnissaqarfimmut sumi siullermeirluni saaffiginninneranut agguataarnerini napparsimasut misissortinneranni sivikinnerpaaffiusoq tassaavoq Nuummi siullermeelutik saaffiginnissimasut. Illoqarfimmi nunap immikkoortuani qitiusumik napparsimmaveqarfiusumi aamma illoqarfinni allani, imaluunniit nunaqarfinni misissuinermi piffissaq atorneqartoq sivisunerusimavoq. Nappaatit suunerinut agguataarnerini inerniliussat ersersippaaq inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfteqartunut misissuineq sivisunerusimasoq, iviangikkullu kræfteqartunut sivikinnerusimalluni. Tassunga ilangullugu inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfteqartunik inalugarsuakkut misissuineq, iviangikkut kræfteqartunik misissuineq aamma puakkut kræfteqartumik CT-skannerineq pillugit misissuisarnerit nassuiarneqarput, tassani aamma Nuummi pissutsinut sanilliullugu Nuup avataani peqqinnissaqarfimmut saaffiginnittunut utaqqineq sivisunerusartoq takuneqarsinnaalluni.

**Kapitali 8-mi** journalnik msissuinermiit assersuutit aalajangersimasut eqikkaaffigineqarput. Tassani piffissami sivisuumi aamma piffissami sivikitsumi katsorsaanerit ingerlasimaneri eqikkaaffigineqarput, inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfteqartut, puakkut kræfteqartut aamma iviangikkut kræfteqartut iluanni naleqqutinnginnerusumik naleqquttumillu ingerlasimaneri piviusutut assersuutaallutik.

**Kapitali 9-mi** journalit misissorneqarnerini inerniliussanut tunngatillugu missingiummut pingaaruteqarneranut naleqqiullugu,aamma kræfteqartut katsorsarneqarnissaannut danskit neqeroorutaannut aamma atuagassianut attuumassuteqartunut assersunneqarlutik eqqartorneqarput. Kræftimik katsorsartinnerup ingerlanerani piffissap atorneqartup missingiummut, aniguinissamut aamma napparsimasup pitsasumik inuuneqarnissaanut pingaaruteqarnerat uppernarsaatissaqarpoq, tamanna journaliinik misissuinermi takutinneqartutut napparsimasumut iluaqsiinngitsumik sunniuteqarsinnaavoq. Journalnik qulaajaaneq malillugu danskit kræftimik nappaateqartunut neqeroorutaannut sanilliullugu misissuinernut piffissat atorneqartut sivisunerorpasipput, katsorsaanermili piffissat danskit kræftimik nappaateqartunut neqeroorutaattut sivisutigerpasillutik. Kræftimik nappaateqartunut neqeroorutit nappaammit aniguisinnaanerup pitsaanerulersinneqarneranik aamma nappaatip suussusersinissaanut misissuinermi piffissap atorneqartup annikillineranik kinguneqartoq uppernarsaatissaqarpoq, tassungalu atatillugu Kalaallit Nunaannut tunngatillugu kræftimik katsorsaanerup ingerlanneqartarnerata assigiissarnissaannik ineriertortitsinissamut periarfissaqarnera nassuiarneqarluni, piviusorsiortumik peqqinnissaqarfiup isumalluutitigut periarfissasa iluanni. Nappaatip misissornissaanut - aamma katsorsarneqarneranut tunngasuni ilassutitut misissueeqqissaarnerit erseqqinnerusumik misissugassatut tulluartuusutut nalilersuinermi matumani nalilerneqartut nassuiarneqarput.

**Kapitali 10-mi** Kræfti pillugu pilersaarummi anguniakkat ilaannut tunngatillugu angusat naatsumik eqikkarneqarput.

# 1 Tunuliaqutaq

Naalakkersuisut 2009-mi Inatsisartunit isumaqtigijissunit peqquneqarput siullertut 2011-mi kræfti pillugu nassuaasiussasut, aamma taanna tunuliaqutaralugu kingusinnerpaamik 2013-mi kræfti pillugu pilersaarusiussasut. Kræfti pillugu nassuaammi Kalaallit Nunaanni kræftimik katsorsaanermi killiffik sammineqarpoq, aamma pitsaliuinermut, nappaammik suussusersiinermut, katsorsaanermut aamma paaqqutariinniinnermut, piginnaannngorsaanermut aamma anniaatinik nipaallisaalluni katsorsaanernut pisariaqartinneqartunut suliniutit arlallit allaaserineqarlutik. Taakku saniatigut aningaasat maannakkut immikkoortinneqarsimasut, kiisalu Danmarkimi kræfti pillugu pilersaarutit malitsigaannik Danmarkimi ingerlanneqarsimasoq ineriartorneq aallaavigalugu nuna tamakkerlugu kræfti pillugu pilersaarutip atulersinnerata malitsigaanik aningaasaqarnikkut pisariaqartitsinertut naatsorsuutigineqartut naatsumik allaaserineqarlutik (Peqqissutsimut Naalakkersuisoqarfik 2011). Kræfti pillugu pilersaarummi 2013-imeersumi pingaarnertut anguniagaavoq pitsaliuinerup pitsanngorsarneqarnissaa, siusissukkut nappaammik suussusersiisarnissaq, napparsimasup katsorsarneqarnerata ingerlanera, piginnaannngorsaaqqinnej, anniaatinik nipaallisaalluni katsorsaanermi suliniutit aamma napparsimasumik, aamma taanna pillugu suleqateqarneq – tassunga ilangullugu nunani tamalaani innersuussutit tulluarsarneqarsimasut aallaavigalugit kræftimik katsorsaanerup qulakkeerneqarnissaa, pingartumik pilattaasartumut ataatsimut pilattaanerit amerlassusiat pillugit, kiisalu tamanna periarfissaatillugu Kalaallit Nunaanni nakorsaatit atorlugit kræftimik katsorsaanermik qulakkeerneq (Peqqissutsimut Attaveqaqatigiinnermullu Naalakkersuisoqarfik 2013). Kræfti pillugu pilersaarut 2013-imeersoq Kræfti pillugu nassuaammi 2011-mi saqqummersinneqartumik suliaqartunit pitsaanerpaamik naliliinernik innersuussutinillu tunngaveqarpoq.

Kræfti pillugu pilersaarummi 2013-imeersumi anguniakkat ilaat aalajangersimasut tassaapput:

1. Kræfteqalersartut ikilisinneqarnissaat.
2. Kræftip aamma kræftip aallartisartup siusissukkut paasineqarnissaanik suliaqarnissaq (misissuineq).
3. Kræftimik nappaateqartutut malunniutillit piaartumik eqqortumillu nappaataasa suussusersineqarnissaasa qulakkeerneqarnissaat.
4. Kræftimik nappaatillit peqqississutigisassamik katsorsartinnissaannik neqeroorfingeqartarnissaat.
5. Kræftimik katsorsarneqarsinnaanngitsumik nappaatillit inuunermik sivitsorsaataasumik katsorsartinnissamik neqeroorfingeqartarnissaat, tamanna napparsimasumut pingaarutilimmik isumaqarpat.
6. Kræftimik nappaatilinnut, katsorsarneqarsinnaanngitsunut imaluunniit inuunermik sivitsorsaataasumik katsorsartinnissamik periarfissaqanngitsunut, anniaatinik nipaallisaanermik neqerooruteqartoqartarnissaat.
7. Inuttut ataasiakkatut pisariaqartitat aallaavigalugit kræftimik nappaatillit piginnaannngorsaaqqinnissaannik neqeroorfingeqartarnissaat.
8. Kræftimik nappaatillit, pisariaqanngitsumik utaqqisitsinertaqanngitsumik, nunani tamalaanisut qaffassisusilimmik aaqqissuulluakkamik ataatsimoortumik katsorsartinnissaannik neqeroorfingeqartarnissaat.
9. Nappaatip katsorsarneqarnerata ingerlanerani nappaatillip nammineq nalilersuinera iliuuseqarneralu isumalluutitut pingaarutilittut isigalugit akuutinnejarnissaa, aamma peqqinnissakkut sulisorisat napparsimasup inuttut ataqqinassusia tunngavigalugu napparsimasumik suleqateqartarnissaasa qulakkeerneqarnissaat.

Kræfti pillugu pilersaarut 2013-imeersoq 2014-imi januaarip aallaqqataani aallartisarneqarpoq, siunniunneqarlunilu pilersaarummi piffissaliussami ataatsimi arlalinniluunniit assigiinngitsunik anguniagaqarfiusunik aalajangersimasunik suliaqartoqartariaqartoq, piffissami siullermi ukiut marluullutik, piffissap appaani ukiut pingasuullutik aamma piffissat pingajuanni ukiut arfineq-pingasuullutik. Kræfti pillugu pilersaarut tamakkiisumik aningaasalersorneqarsimanngilaq, taamaallilluni suliniutit allartinneqarnissaannut imarisaat aamma isumalluutitigut pisariaqartitsinerit politikkikkut isummerfigineqarnissaanik pisariaqartitsiffiusimallutik. Tamatuma saniatigut Kræfti pillugu pilersaarummut ilaavoq piffissaliussat ataasiakkaat naanerisa kingorna nalilersuisoqartassasoq. Pilersaarummik siusinnerusukkut nalilersuisoqarsimanngilaq, taamaattumik nalilersuineq una Kræfti pillugu pilersaarummi piffissaliussamik siullermik tullianillu nalilersuineruvoq.

Nalilersuinermi matumani erseqqissarneqarpoq anguniakkat ilaattut qulaani allassimasut atuutilersinnejqarsimanersut pillugit nalilersuinissamut paasissutissanik pisariaqartinneqartunik tunngavissanik peqanngitsoq. Anguniakkat ilaattut toqqarnejqarsimasunik naliliisinnaajumalluni paasissutissanik tunngavissanik annertuunik katersinissaq pisariaqarsimavoq. Paasissutissat tunngavissat suliarineqartut iluini anguniakkat 2-3 aamma 6-8 misissorneqarsinnaasimapput.

## **1.1 Siunertaq aamma nalunaarusiap aaqqissugaanera**

Nalilersuinermi siunertarineqartoq tassaavoq anguniakkat ilaanni 2-3-mi aamma 6-8-mi killiffiit, kiisalu anguniakkat taakku qanoq annertutigisumik naammassineqarsimanerisa misissorneqarnissaat.

Nalilersuinermi siunertaq marloqiusaavoq:

- 1) Kalaallit Nunaanni kræftimut tunngasuni ilisimasanik pioreersunik atuagassiat misissornerisigut nalilersuineq.
- 2) Piffissami 1. aprili 2018-imiit 31. marsi 2019-imut kræftimik nappaateqartut journaliisa misissornerisigut kræftimik napparsimasut katsorsarneqarnerisa sivisussusiannik nalilersuineq.

Kalaallit Nunaanni kræftimut tunngasuni atuagassiat attuumassuteqartut nutaajunerusut misissornerisigut nalilersuinermi anguniakkap ilaa siulleq nassuiarneqassaaq. Tassaniippuit ilisimatuussutsikkut allaaserisat aamma nalunaarusiat siammassisumik kræftimut tunngassuteqartut, siusissukkut nappaammik paasisaqarnermiit katsorsaanermut, kiisalu anniaatinik nipaallisaanermut. Anguniakkat ilaata aappaa piffissami 1. aprili 2018 – 31. marsi 2019-imi kræfteqalersutut nutaatut paasineqartut journalii elektroniskiusut atorlugit paasissutissanik aaqqissuuussamik katersukkat atorlugit nassuiarneqassaaq. Marloqiusamik periutsit taakku nalilersuinerup siunertaanik akissutissarsinermut imminnut tapertariippuit.

Kræfti pillugu pilersaarummik 2013-imeersumik nalilersuineq Peqqissutsimut Naalakkersuisoqarfik, Nunatta Nakorsaaneqarfia aamma Syddansk Universitetimi Statens Institut for Folkesundhedip ataani Innuttaasut Peqqissussiannik Ilisimatusarfimmit suleqatigiissutigalugu suliarineqarpoq.

## 2 Inassuteqaatit

Inaarutaasumik inassuteqaatit kapitalimi uani saqqummiunneqassapput, taakku nalilersuinermi matumani inerniliussanik aamma suliamut pingaarutilinnik oqaloqateqartarnernik tunngaveqarput. Inassuteqaatit kræftimik suliaqarnermi inunniq pingaarutilinnik aamma Kalaallit Nunaanni Peqqinnissaqarfimmik siunersiueqateqarnikkut suliarineqarput. Inassuteqaatit nalilersuinermi aqtsisoqatigiinnit suliarineqarlutillu akuersissutigineqarput.

Tamakkiisumik isigalugu kræftimut tunngasuni arlalitsigut unammilligassaqartoq nalilersuinerup takutippaa, pingaartumik nappaammik misissuinerup sivisuumik ingerlanneqartarnerata innuttaasumut pitsaanngitsumik kinguneqarsinnaaneranut tunngatillugu. Inerniliussat takutippaat nappaammik misissuinerup sivisussusia, taamalu kræftimik nappaateqarnerup paasineqarnissaanut piffissaq, kræftimik nappaateqarluni katsorsartinnerup tamarmiusup sivisussianut pissutaanerpasoq. Nappaammik suussusersineqarsimasunut misissorneqartunut tamanut tamanna atuuppoq, aamma napparsimasup nunap immikkoortuani sumiluunniit siullermeerluni peqqinnissaqarfimmut saaffiginninnera apeqquataanani. Nappaammik misissuineq sivisunerusarpoq, napparsimasoq siullermeerluni saaffiginnittoo Nuup avaataaniippat, Nuummi saaffiginneqqaarnermut sanilliullugu. Napparsimasunut nunap immikkoortuani qitiusumik napparsimmavilinni aamma qitiusumik napparsimmaveqanngitsuni, aamma napparsimasunut nunaqarfinneersunut tunngatillugu nappaammik misissuinerit sivisoqatigiipajaarput. Nappaatip suussusersineqarnerata kingorna katsorsaaneq sukkaasumik aallartinneqartarpoq, napparsimasup sumi siullermeerluni saaffiginninnera aamma nappaat suussusersineqartoq sunaanersoq apeqquataatinngagit. Napparsimasup napparsimanerminut malunniuteqarluni peqqinnissaqarfimmut saaffiginnitarnerani piffissaq qanoq sivisutigisoq atorneqartarnersoq assigiinngitsorujussuuvoq.

Nalilersuinermi inerniliussat aamma inunniq suliamut pingaarutilinnik siunersiunerit tunngavigalugit suliassaqarfiiit sisamat, ataani allassimasut, toqcarneqarput. Taakku suliassaqarfiiit iluini iliuuseqartussanik aamma akisussaasutut inissinneqartussanik siunnersuusiorfigalugit inassuteqaatigineqarput. Suliaqartussatut aamma iliuuseqartussatut ilanngunneqartut aalajangersimalluinnartuungillat, inassuteqaatilli paasiuminarnerusunngortinniarnerinut aamma suliarineqarsinnaanissaannut tikkuussiniarnerullutik.

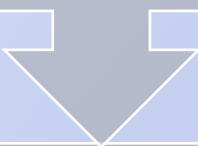
Inassuteqaatit tulleriinnilersoqqissaarneqarput, taamaalilluni inassuteqaat 1-i inassuteqaatip 2-p suliarineqarnissaanut apeqquataassaaq, taamatullu 2-p suliarineqarnera inassuteqaatip 3-p suliarineqarnissaanut apeqquataassalluni. Inassuteqaat 4 tamakkiisumik isiginninneruneruvoq, innuttaasunut isigisumik pitsaaliuinermut aamma peqqinnissakkut siuarsaanissamut tunngasuulluni. Inerniliussat aamma inassuteqaatit annertunerusumik oqaloqatigiissutiginissaat periarfissillugu inassuteqaat tunngavigalugu siumut isigisumik suliap pitsaasumik ingerlanneqarnissaaqulakkeerniarlugu isumasioqatigiissitsinissaq pitsaasuussaaq.

**Takussutissiaq 1.** Suliassaqarfiiit sisamat, Kalaallit Nunaanni kræftimik pitsaaliuinermik,- nappaammik misissuinerterit aamma katsorsaanermik suliaqarnermi pitsanngorsaatissatut siunertallit

**INASSUTEQAAT 1:** Suliamik ilinniagallit sumiiffimminni nappaatip misissornissaanut - aamma innersuussinissaminnut ikiorneqarnissaat, kiisalu nappaatip misissorneqarnerani suliamik ilinniagallit piginnaasaannik annertusaanissaq

**Akisussaasoq:** Peqqinnissaqarfik.

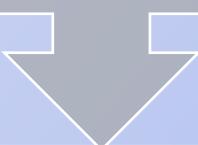
**Iliusissaq:** Qulaajaaneq aamma piginnaasanik ineriertortitsineq; Isumalluutinut aningaasalersuineq.



**INASSUTEQAAT 2:** Kræftimik nappaateqartunik katsorsaanermik pitsanngorsaaneq, nappaammik misissuisarnerit aamma kræftimik katsorsaanermi assigissaakkamik periuseqarnikkut

**Akisussaasut:** Inatsisartut; Peqqissutsimut Naalakkersuisoqarfik; Peqqinnissaqarfik.

**Iliusissaq:** Politikkikkut aalajangiineq aamma suliassamik salliussineq, kiisalu suliat ingerlanneqarneranni neqeroorutigineqartussanik aaqqissuussineq; Isumalluutinut aningaasalersuineq.



**INASSUTEQAAT 3:** Kræftimut tunngatillugu nappaammik misissuinerit aamma katsorsaanerit salliutillugit nalunaarsuiffinnik aaqqissussamik nakutiginninnerit ineriertortitseqqinnerillu

**Akisussaasut:** Nunatsinni Nakorsaaneq; Kalaallit Nunaanni Naatsorsueqqissaartarfik; Peqqinnissaqarfik (pingaartumik IT & Digitalinngortitsineq); Ilisimatuuussutsikkut suleqatigiinnermic aallartitsineq.

**Iliusissaq:** Nalunaarsuinerterit suliaqartarnermik ineriertortitsineq aamma-Cosmicimi periarfissat, kiisalu paasissutissanik ineriertortitsineq; Isumalluutinik aningaasalersuineq.

**INASSUTEQAAT 4: Innuttaasut iliuseqarnissamut piginnaasaannik aamma kræftimik ilisimasaqernerannik oqaloqatigiinneq aqqutigalugu pitsanngorsaaneq.**

**Akisussaasut:** Peqqinnissaqarfik, Nunatsinni Nakorsaaneq, Paarisa, Neriuffik (Kræftens Bekæmpelse).

**Iliusissaq:** Kræftimik nappaateqalissutaasinnaasut, malunniutit aamma pitsaaliuinerit, kiisalu najukkami peqqissaavimmit ikiorneqarnissamik aamma siunnersorneqarnissamik periarfissat pillugit innuttaasunut paasissutissiinerit. Peqqinnissaqarfiiup aamma innuttaasut akornanni oqaloqatigiinneq annertunerusoq. Tassunga ilanngullugu napparsimasunik siunnersuisarnermik suliaqarnerup qitiusumik peqqinnissaqarfinni tamani pitsanngorsarneqarnissaa. Isumalluutinut aningaasalersuineq.

## **Inassuteqaat 1: Suliamik ilinniagallit sumiiffimminni nappaatip misissornissaanut - aamma innersuussinissaminut periarfissaannik qulaajaaneq, kiisalu nappaatip misissornerani suliamik ilinniagallit piginnaasaannik annertusaanissaq**

Nappaammik misissuinermi pitsasumik aamma aaqqissuulluakkamik periuseqarnissap, tamatumunngalu ilutigitillugu peqqinnissaqarfiup immikkoortuini assigiinngitsuni suleqatigiinnermik pitsangorsaataasussap, aamma napparsimasup katsorsarneqarnerata ataqtigiinneranik kinguneqartussap, pitsangorsarneqarnissa pisariaqartinneqarpoq. Nalilersuinerup matuma takutippaa, nappaammik misissuinerup sivissusia assigiinngiiaortorujussuusoq, aamma nappaatip misissornerani pingaarutilinnik amigaateqartoqartoq. Tamanna pitsasumik nappaammik suussusersiinissamut akornutaavooq.

Nappaammik misissuinermi piffissap sivisuup atorneqartarneranut pissutaasut ilagisinnaavaat innersuunneqartut amerlaqisut taakku suliarineqarnissaannut aaqqissuussaaniikkut annikipallaamik periarfissaqarneq, nappaammik misissuinermi aqqutissat suut aamma/imaluunniit innersuussinissamut piumasaqaatit suut pigineqarnersut, nappaammik misissuinnissamut aqqutissat suut atorneqarnissaannik ilisimatitsissutit amigaataanerat, nappaammik misissuinermi periutsit suunerisa paasiuminaannerat, sulisut taarseraappallaarujuussuaratarsinnaanerat aamma ataqtigiissaarinikkut unammilligassat, kiisalu sulisuni napparsimasunik qanumut sullissisut akornanni piginnaasat pillugit assigiinngitsumik paasinnittarneq.

**Taamaattumik inassutigineqarpoq** sumiiffinni innersuussinissamut- aamma nappaammik misissuinnissamut periarfissat, kiisalu napparsimasunut kræftimik nappaateqartutut malunniuteqartunut innersuussinissamut suut piumasaqaataanersut qulaajarneqassasut. Qulaajaaneq ataatsimoorussamik najoqquataqarnissamut tunngaviussaaq, nappaammik misissuinerup aaqqissuussamik ingerlanneqartarnissaanik qulakkeerinnifiisinnaalluni, aamma maanna periutsip sanngeequtigisinhaasaanik paasisaqarfiisinnaalluni. Ilutigitillugu tamanna allaffissornikkut periutsit ilaannik, napparsimasut katsorsarneqarnerannik kinguarsaataasutut isikkulinnik, pisariinnerulersitseqataasinnaavoq. Tamatuma sanitigut pingaaruteqarpoq sulisut suliamik ilinniagallit aamma napparsimasunik qanumut sullissisut napparsimasut kræftimik nappaateqartutut malunniuteqarlutik saaffiginnittut kræftimik nappaateqarnerannik malunniutinik takunnissinnaanissaannut piginnaasaannik pitsangorsaanissaq.

Tamanna inassuteqaat 2-mi nassuiardeqartutut aaqqissuussamik katsorsaanderup ingerlanneqartarnissaata ineriertortinneqarnissaanik sulinissamut pisariaqarpoq.

**Iluusissaq: Qulaajaaneq aamma piginnaasanik ineriertortitseqqinneaq. Tassungalu isumalluutinik aningaasalersuineq.**

## **Inassuteqaat 2: Kræftimik nappaateqartunik katsorsaanderminik pitsaanngorsaaneq, assigiissumik nappaammik misissuisarnerit aamma kræftimik katsorsaanderminik assigiissaakkamik periuseqarnikkut**

Kræftimik katsorsaaneq, nalilersuinermi matumani misissornerqartoq, napparsimasut kræftimik nappaateqarnerminnunut malunniuteqarlutik saaffiginninnerminni katsorsarneqarnerat, kræftimik sorlermik nappaateqarsimanerinut tunngatillugu, assigiinngissitaarpoq. Napparsimasup katsorsarneqarneranun atatillugu napparsimasup malunniutitut misigisaanik aamma misissornerqarnissaanik peqqinnissaqarfiup sullissinera assigiinngissitaartorujussuusoq takuneqarsinnaavoq. Katsorsaanderminik aallartitsisarnerit aamma assigiinngissitaartut takuneqarsinnaavoq, tamannali annikinneruvoq.

Misissuinerup aamma katsorsaanderup piffissami aalajangersakkami suliarineqartarneranni peqqissutsikkut sunniutai pillugit assiigiissaakkamik kræftimik katsorsaaneq aniguinissamik, nappaammik

toqquteqarnissap annikillisinneqarneranik aamma misissuinernut piffissap sivikillinerannik ilisimatuussutsikkut atuagassiat tikkussippu, pissutigalugu piffissaq ingerlasoq katsorsaanermut pingaarutilimmik inissisimammat.

Danmarkimi misilittakkat takutippaat, suleriaatsit erseqqilluinnartumik nassuiakkat arllallit tunngavigalugit katsorsaaneq, napparsimasunut ataasiakkaanut pisariaqanngitsumik kinguarsaanertaqanngitsumik ingerlaavartumik katsorneqarnissamik neqeroorutigineqarsinnaasoq, siullermeerluni nakorsiarnermiit misissortinnermut, aamma katsorsartinnerup aallartinneqarneranut.

**Taamaattumik inassutigineqarpoq**, kræftimik napparsimasut misissorneqartarnerat aamma katsorsarneqartarnerat aaqqissuussamik assigiissaakkamik suliarineqassasut, qanoq aamma qaqugukkut napparsimasut taakku peqqinnissakkut sullisisunit ilinniarsimasunit sullinnejassanersut aalajangersimasunik malitarisassaliornikkut. Kræftimik napparsimasut katsorsarneqartarnerisa assigiissaakkamik suliarineqartarnissaannik ineriartortitsinermik sulinermut atatillugu katsorsaanermut piffissaliisarnissamik perarfissaq naliliiffigineqassaaq. Kræftimik katsorsaanernut assigiissaakkutanut peqqinnissaqarfimmi perarfissat aamma atugassarititaasut apeqqutaapput. Assigiissaakkamik katsorsaanermik ineriartortitsinissaq aallaqqaammut kræftimik nappaateqarfiunerpaañin puaat-, aqajaroq-/erluk- aamma iviangikkut kræfteqarnerit iluanni pisariaqartoq inuit qitiusumi inissisimasut tikkuarpaat.

*Iluusissaq: Politikkikkut aalajangiineq aamma suliassamik salliussineq, kiisalu suliat ingerlanneqarneranni neqeroorutigineqartussanik aaqqissuussineq, kiisalu isumalluutinut aningasalersuineq.*

### **Inassuteqaat 3: Kræftimut tunngatillugu nappaammik misissuinerit aamma katsorsaanerit salliutillugit nalunaarsuiffinnik aaqqissussamik nakkutiginninnerit ineriartortitseqqinnerillu**

Kræftimut tunngatillugu paasissutissanik nalunaarsuinerit ingerlaavartumik journalinut nalunaarsorneqartarput. Tamanna pingaarnertut Cosmic atorlugu pisarpoq, immikkoortortalli ilaanni nalunaarsuineq Æskulap atorlugu pisarluni, aamma sumiiffit ilaanni journalit elektroniskiusut atornagit pisarluni. Peqqinnissaqarfip sulusisa akornanni nalunaarsueriaatsit assigiinngissitaartut takuneqarsinnaapput, nunaqarfinni sulusuut nakorsanut, pisooq aallaavigalugu assigiinngitsumik nalunaarsuisarlutik. Tamatuma suliassaqarfip iluani siunissaq isigalugu aaqqissuussamik nakkutiginninnissamut paasissutissanik aaqqissuussamik katersuineq atuinerlu ajornakusuulersippaa.

Maannakkuugallartoq kræftimut tunngatillugu misissuinerit aamma katsorsaanerit pitsaassusissaannut anguniagassanik aalajangersaasoqarsimanngilaq. Ammattaaq napparsimasut siullermeerlutik nakorsamut saaffiginninnerinut, misissorneqarnerinut aamma katsorsarneqarnerinut piffissanik ajornaatsumik naatsorneqarsinnaasunik nalunaarsuiffinnik soqanngilaq. Kræftimut tunngatillugu nalunaarsuiffik taanna piunngimmat journalit tunngavigalugit nalilersuineq manna ingerlassinnaajumallugu nalunaarsuiffimmik nutarluinnarmik suliaqarnissaq pisariaqarsimavoq.

**Taamaatuumik inassutigineqarpoq**, kræftimik nappaateqartut katsorsarneqarneranni pisut siunissami aaqqissuussamik nalunaarsorneqartarnissaat, taamaalluni pingaartumik misissuineq- aamma katsorsaaneq, kiisalu misissuinerup aamma katsorsaanerup pitsaassusiat aaqqissuussamik malittarineqarsinnaaqqullugit. Aaqqissuussamik nalunaarsuinerit atorneqarsinnaanerat pitsangngorsarniarlugu nunap immikkoortuini tamani napparsimasup katsorsarneqarnerani paasissutissanik nalunaarsuinermi journali elektroniskiusoq Cosmic atorneqassasoq aamma inassutigineqarpoq. Ilimanaateqarsinnaavoq kræftimut tunngatillugu misissuinernut aamma

katsorsaanernut aaqqissuussamik nakkutiliinerit aamma aaqqissuussamik nalunaarsuinerit pingaernerutilugit atuutilersinneqarnissaannut Cosmicip nutarsarneqarnissaa pisariaqarsinnaasoq. Tamatuma saniatigut kræftimik katsorsaanerit amerlasuut Kalaallit Nunaanni aamma Danmarkimi peqqinnissaqarfiit akornanni suliarineqartarnerat eqqumaffigissallugu pingaaruteqarpoq, danskit paasissutissaataat Kalaallit Nunaanni napparsimasunut nalunaarsuiffimmot Cosmicimut namminneerluk ilalerneq ajormata.

**Aammattaaq inassutigineqarpoq**, kræftimut tunngasuni, kræftimik nappaateqartunik katsorsaanerup pitsaassusianik aamma sivisussussianik, takussutissanik aalajangersimasunik suliaqartoqassasoq. Takussutissat taakku katsorsaanernut assigiissaakkunut, inassuteqaat 2-mi taaneqartunut, kræftimut tunngatillugu katsorsaanerit taamaattut eqqunneqassappata, tunngatillugit aalajangersarneqassapput. Assigiissaakkamik katsorsaanernik nakkutiliineq pisinnaassappat suliassaqarfimmi nalunaarsuisarnernik ineriertortitsinissaq pisariaqarpoq.

Suliassaqarfiup iluani nalunaarsuisarnermik ineriertortitsinerup aamma kræftimut tunngasuni ingerlaavartumik nalilersuisinnaanerit periarfissaqalersissavaat, taamalu kræftimik nappaateqartut ataasiakkaat katsorsarneqarnerannik pitsaunerulersitsinissamut aallarniutaassalluni, soorlu tamanna 'Kræfti pillugu pilersaarummut siunnersuut' 2013-imeersumi anguniarneqartoq,

**Iliusissaq: Nalunaarsuisarnernik aamma -Cosmicimi periarfissanik ineriertortitsinerit, kiisalu paasissutissanik ineriertortitsinerit. Tassungalu isumalluutinik aningaasalersuineq.**

#### **Inassuteqaat 4: Innuttaasut iliuuseqarnissamut piginnaasaannik aamma kræftimik ilisimasaqarnerannik oqaloqatigiinneq aqqtigalugu pitsanngorsaaneq**

Siusinaartumik kræfti katsorsarniaraanni, taamalu kræftimik katsorsaanerit ataasiakkaat ilimanaatilimmik sivikinnerulersillugit, pingaeruteqarluinnarpooq innuttaasut kræfteqarnermut malunniutinik ilisimasaqarnissaat. Tamanna tunngavigalugu innuttaasut sapinngisamik siusinnerpaaq atorlugu peqqinnissaqarfimmut saaffiginnissinnaasariaqarput, kingornalu peqqinnissaqarfimmi sulisumit nalilersorneqarlutik, pisariaqartutullu nalilerneqarpat misissuinissamik aallartitsisinnaasunik. Nalilersuinermi matumani takuneqarpoq napparsimasut ilaat malunniutiminnik kingusissukkut saaffiginnissuteqartartut, aammalu taamaalinerani nappaat annertusereersimasarluni.

Kræfti pillugu paasissutissanik pissarsiffigineqarsinnaasut, innuttaasunut tamanut siunnerfillit, pitsaasut pigineqareerput. Internettikkut siammerteriffiit, soorlu Peqqik.gl aamma Neriuffik.gl (Kræftens Bekæmpelse) kræfteqariaatsit assigiinngitsut pillugit atuagassiaaraateqarput, malunniutiniit katsorsaanermut, aamma tarnikkut inuuniarnikkullu sunniutinik imalinnik, kalaallisut danskisullu allassimasunik. Nunap immikkoortuani qitiusumik napparsimmaviit, aamma peqqissaaviit amerlasuut naqitanik assigiinngitsunik aamma pigisaqarput. Napparsimasunut siunnersortit katsorsaanerup ingerlanerani aamma tapersersuisarput. Siammerteriffiit taakku innuttaasut ilaannut annguttarput, ilimagineqarsinnaavorli siammerteriffiit taakku innuttaasut ilaannut anngunneq ajortut.

Innultaasunut qaammarsaanernik aamma paasissutissiinernik suliaqarnermi pisariaqarpoq innultaasut oqaloqatigalugit aamma innultaasut isummersuutaat aallaavigalugit tamatuma ingerlanneqarnissa. Innultaasut qaammarsaaniutinik aamma paasissutissanik tigusisussat nappaatinut peruluutaasinnaasunut malunniutit pillugit, peqqinnissaqarfiup aamma peqqinnissaq pillugu oqartussat isumaannit, allaanerusumik isumaqarsinnaanerat eqqumaffigissallugu pingaaruteqarpoq. Eqqumaffiginninneq tassaasinnaavoq innultaasumut namminermut, aammali innultaasup qanigisaanut. Pisut ilaanni inuup nappaateqarnermut malunniuteqarneranik aappaasoq, ikinngutaasoq imaluunniit meeraasoq immikkut maluginninniartuusarpoq. Taamaattumik paasissutissiineq siamasissumik

inuiaqatigiinnut tamanut, aamma ilaqtariinnut siunnerfeqassaaq, aammalu siammarteriffiit aqqutigalugit pissalluni.

**Taamaattumik inassutigineqarpoq**, innuttaasunut qaammarsaaneq aamma paasissutissiineq pitsangorsarneqassasoq, malunniutit, aamma kræftimik nappaateqarnermut malunniutaasinnaasut, sorliit pimoorullugit tiguneqassanersut pingaarnerutillugit. Paasissutissiinerit qaqgukkut peqqinnissaqarfimmut saaffiginnittariaqarnermik erseqqissumik iliuusissatut innersuussutinik ilaqtariaqarput. Napparsimasut siunnersorneqarsinnaanerannut periarfissaq pitsangorsarneqassaaq, assersuutigalugu napparsimasunik siunnersuisarnermik suliaqarnerup siammareratigut. Tassunga ilanngullugu pingaaruteqarpoq innuttaasut peqqinnissaqarfimmut saaffiginninnissaminut aporfisinsinaasaannik ilisimasat ilanngutissallugit, innuttaasut peqqinnissaqarfimmik atuinermanni misilittagaat pillugit siusinnerusukkut misissuinermi<sup>1</sup> nassuarneqartutut. Tassani ilaatigut oqaatsitigut aporfiiit aamma kulturikkut naleqqussuseq pingaarnertut sammineqarput.

*Iluusissaq: Kræftimik nappaateqalissutaasinnaasut, malunniutit aamma pitsaliuinerit, kiisalu najukkami peqqissaavimmit ikiorneqarnissamik aamma siunnersorneqarnissamik periarfissat pillugit innuttaasunut paasissutissiinerit. Peqqinnissaqarfiup aamma innuttaasut akornanni oqaloqatigiinneq annertunerusoq. Tassunga ilanngullugu napparsimasunik siunnersuinermik suliaqarnerup qitiusumik peqqinnissaqarfinni tamani pitsangorsarneqarnissaa. Tassungalu isumalluutinik aningaasalersuinissaq.*

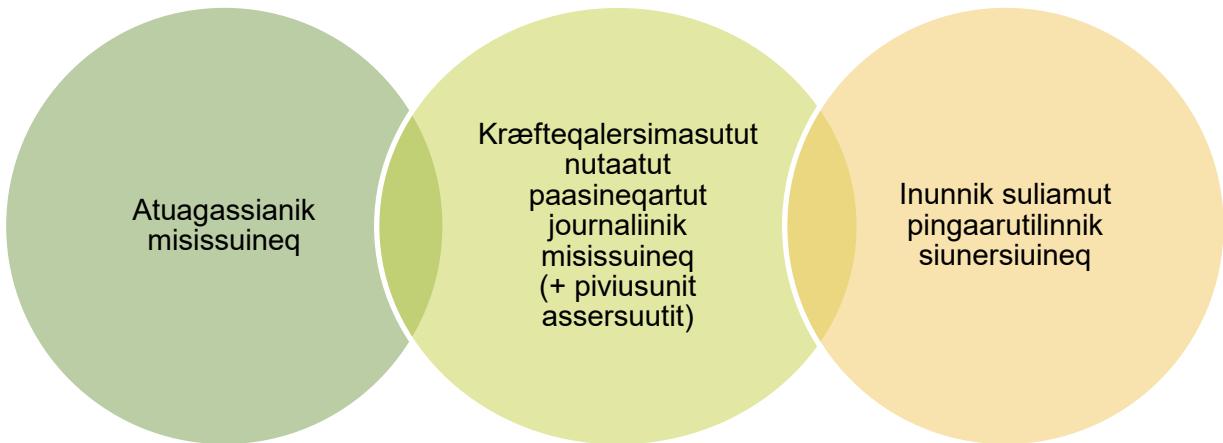
---

<sup>1</sup> Olesen il.il. Kalaallit Nunaanni peqqinnissaqarfik atuisut isaannit isigalugu. Statens Institut for Folkesundhed, SDU. 2020

# 3 Misissuineq pillugu

Killiffissiuinermut nalilersuinermullu matumunnga tunuliaquqtatut periutsit assigiinngitsut atorneqarput. Kræftimut tunngasutigut ilisimatusarnernit nalunaarusianillu attuumassuteqartunik atuagassianik, kræftimik nappaateqalersimasutut paasineqarsimasut journaliinik misissuisoqarpoq, tassunga ilanngullugit piviusunit assersuutit toqqaqrneqartut, aamma journaliinik misissuinermi inernerit tunuliaqutaralugit inunniq suliamut pingaarutilinnik siunersiuisoqarluni. Takussutissiaq 2-mi periutsit takutinneqarput, aamma anguniakkat ilaannik nalilersuinermi periutsit suut atorneqarnernersut tabel 1-imi sukumiisumik nassuiardeqarlutik.

**Takussutissiaq 2.** Nalilersuinermi aaqqissuussamik suleriaatsit



**Tabel 1.** Anguniagassat aamma periuseq

Anguniagassat	Periuseq
2. Kræftip aamma kræftip aallarnisartup siusissukkut paasineqarnissaanik suliaqarneq	Journaliinik misissuineq
3. Kræftimik nappaateqartutut malunnitillit piaartumik eqqortumillu nappaataasa suussusersineqarnissaasa qulakkeerneqarnissaat	Journaliinik misissuineq
6. Kræftimik nappaatilinnut, katsorsarneqarsinnaanngitsunut imaluunniit inuunermik sivitsorsaataasumik katsorsartinnissamut periarfissaqangngitsunut, anniaatinik nipaalisaafermk neqerooruteqartoqartarnissaat	Atuagassianik misissuineq
7. Inuttut ataasiakkaatut pisariaqartitat aallaavigalugit kræftimik nappaatillit piginnaanngorsaqinnissaannik neqeroorfingineqartarnissaat	Atuagassianik misissuineq
8. Kræftimik nappaatillit, pisariaqanngitsumik utaqqisitsinertaqanngitsumik, nunani tamalaanisut qaffasissusilimmik aaqqissuulluakkamik ataatsimoortumik katsorsartinnissaannik neqeroorfingineqartarnissaat	Journaliinik misissuineq

### **3.1 Atuagassianik misissuineq**

Piffissami 2009-miit 2019-mut saqqummersinneqarsimasunik ilisimatuussutsikkut atuagassianik aamma nalunaarusianik misissuisoqarpoq. Atuagassianik misissuineq Kalaallit Nunaanni kræftimut tunngasut pillugit siusinnerusukkut atuagassiat suut nassaarineqarsimanerik, kiisalu kræftimut tunngasuni immikkoortut suut ilisimatusarnikkut immikkut sammineqarsimanersut aamma ilisimasassatigut nassaarfingineqarsinnaasunik paasisaqarnissamut tapertaavoq. Atuagassianik ujaasinermi atuagassiat ilisimaneqarluareersut nassaarineqarput, aammali ilisimasanik nutaanik attuumassuteqartunik ilaneqarlutik.

Atuagassianik ujaasineq ataatsimoortunik ujarlernikkut databasemi PubMed-imi, aamma peqqinnissakkut nittartakkami Peqqik.gl-mi ingerlanneqarpoq, taakku allaaserisanik nalunaarusianillu, nalilersuinerup siunertaanik paasisaqarfiusinnaasunik imaqtartut pillugit naliliineq aallaavigalugu atorneqarlutik.

PubMed-imi atuagassiat attuumassuteqartut nassaarisinnaajumallugit nalilersuinermi sammisaq immikkoortunut pingasunut avinnejqarpoq, 'kræft', 'Grønland' aamma 'behandlingsområdet'. Immikkoortut tamarmik ujaasinermi taaguutinut attuumassuteqartunut aallaaviusimapput. Immikkoortuni taakkunani pingasuni ujarlerfiusut taakku pingasut inaarutaasumik ujaasinermi periusissamut atatinnejqarput (ilannguaaq A takuuk). Atuagassianik ujaasinermi immikkoortumi ilisimatusarnerit nutaajunerusut nassaarinissaannut ukiut qulit killiliunnejqarput. Ilisimatuussutsikkut allaaserisat, nalilersuinermi siunertamut tunngassuteqartut, kisimik misissorneqarput. Ilisimatuussutsikkut allaaserisat attuumassuteqartut 15-it nassaarineqarput. Aammattaaq Peqqik.gl-imi nalunaarusiat attuumassuteqartut tallimat nassaarineqarlutik.

### **3.2 Journalinik misissuineq**

Piffissami 1. aprilli 2018-imuit 31. marsi 2019-imut kræftimik nappaateqalersimasutut nutaatut paasineqartunut journalit elektroniskiusut misissorneqarput. Kræfteqalersimasut nutaat taakku Cancerregisterimi, Nunatta Nakorsaaneqarfianit ingerlanneqartumi, nassaarineqarput, kingornalu journalit ataasiakkaarlugit elektroniskimik nalunaarsuiffimmik Cosmicimi misissorneqarlutik. Pisunut ataasiakkaanut Tunumeersunut napparsimasunut nalunaarsukkat Æskulapimi misissorneqarput, taakku Cosmicimi takuneqarsinnaanngimmata. Taamaalilluni nalilersuinermi atugassamik nalunaarsuiffimmik, Cancerregisterimi aamma Cosmicimi paassisutissanik atassusiisumik, ineriartortitsisoqarpoq.

#### ***Ilanngussinissamut ilanngussinnginnissamullu tunngaviit***

Assersuuttit misissuiffiusinnaasunik ilanngussinerit pipput kræfti pillugu Cancerregisterimut nalunaaruteqarnerup, nakorsamit akisussaasumit atsiornejqarsimasup, ullua piffissap ilanngussifflusussap iluaniippat. Assersuuttit misissuiffiusinnaasutut ilanngunneqanngitsut tassaallutik kræftimik nappaateqarnermik Cancerregisterimut nalunaarut 1. aprilli 2018 sioqqullugu imaluunniit 31. marts 2019-ip kingorna pisimappat. Assersuuttit misissuiffiusinnaasunik ilanngussinissamut piffissaliussamut Cancerregisterimi paassisutissat nutaanerpaat qanga pigineqalerneri aallaavigalugit killilernejqarpoq. Nalilersuineq kræfteqalersimasutut nutaamik paasineqartunik tunngaveqarmat pisusissamisoortumik assersuuttit misissuiffiusinnaasutut ilanngunneqanngitsunut tunngaviit arlaqarput.

Assersuuttit misissuiffiusinnaasutut ilanngunneqanngillat kræftimik nappaateqarnermik nalunaarut kræftimik nappaateqarneq 1. aprilli 2018 sioqqullugu suussusersineqarsimasoq pisimappat, kræftimik nappaateqarnermik nalunaarut kræfteqalernissamut malunniutaappat, kræftimik nappaateqarneq 1. aprilli 2018 sioqqullugu siullermeerluni suussusersineqarsimasoq nangeqqissimappat, Cancerregisterimut kukkusumik nalunaarutaappat, paassisutissat pingaarutilit journalini

amigaatigineqarpata, aamma assersuutitut misissuiffiusinnaasut assigiit marloriarlugit nalunaarutigineqarsimappata aappaa peerneqartarluni.

### ***Paasissutissat ketersorneqartut***

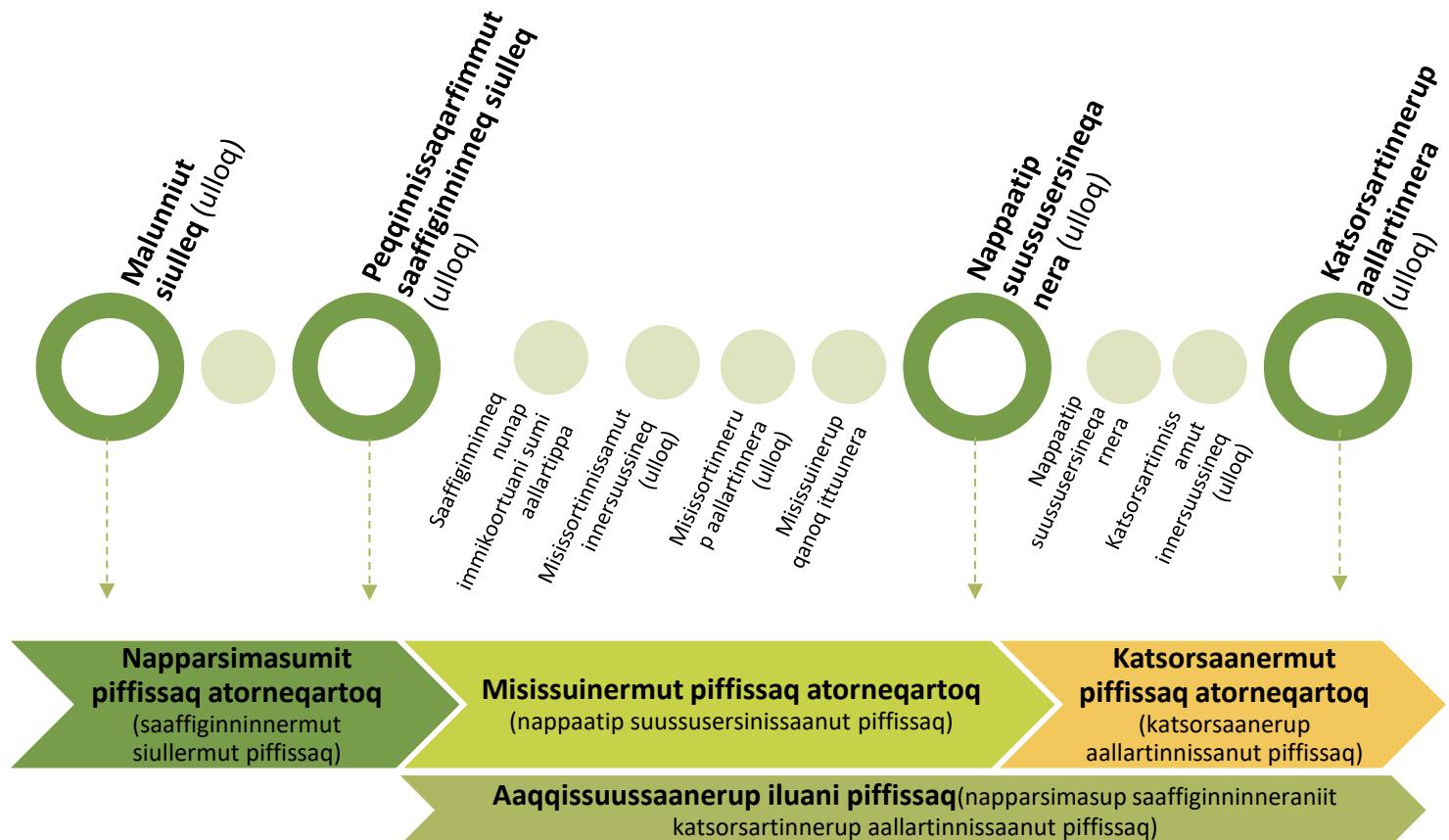
Journalini tamani napparsimasup peqqinnissaqarfimmut saaffiginninnerani paasissutissat pingaarutillit nalunaarsugaapput, malunniutinit siullerniit katsorsaanerup aallartinneranut. Taakkununnga ilaapput pisunut tulliuttumi taaneqartunut ulluliussat arlallit: malunniutit siullit (napparsimasup nammineq oqaluttuaa tunngavigalugu), napparsimasup siullerneeluni peqqinnissaqarfimmut saaffiginninnera, kræftimik misissuinissamik innersuussinermik kinguneqartoq, misissuinissamik innersuussineq, misissuinerup aallartinneqarnera, suussusersiineq, katsorsartinnissamut innersuussineq aamma katsorsaanerup aallartinnera. Taakku saniatigut suiaassuseq, nappaammik suussusersiiniarnermi saaffiginnittup ukiui, nunap immikkoortuani sumi peqqinnissaqarfimmut siullermik saaffiginnineq pinersoq, nappaatiq suussusersineqarnera, misissuinissaq suna aamma sumi pissanersoq innersuussineq, katsorsaanissamik sumik innersuussisoqarnersoq aamma ingerlanneqarnersoq, toqusoqarsimappat ulloq toquffiusoq, kiisalu pissutsit kinguarsaataasimasinnaasut. Paasissutissat taakku ataatsimoortillugit kræfteqarnerup katsorsarneqarnerata ingerlaneranik misissueqqissaarnermut tunuliaqutaapput.

#### **3.2.1 Journalit paasineqarnissaannut ilisimasatigut tunngavissat**

Kræfteqalersut nutaatut paasineqartut katsorsarneqarnerisa allaaserineqarnerinut misissuiffiginerinullu piffissat assigiinngitsut atorneqarput, ullunut, ullut qulaani taaneqartutut ketersorneqartut akornanni sisivissusii tunngavineqarlutik. Ullut pineqartut qaammatisiutini ullunik tunngaveqarput, tassa imaappoq ullut tamarmik, ulluinnaat aamma sapaatit nalliuutullu ilanngullugit. Siusissukkut kræftimik suussusersiinissamut arlalippassuarnik ilisimatusartoqarsimavoq, aamma atuagassiatiqut atortussat annertuumik atorneqarsimallutik, taamaakkaluuartorli ilisimatuut arlallit inerniliipput kræfteqarnerup ingerlanerani nassuaatini aamma piffisanik pingaarutilinnik aamma piffisanik uuttuinerni taamaallaat annikitsumik ataqatigitoqarlunilu ilitsersuuteqartoq (Weller il.il 2012). Tamanna tunngavigalugu ilisimatuut taakku ilisimatuussutsikkut allaaserisanik saqqummersitsisimapput, kræfti pillugu ilisimatusarnermut tunngatinneqarsinnaasumik atuagarsornikkut paasinninnissamut sinaakkusiusaq atorneqarsinnaasunngortillugu, taaneqartoq "The Aarhus Statement". Wellerip suleqataasalu napparsimasup katsorsarneqarnerata ingerlanerata, malunniutiniit katsorsaanermut, erseqqissaassutiginissaanut piffissat taakku pingaaruteqarneri allaaserisimavaat, malunniutaasumiit katsorsaanermut, aamma piffisanik assigiinngitsunik arlalinnik atuillutik. Takussutissiami 3-mi takutinneqarpoq napparsimasup peqqinnissaqarfimmut saaffiginninnerani paasissutissat pingaarutillit (ammalortut), kiisalu piffissat taakkununnga atorneqartut (ammalortup ataani qarsuusaq).

Kræfteqarnerup ingerlanerani piffissap pingaaruteqassusiata erseqqissuliuutigineqarsinnaannginnera pissutigalugu utaqqinermi piffissamik atorneqartumik akuersarneqarsinnaasoqarnersoq nalileruminaappoq. Taamaattumik mianersortumik tunngaveqarnissaq aallaavigalugu utaqqinermi piffissat atorneqartut akuerineqarsinnaanerat qaqtigoortuuvoq.

**Takussutissiaq 3.** Napparsimasup peqqinnissaqaqfimmut saaffiginninnerani paasissutissat pingaarutilit (ammalortut qorsuit), kræfteqarnerup ingerlanerani piffissat atorneqartut naatsorsornerinut tunuliaqtaasut (qarsusat pingasoqiusat) (isumassarsiffik: Weller il.il. 2012)



#### **Napparsimasumit piffissaq atorneqartoq**

Napparsimasumit piffissami atorneqartumik napparsimasumit piffissaq atorneqarsimasoq nassuarneqarpooq, napparsimasup kræftimik nappaateqarneremik malunnummik siullermik misigisaqneraniit pineqartup malunnummut pineqartumut iliuuseqarneranut, aamma peqqinnissaqaqfimmut saaffiginninneranut. Piffissaq aallartippoq malunniutip malugeqqaarneraniit napparsimasup peqqinnissaqaqfimmut siullermik saaffiginninneranut naalluni. Malunniutip malugeqqaanera nassuarneqarpooq tassaasoq napparsimasup siullermik qanga timimini allanngortoqarneranik, imaluunniit malunniutip siulliuq misigineqarnerani ulloq. Piffissaq taanna aamma taaneqartarpooq 'nassueruteqarnerup nalaa', napparsimasup timimigut allannguutit pillugit imaluunniit malunniutit paasineqarnissaannut piffissamik atuineranik nassuaataasoq, aamma 'iliuuseqarnerup nalaa', tassaasoq napparsimasup malunniutit pillugit iliuuseqarnissaaniit peqqinnissaqaqfimmut ikortissarsiornissaanut piffissap ingerlaneranik nassuaataasoq.

### ***Misissuinermut piffissaq atorneqartoq***

Misissuinermi piffissamut atorneqartumut misissuinermut piffissap ingerlanera nassuiarneqarpoq, napparsimasup kræftimik nappaateqarnermut malunniutit tunuliaqutaralugit peqqinnissaqarfimmum siullermeerluni saaffiginninneraniit, pineqartup kræftimik nappaateqalersimanerata suussusersineqarneranut. Piffissaq taanna tassaavoq napparsimasup kræftimik nappaateqarneranik nakorsap suussusersiisinhaanissaanut misissortinnissamut napparsimasup utaqqiffissaa. Piffissaq 'nakorsamit piffissaq atorneqartoq' aallartinneratut nassuiarneqarsinnaavoq, tassaalluni napparsimasup saaffiginninneraniit nakorsap, imaluunniit peqqinnissaqarfimmil sulusup allap, malunnummut qisuariarnissaanut aamma napparsimasup misissortinnissamik innersuunneqarnissaanut piffissaq atorneqartoq. Tamatuma kingorna tullinnguuppoq napparsimasup katsorsartinnissamut innersuunneqarneraniit nappaatip suussusersineqarnissaanut piffissaq. Misissuinermi piffissaq malunniutit tunuliaqutaralugit napparsimasup siullermeerluni peqqinnissaqarfimmum saaffiginninneraniit aallartittarpoq, nappaatillu ullormi suussusersineqarneranut naasarluni.

### ***Katsorsaanermut piffissaq atorneqartoq***

Katsorsaanermut piffissamut atorneqartumi napparsimasup kræftimik nappaateqarnerata paasineqarneraniit katsorsaanissap aallartinnissaanut piffissap ingerlanera nassiarneqarpoq. Katsorsaaneq pissutsinik arlalinnik nassuiarneqarsinnaavoq. Taanna tassaasinnaavoq pilattaaneq (suliaritinneq) imaluunniit nakorsaatit (kemomik katsorsaaneq il.il.), aamma ajorunnaarsitsiniarluni katsorsaanerusinnaalluni (ajorunnaarsitsilluni) imaluunniit anniaatinik nipaallisaanermik (nipaallisaalluni) katsorsaanerusinnaalluni. Piffissaq ullormi nappaammik suussusersiinermiit katsorsartinnerup ullormi aallartinneranut naasarpooq.

### ***Aaqqissuussaanerup iluani piffissaq atorneqartoq***

Aaqqissuussaanerup iluani piffissami atorneqartumi napparsimasup peqqinnissaqarfimmum saaffiginninneraniit katsorsaanerup aallartinneqarnissaanut piffissaq atorneqartoq nassuiarneqarpoq. Piffissami tassaniipput misissuinermi- aamma katsorsaanermi piffissat ataatsimoortinneri, aamma piffissaq napparsimasup peqqinnissaqarfimmum atassuteqarneranut tunngasoq nassuiarneqarluni.

### ***Piffisanik atorneqartunik nalunaarsuineq pillugu periutsinik isumaliutiginninneq***

Napparsimasup peqqinnissaqarfimmum saaffinninnerani paassisutissanik nalunaarsuinerit qulaani taaneqartut, ilaatigut takussutissiaq 3-mi takutinnejartut, nalorninartunik arlalinnik ilaqlarsinnaapput. Tamanna journalinik misissuinermit inerniliussat tunuliaqutaralugit inerniliisoqassatillugu eqqumaffigissallugu pingaaruteqarpoq. Tamanna siullermeerluni malunnummik malugisaqarnermi ulluliussamut, napparsimasup siullermeerluni peqqinnissaqarfimmum saaffiginninnerani ulluliussamut, nappaatip suussusersineranut ulluliussamut, kiisalu katsorsaanerup aallartinneranut ulluliussamut pingartumik atuuppoq, taakku napparsimasumit-, misissuinermut- aamma katsorsaanermut piffissat naatsorsornerannut pingaaruteqarluinnarmata.

Siullermeerluni malunnummumut ulluliussat journalit tunngavigalugit aalajangissallugit ajornakusoopopoq. Malunniutip siullermik qanga takkunnera napparsimasup ilaatigut eqqaamaneq ajorpaa, taamaalillunilu nalunaarsuinermi napparsimasup oqaluttuaa apeqqutaasarluni. Tamatuma saniatigut siullermeerluni malunniutip malugineqarneranik peqqinnissakkut sulusut pisut ilaanni apersuineq ajorput, taamaattoqartillugulu tamatuma nalunaarsorneqarnissaa ajornartarluni. Taamaalilluni napparsimasumit piffissap atorneqartup aallartinnerata missiliornissaanut tamanna nalorninartoqartitsivoq.

Kræftimut malunniutit tunngavigalugit napparsimasup siullermeerluni peqqinnissaqarfimmum saaffiginninnera aammattaaq nassuiaruminaattarpoq. Kræftimut malunniutit ima nalinginnaatigisinnaasarpot kræftimik nappaateqarnermk erseqqissumik imaaliallaannaq takutitsisinnaanatik. Taamaattumik malunniutit napparsimasup saaffiginnissutai kræftimik nappaateqarnermk malunniutaanersut pillugit nalornisoqarnerani ataasiakkaani kræftimik

nappaateqarnermut malunniutaanersut naliliisoqartarpooq. Nalilersuinerit taakku Nakorsaanermiit nakorsatut naliliinermik tunngaveqarput. Taamaattumik tamanna napparsimasumit piffissap atorneqartup naaneranut kiisalu misissuinerup aallartinneranut piffissanik missiliuinissamut nalorninartoqartitsisisinnaavoq.

Suussusersiinermut ulluliussani nalunaarsuinermi malinneqartut nassuaatit tulleriaarlugit malippai. The European Network of Cancer Registries naapertorlugu suussusersiinermut malitassaasoq tassaasarpooq timip ipiutaasaanit misissugassamitt (misissugassamik peersineq) nappaateqartutut akissummik akuerineqartumik tigusaqarneq (Weller il.il 2012). Nappaatip suussusianik misissuinermi akissut pigineqanngippat, nalilersuinermi matumani, nappaammik suussusersiinermi ulluliussaq, assit atorlugit (CT-skannerinik/tarrasortinneq) suussusersiinermiit akissut aallaavigalugu nalilerneqartarpooq. Assit atorlugit suussusersiineq pigineqanngippat nakorsap nakorsiartarfimmi misissuinerminut atatillugu kræftimik pasitsaassaqaqarnerminik naliliineranut ulluliussaq atorneqartarpooq. Ulloq, Cancerregisterimi takuneqarsinnaasoq, ilaatigut uppernarnaniluunniit naammaneq ajorpoq, taamaattumillu taanna tunngavigalugu suussusersiinermi ulluliussatut atorneqarani. Pisut ilaanni kræftimik nappaateqarnermik suussusersiineq qularnaatsumik nakorsiartumik misissuinermiit aalajangiunneqarsinnaavoq, tamannalu tunngavigalugu katsorsaaneq aallartinneqarsinnaalluni. Pisuni taakkunani nakorsiartumik misissuinermi ulluliussaq atorneqarpoq, nappaatip suussusianik misissuinermi kræftip uppernarsarneranut ulloq atornagu.

Kræftimik nappaatit ilaannik katsorsaaneq tassaakkajuttarpooq katsorsaaneq assigiinngitsunik arlalinnik immikkoortulik, assersuutigalugu katsorsaaneq, kræftinnguussimasoq annikillisinniarlugu kemortinnermik aallartinneqarluni pilattaanermik malitseqartinnejartoq, kræftimik nappaatip siaruarnissaa imaluunniit nangeqqinnissaa pitsaaliorniarlugu kemortinnermik naggaserneqarluni. Pisuni katsorsaanerup arlalinngorlugu ingerlanneqarnerani piffissap naanera tassaassaaq katsorsaanerup immikkoortuata siulliup aallartinnera.

### **3.2.2 Kisitsisitigut nassuaatit**

Nalilersuinerup inernerri tassaapput piffissat atorneqartut. Piffissat atorneqartut akuttussutsinik, affaannut naatsorsuinermi, piffissat agguarerisa siammasissusiannut (IQR), 90 % procentilinut aamma ullut amerlassusiisa ikinnerpaaffii amerlanerpaaffiilu atorlugit nassuarneqarput. Paasissutissat suliarinerini SPSS atorneqarpoq. Kisitsisitigut paasissutisanut tunngaviusumik taaguutit nassuarneqarnerisa paasisaqarfiginerunissaannut boks 1 takuu.

Piffissat suaassutsinut allanngorartut, nunap immikkoortuani sumiinnermut aamma nappaatip suussusersinerinut agguataarlugit nassuarneqarput. Suaassutsit arnanut angutinullu immikkoortinneqarput. Nappaammik suussusersiineq piffissami 2006-imiit 2016-mut journalini aamma innuttaasut akornanni misissorneqartut akornanni kræftimik nappaataanerpaasartut tak. NORDCAN (nunani avannarlerni kræfti pillugu kisitsisitigut paasissutissaasivik) pingasut malillugit immikkoortiterneqarput; inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfti, puakkut kræfti aamma iviangikkut kræfti (Danckert il.il 2019), kræftimik nappaatit assigiinngitsut allat immikkoortumi ataatsimoortillugit kræftimik nappaatit allatut suliarineqarlutik. Nunap immikkoortua napparsimasup nunap immikkoortuani sumi peqqinnissaqaqfimmuit siullermeerluni saaffiginninera malillugu immikkoortiterneqarpoq; Nuummi, illoqarfimmi nunap immikkoortuani qitiusumik napparsimmaveqartumi (Aasiaat, Ilulissat, Sisimiut aamma Qaqortoq), aamma illoqarfiiit nunap immikkoortuani qitiusumik napparsimmaveqanngitsut imaluunniit nunaqarfiiit.

Nalilersuinermi matumani paasissutissat katarsorneqartut ukiumi ataatsimi misissorneqarput, matumuunalu erseqqissarneqassaaq sukkut tamaana allanngorartoqarsinnaanera. Paasissutissat suaassutsinut, nunap immikkoortuani sumiinnermut aamma nappaatip suussusersineqarneranut

agguaataarneqarnerini tamanna immikkut malunnarnerusinnaalluni. Taamaattumik matumani misissueqqissaarnerit aamma piffissani allani misissueqqissaarnerit allat akornanni toqqaannartumik assersuussisoqarsinnaanngimmat maluginiassallugu pingaaruteqarpoq.

### **3.2.3 Piviusunit assersuutit**

Journalinik misissuineq tunngavigalugu kræftimik napparsimanermi katsorsartinnerup sivisuumik sivikitsumillu ingerlanneqarsimasimanerinut assersuutinik piviusunik misissuiffigisassanik toqqaanissaq pisinnaasimavoq. Taakku nakorsiartunik sullissinermi piviusumik assersuutitut iluaqtaasinnaapput. Assersuutit misissuiffiusussat arfineq-pingasut toqqaerneqarput, taakkunannga tallimat sivisuumik pingasullu sivikitsumik katsorsarneqarsimasuullutik, kapitali 7-imi eqikkaaffigineqarlutillu saqqummiunneqarlutik. Assersuutitut misissuiffissat 1, 3 aamma 4 toqqaerneqarput, taakku iviangikkut kræftimik nappaateqarnermut, puakkut kræftimik nappaateqarnermut aamma inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræftimik nappaateqarnermut misissuineremi piffissamik sivisunerpaamik atuiffiusimammata. Assersuutitut misissuiffissaq 2 aamma 5 toqqaerneqarput, taakku puakkut aamma inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræftimik nappaateqarnermut misissuineremi piffissamik sivisuumik atuiffiusimammata. Assersuutitut misissuiffissat 6, 7 aamma 8 tassaapput puakkut, iviangikkut aamma inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræftimik nappaateqarnermik naapertuuttumik sukkasuumillu misissuiffigineqarsimasunut assersuutit.

## **3.3 Inunniq suliamut pingaarutilinnik siunersiuineq**

Misissueqqissaarluni sulinerup ilaatut journalinik misissuinermit inerniliussatut toqqaerneqartut pillugit inunniq suliamut pingaarutilinnik attumassuteqartunik siunersiuisoqarpoq. Dronning Ingridip Napparsimmavissuani (DIH) immikkoortnunut aqutsisoqatigiinni nakorsaanermi pilattaanermilu aqutsisutut nakorsaaneq suliatigut siunersiuineremi peqataanissamut qaaqquneqarpoq, aamma nunap immikkoortuini qitiusuni tallimaasuni aqutsisoqatigiinnit tallimaniit nunap immikkoortuini qitiusumi nakorsat qullersaat aamma peqqissaasut qullersaat suliatigut siunersiuineremi peqaanissamut qaaqquneqarlutik. Nalilersuinermi inerniliussanik toqqaakanik allakkiortoqarpoq, inunniq suliamut pingaarutilinnut e-mailikkut nassiunneqartumik. Inuit suliamut pingaarutililit allakkatigut aamma/imaluunniit oqaasiinnakkut, namminneq iluarinerusartik atorlugu, inerniliussat pillugit isummersuuteqarnissamut periarfissaqarsimapput. Inunniq suliamut pingaarutilinnik siunersiuineremi siunertaq tassaasimavoq peqqinnissakkut ilinniarsimasunik sulisunik oqaloqateqarnissaq aqqutissiuutissallugu, nalilersuinermi inernerniliussanut peqataanissamik periarfissinneqarlutik. Inunniq suliamut pingaarutilinnik siunersiuineq journalinik misissuinermit inerniliussanut tunngavileeqataapput, aamma nalilersuinermi innersuussutinik naleqqussaaqataallutik.

## Boks 1 Kisitsisitigut paasissutissat tunngaviusumik taaguutaat arlallit

N

Napparsimasut amerlassusiat misissueqqissaarnermut tunngaviusut. "Ilisimatitsissutigineqannngitsut" tassaapput napparsimasut paasissutissanik nassaafiuungitsut amerlassusiat.

### Median

Median tassaavoq paasissutissat nalingisa affaat, nalingi qaffakkiartuaartillugit tulleriaarsimallutik. Tassa imappaq napparsimasut 50 %-ii piffissaq agguaqatigiissinneqartoq ataallugu inissisimapput, napparsimasullu sinnerisa 50 %-ii piffissaq agguaqatigissinneqartoq qaangerlugu inissisimallutik. Median agguaqatigiissitsinermit allaaneruvooq. Agguaqatigiissitsineq nalunaarusiami atorneqanngilaq, taanna paasissutissani annertuuni paasissutissat nalinginnaasumik agguarsimanerisa nassuarneqarnissaannut tulluarnerummatt. Paasissutissat, nalilersuinermi matumani tunngavigineqartut nalinginnaasumik agguataarsimangillat, aamma paasissutissat annikitsut, nalunaarusiami atorneqartut, nalini annertuuni ataasiakkaani kisitsisinngorlugu agguaqatigiississagaanni annertuumik nikisitsisinnaavoq.

### Min./maks.

Piffissap tamakkiisup sivisussusia min.-imi sivikinnerpaaffittut aamma maks.-imi sivisunerpaaffittut nalunaarneqarput. Minimum tassaavoq nalinga appasinnerpaaq, aamma maksimum tassaalluni nalinga qaffasinnerpaaq. Nalunaarusiami inerniliussat piffissaammata tamanna piffisanut sivikinnerpaanut piffisanullu sivisunerpaanut takutinneqarpoq.

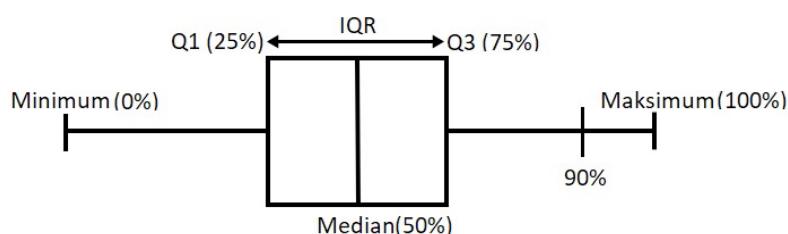
### 90 % percentil

Napparsimasunit qulinit qulingiluat sumi inissisimanerat 90 % percentilimi takutinneqarpoq. Taamaalilluni piffissat atorneqartut tamarmik 10 %-isa nalinga taanna qaangersimallugu. Taamaalilluni napparsimasut quliugaangata qulingannut 90 %- percentiliisa nalunaarutigisaattut ikinnerpaamik ullaat atorneqartut amerlassusiisa amerlaqatigisarpaat.

### Inter-kvartil-interval (interquartile range, IQR)

IQR tassaavoq medianimi piffissaq atorneqartoq, tassani takutinneqarluni napparsimasutut paasisat affaat (50 %-ii) sumiinnersut. IQR-ip isuani saamerlermiittooq tassaavoq 1. kvartil (Q1, 25 %-kvartil), tassani takutinneqarluni napparsimasut 25 %-ii 1. kvartilimit sivikinnerusumik napparsimasumit/misissuinermi/katsorsaanermi piffissamik atuiffiusimasut. IQR-ip isuani talerperlermiittooq tassaavoq 3. kvartil (Q3, 75 %-kvartil), tassani takutinneqarluni napparsimasut 75 %-ii 3. kvartilimit sivikinnerusumik napparsimasumit/misissuinermi /katsorsaanermi piffissamik atuiffiusimasut, aamma napparsimasut 25 %-ii 3. kvartilimit akuttunerusumik piffissamik atuiffiusimasut.

## **Nappaatit pillugit tunngaviusumik taaguutit pillugit takussutissiaq**



### Incidens

Piffissap aalajangersimasup iluani inuiaqatigiinni kræfteqartutut nutaatut paasineqartut amerlassusiat.

### Mortalitet

Toqussutaasarnerata amerlassusii.

### Personår

Inuiaqatigiit aarlerinartumik inissisimaneranni ukiut amerlassusii personårinut kisinneqartarput. Assersuutigalugu 100.000 personårit naligaat inuit 100.000-it ukiumi ataatsimi misissuinermut peqataasut, imaluunniit inuit 50.000-it ukiuni marlunni misissuinermut peqataasut. Kalaallit Nunaanni personårit 100.000-iugaangata napparsimasut 100-t naligaat, inuiaqatigiinni ukiumut 50-it missiliorlugit napparsimalersarlutik.

# 4 Kræftip ineriartornera

Kapitalimi tulliuttumi Kalaallit Nunaanni kræftip ineriartornera saqqummiunneqassaaq, atuagassiani nutaajunerusuni uppermarsarneqartut tunuliaqtaralugit kræftimik nappaateqartutut nutaamik suussusersineqartut (incidens) kiisalu toqussutaasarnerata amerlassusii (mortalitet) eqqarsaatigalugit. Misissuineq taanna kræftimik nappaateqartut nutaat amerlassusiisa ikilisinneqarnissaat pillugu Kræfti pillugu pilersaarummi anguniakkani 1-imut ilaatigut atassuteqarpoq. Ilisimatuussutsikkut atuagassiat atorlugit Kræfti pillugu pilersaarutip atuutilersinnejarnissaata tungaanut kræftimik nappaateqalersut nutaat amerlassusiat qulaajarnejqarsinnaasimavoq, tamannalu Kræfti pillugu pilersaarut sioqqullugu kræftip ineriartorneranik takussutissiilluni. Anguniakkat ilaat 1-i siunissami naliliiffigineqassappat piffissami sivisunerusumi assingusumik misissuisoqarnissa tulluassaaq.

## 4.1 Kræftimik nappaateqalersartut nutaat aamma toqussutaasarnerata ineriartornerat

Kræftimik nappaateqalersimasutut nutaamik paasineqartut aamma kræftimik toqquteqartartut pillugit 2018-imi naatsorsuinerup takutippaa ukiuni 32-ni, piffissami 1983-imiit 2014-imut, Kalaallit Nunaanni kræftimik nappaateqartut 4.716-it paasineqarsimasut (arnat 2.362-it, angutit 2.354-it), aamma kræftimik toqquteqartut 3.231-usimallutik (arnat 1.532-t, angutit 1.699-it) (Yousaf il.il. 2018). Taamaalilluni piffissami tessani kræftimik toqquteqartut kræftimik nappaateqalersimasutut nutaatut paasineqartut 69 %-eralugit. Tamanna kræftimik nappaateqalersutut nutaatut paasineqartut ukiumut agguaqatigiisillugit 147-t aamma kræftimik toqquteqartut ukiumut agguaqatigiisillugugit 101-it amerlaqatigaat. Kræftimik nappaateqalersut nutaat amerlassusiat suaassutsikkut naligiikkannersumik agguataarsimapput, toqussutaasarneranullu tunngatillugu arnanut (47 %-iusunut) sanilliullugu angutit kræftimik toqquteqartut amerlanerulaarpuit (53 %-iullutik). Ataatsimut isigalugu, piffissami 1983-imiit 2014-imut, angutit arnallu kræftimik nappaateqalersimasut nutaat aamma toqquteqartut amerlanersaat tassaasimapput anersaartutikkut aamma aqajaqqukkut erlukkullu kræfteqartut. Anersaartutikkut kræfti tassaavoq anersaartutini kræfti (qingaq, torluk, puak aamma puap ameraasaa), aamma aqajaqqukkut erlukkullu kræfti tassaalluni aqajaqqumi erlummiilu timip pisatai (iggiaq, aqajaroq, inalugaq, inalugarsuaq erluk, iteq, tinguk, sunngap puua aamma aqajaqqup sanilequtaani qinerseq) (ibid.).

NORDCAN-ip (nunani avannarlerni kræfti pillugu kisitsisitigut paasissutissaasivik) kisitsisaatai naapertorlugit 2006-imiit 2016-imut ukiut qulit ingerlaneranni Kalaallit Nunaanni kræftimik nappaatigineqarnerpaaq angutini arnanilu, tassaasimavoq, puakkut kræfti (21 %), tulliulluni inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfti (15 %) aamma iviangikkut kræfti (9 %). Kræftimik nappaatigineqalersartut tamarmik, angutini arnanilu, 2014-imiit, Kræfti pillugu pilersaarutip atuutilersinnejarfiani, 2016-imut paassisssutissanik peqarfiusuni annikitsumik qaffariaateqalaarsimavoq. Arnanut tunngatillugu 2014-imi nappaateqalersut 100.000-iugaangata kræftimik nappaateqalersut 318-iniit 2016-imi nappaateqalersut 100.000-iugaangata 337-nut qaffassimallutuni. Angutinut tunngatillugu 2014-mi nappaateqalersut 100.000-iugaangata kræftimik nappaateqalersut 267-iniit 2016-mi nappaateqalersut 100.000-iugaangata 326-nut qaffassimallutik. Kræftimik nappaatit assigiiinngitsut tamarmik toqussutaasarnerannut tunngatillugu angutinut annikitsumik qaffariaateqalaarsimavoq, arnanut 2014-imiit 2016-imut apparialaarsimalluni. Arnanut tunngatillugu 2014-mi toqquteqartut 100.000-iugaangata toqquteqartut 190-iniit 2016-imi toqquteqartut 100.000-iugaangata toqquteqartut 112-inut apparialaarsimapput. Angutinut tunngatillugu 2014-mi toqquteqartut 100.000-iugaangata toquteqartut 138-

iniit 2016-imi toqquteqartut 100.000-iugaangata toqquteqartut 181-inut qaffassimalluni (Danckert m fl 2019).

### ***Kræftimik nappaateqalersut nutaat aamma toqussutaasarnerani suaassutsini assigiinngissut***

Yousaf il.il. (2018) naapertorlugit piffissami 1983-imiit 2014-imut kræftimik nappaateqalersut nutaat aamma kræftimik toqquteqartut angutit arnallu akornanni assigiinngissuteqarpoq. Arnanut tunngatillugu kræftimik nappaateqalersut nutaat amerlassusiat aqajaqqukkut erlukkullu-, anersaartutikkut-, aamma iviangikkut kræfteqartut kiisalu arnat Kinguaassiutaanni kræftimik nappaateqalersut amerlanerpaasimallutik, arnani kræftimik nappaateqalersuni nutaani tamani amerlanerpaallutik (75 %-it missaat). Angutinut tunngatillugu kræftimik nappaateqalersut nutaat amerlassusiat aamma aqajaqqukkut erlukkullu, aamma anersaartutikkut kræftimik nappaateqalersunit tamanit amerlanerpaallutik (60 %-it missaat). Anersaartutikkut aamma aqajaqqukkut erlukkullu kræftimik nappaateqarneq toqussutaanerpaaarpooq, arnat kræftimik toqquteqartut affaasa missaat (55 %-it missaat), aamma angutit kræftimik toqquteqartut amerlanerit (70 %-it missaat) tamatuminnga toqquteqarsimallutik. Piffissami tassani kræftimik nappaateqalersuni nutaani, angutini arnanilu, appasinnerpaasut aamma appasinnerpaamik toqussutaasartut tassaapput amikkut, quup aqqutaatigut aamma qinersikkut, kiisalu aakkut kræftimik nappaateqarneq (Yousaf il.il 2018).

NORDCAN-ip kisitsisaatai naapertorlugit 2016-imi Kalaallit Nunaanni arnat akornanni kræftimik nappaatigineqarnerpaajusoq tassaasimavoq iviangikkut kræftimik nappaateqarneq. Iviangikkut kræftimik nappaateqalertarneq 2014-imi arnat akornanni kræftimik nappaateqalersutut paasineqartuni tamani 21 %-imiit 2016-imi 15 %-imut apparpoq. Iviangikkut kræftimik nappaateqarnerup toqussutaasarnera 2014-mi arnat akornanni kræftimik toqussuteqartunit tamanit 3 %-imiit 2016-mi 14 %-imut qaffappoq. Puakkut kræftimik nappaateqartarnerup assinganik ineriarornera takuneqarsinnaavoq, puakkut kræftimik nappaateqalertarneq angutini kræftimik nappaateqalersutut paasineqartuni tamani Kalaallit Nunaanni 2016-imi nappaatigineqarnerpaajulluni. Puakkut kræftimik nappaateqalertarneq 2014-imi angutit akornanni kræftimik nappaateqalersimasutut paasineqartuni tamani 24 %-imiit 2016-mi 19 %-imut appariaateqarpoq. Puakkut kræftimik nappaateqarnerup toqussutaasarnera 2014-imi angutit akornanni kræftimik toqussuteqartunit tamanit 28 %-imik annertussuseqarpoq. Tamanna 2016-mi 40 %-imut qaffariaateqarpoq (Danckert il.il 2019).

## **4.2 Kræftip ineriarorneranik nunanut avannarlernut sanilliussineq**

Kalaallit Nunaanni piffissami 1983-imiit 2014-imut kræftimik nappaateqalersutut nutaatut paasineqartut amerlassusai nunanut avannarlernut (tassaasut Danmark, Finland, Island, Norge aamma Sverige) sanilliunneqarpata taakku amerlaqatigiikkannerput, kræftimik nappaatigineqalersartut tamaasa ataatsimut isigalugit piffissap ingerlanerani angutit arnallu akornanni allannguiteqarpiarani assigiissimalluni. Taamaattorli kræftimik nappaatit assigiinngitsut ataasiakkaat akornanni assigiinngitsoqarpoq. Kræftimik nappaateqarnerup toqussutaasarnera piffissami 1983-imiit 2014-imut nunanut avannarlernut sanilliukkaanni angutinut arnanullu piffissap ingerlanerani annikitsumik qaffariartoqarnera takuneqarsinnaavoq, aamma Kalaallit Nunaanni kræftimik nappaateqarnerup toqussutaasarnera nunanut avannarlernut sanilliullugu qaffasinnerungaatsiarluni. Piffissaq tamaat isigalugu kalaallit angutit akornanni kræftimik toqquteqartarneq nunani avannarlerni angutinut sanilliullugu 1,7-eriaammik qaffasinneruvoq. Kalaallit arnat eqqarsaatigalugit nunani avannarlerni arnanut sanilliukkaanni toqusartut 2,1-eriaammik qaffasinnerullutik. Aammattaaq piffissami taaneqartumi nunani avannarlerni kræftimik nappaateqarnerup toqussutaasarnera appariaateqarsimavoq. Kræftimik nappaateqalersut nutaat aamma kræftimik toqquteqartartut akornanni assigiinngissuteqarnera tunuliaqtaralugu paasineqarsinnaavoq Kalaallit Nunaanni kræftimik nappaateqareernerup kingorna aniguisartut nunanut avannarlernut sanilliullugu appasinnerusoq (Yousaf il.il 2018).

## ***Kræftimik nappaateqalersut nutaat toqquteqartartullu nappaatinut suussusersineqartunut agguataarlugit Nunanut Avannarlernut sanilliunneri***

Piffissami 1983-imuit 2014-imut Kalaallit Nunaanni angutini arnanilu kræftimik nappaateqalersuni nutaani aamma kræftimik nappaateqarnerup toqussutaasarnera qarlumi, qarngup iluani toqqusaamilu (sorlunni nualiorfimmilu), anersaartuutini (pingaartumik puanni), aqajaqqukkut erlukkullu (pingaartumik iggiakkut, aqajaqqukkut, tingukkut aqajaqqullu sanilequtaani qinersikkut) kræftimik nappaateqarneq aamma kræftimik nappaat immikkut erseqqissarneqanngitsoq nunanut avannarlernut sanilliullugu qaffasinnerusimapput. Arnat kinguaassiuutaanni (pingaartumik illissap paavatigut kræfti) kræftimik nappaateqarneq eqqarsaatigalugu kræftimik nappaateqalerneq nutaaq toqussutaasarnerallu Kalaallit Nunaanni arnat akornanni nunani avannarlerni arnanut sanilliullugu aamma qaffasinnerusimavoq.

Qarlukkut, qarngup iluatigut aamma toqqusaakkut kræftimik nappaateqarnermi assigiinngissut erseqqissumik annerpaavoq. Nunani avannarlerni arnanut angutinullu sanilliukkaanni Kalaallit Nunaanni arnat akornanni kræftimik nappaateqalersartut nutaat sisamariaatingajammik qaffasinnerupput, angutillu eqqarsaatigalugit pingasoriaammik qaffasinnerulluni. Aamma qarlukkut, qarngup iluatigut toqqusaakkullu kræftimik nappaateqarnermik toqquteqartartut assigiinngissutaat annertunerujussuvortaaq. Nunanut avannarlernut sanilliukkaanni Kalaallit Nunaanni arnat eqqarsaatigalugit toqusartut qleriaatingajammik angutillu arfinileriaammik amerlanerupput. Anersaartuutikkut kræftimik nappaatini (pingaartumik puanni) aamma assigiinngissut annertunerungaatsiarpoq, kalaallini arnat akornanni kræftimik nappaateqalersut nutaat pingasoriaammik, aamma kalaallini angutini marloriaammik qaffasinnerulluni. Aammattaaq kalaallit arnartaasa akornanni anersaartuutikkut kræftimik nappaateqarnerup toqussutaasarnera sisamariaammik qaffasinneruvoq, angutini pingasoriaammik qaffasinnerulluni. Aqajaqqukkut erlukkullu kræftimik nappaateqarneq (pingaartumik nerisat aqutaat, aqjaroq, tinguk aamma aqajaqqup sanilequtaani qinerseq) eqqarsaatigalugu kræftimik nappaateqalersut nutaat kalaallit arnartaanni marloriaatingajammik aamma kalaallit angutitaanni aappaa avillugu qaffasinneruvoq. Taamatuttaaq aqajaqqukkut-inalugakkut kræftimik nappaateqarnerup toqussutaasarnera qaffasinneruvoq, tassalu kalaallit arnartaannut marloriaammik qaffasinnerulluni, aamma kalaallit angutitaannut marloriaatingajammik qaffasinnerulluni, nunani avannarlerni arnanut angutinullu sanilliullugu (Yousaf il.il 2018). 2012-imi misissuinermi paasineqarpoq, pingaartumik aqajaqqup sanilequtaani qinersikkut kræftimik nappaateqarneq Danmarkimut sanilliullugu Kalaallit Nunaanni aqajaqqup sanilequtaani qinersikkut kræftimik nappaateqalersartut nutaat marloriaat sinnerlugu qaffasinnerusut, kiisalu Danmarkimi napparsimasunut sanilliullugu nappaatit suussusersineqarneranni Kalaallit Nunaanni napparsimasut inuu sunnerullutik. Qularnanngitsumik tamatuma ilaa pujortartarnerup aamma sukkornermik nappaatip (type 2-diabetesip) atugaanerulernerannik nassuiarneqarsinnaassagunarpoq (Kirkegaard 2012).

Kræftimik nappaatit erseqqissumik taaneqanngitsut, imaluunniit suunerinik ilisimaneqanngitsut eqqarsaatigalugit Kalaallit Nunaanni arnat kræftimik nappaateqalersartut nutaat akornanni pingasoriaat sinnilaarlugu, aamma Kalaallit Nunaanni angutit kræftimik nappaateqalersartut nutaat akornanni pingasoriaatingajammik nunani avannarlerni arnanut angutinullu sanilliullugu qaffasinneruvoq. Nunanut avannarlernut sanilliullugu arnani angutinilu kræftimik toqquteqartarneq sisamariaatingajammik qaffasinneruvoq. Arnat kinguaassiuutaanni kræftimik nappaateqarneq eqqarsaatigalugu kræftimik nappaateqalersut nutaat nunani avannarlerni arnanut sanilliullugu Kalaallit Nunaanni arnat akornanni aappaa avillugu qaffasinneruvoq. Arnat kinguaassiuutaanni kræftimik nappaateqarnerup toqussutaasarnera nunani avannarlerni arnanut sanilliullugu kalaallit arnartaasa akornanni marloriaatingajammik qaffasinneruvoq (Yousaf il.il 2018).

Quup aqquaatigut kræftimik nappaateqalersut nutaat amerlassusiat nunanut avannarlernut sanilliullugu Kalaallit Nunaanni angutit akornanni (40 %) arnanilu (20 %) appasinneruvoq, toqussutaasarnera arnat akornanni 50 %-imik qaffasinnerulluni, angutillu akornanni assinganik qaffassisuseqarluni. Aamma tamanna Kalaallit Nunaanni arnat akornanni iviangikkut kræftimik nappaateqarnermut atuuppoq, nunani avannarlerni kræftimik nappaateqalersut nutaat ikinnerullutik (40 %), iviangikkullu kræftimik nappaateqarnerup toqussutaasarnera assigiikannerluni. Nunanut avannarlernut sanilliullugu amikkut aakkullu kræftimik nappaateqalernerit aamma toqussutaasarnerat angutini arnanilu aamma appasinneruvoq. Nunanut avannarlernut sanilliullugu angutit kinguaassiuutaanni (tassunga ilanngullugu pingaartumik issukkut) kræftimik nappaateqalersarnerit nutaat kalaallini angutini appasinnerujussuovoq (80 %), kiisalu taassuma toqussutaasarnera aamma appasinnerulluni (70 %) (Yousaf il.il 2018).

2015-imi misissuinermi, piffissami 2004-miit 2010-mut puakkut kræftimik nappaateqartut 173-it tunuliaqtalaralugit Kalaallit Nunaanni puakkut kræftimik nappaatilinnik katsorsaarsarnerup ukiui siullit arfinillit, naliiffigineqarput. Misissuinerup pingarnertut takutippaa puakkut kræftimik nappaateqalersartut nutaat nunani avannarlerni qaffassisutsimut assersuunneqarsinnaasut (Gelvan, Risum, aamma Langer 2015). Aammattaaq misissuinermi paasineqarpoq puakkut kræftimik nappaateqarneq eqqarsaatigalugu nappaateqarnerup killiffia (1-4) katsorsaariaatsillu aniguinissamut malunnaatilimmik pissutaasinnaasut. Aniguisinnaaneq nappaatip killiffiata sivitsoriatornerani apparpooq. Puakkut kræftimik nappaatip killiffiani 1-miittunut aniguisinnaaneq tassaasimavoq qaammatit 56,5, killiffiup aappaaniittunut aniguisinnaaneq tassaasimalluni qaammatit 55,4 (ukiut 4½ missaat). Puakkut kræftimik nappaateqartunut killiffik 3-miittunut aniguisinnaaneq qaammatinut 12,1-imut apparsimavoq, aamma killiffik 4-miittunut qaammatinik 5,8-nut amerlanerusunik appaqqilluni. Misissuinerup erseqqisisippaa puakkut kræftimik nappaateqarnerup siusissukkut paasineqarnissaata pingaaruteqasussia, tassani ajorunnaarnissaq periarfissaqarluni.

#### **4.3 Inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfti**

2017-imi misissuinermi, piffissami 2008-miit 2011-mut Kalaallit Nunaanni inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræftimik nappaateqartut 113-it nalilersuiffigineqarput, taakkulu malunniutaannik kiisalu Nuummi, Nuup avataanut sanilliullugu, misissuinermi piffissat atorneqartut misissorneqarlutik. Misissuinerup pingarnertut takutippaa napparsimasut Nuup avataani najugaqartut napparsimasunut Nuummi najugaqartunut sanilliullugit nappaatip suussusersinissaanut malunnaatilimmik kinguaattooriusimasut (Tolstrup il.il 2017).

Aammattaaq misissuinermi paasineqarpoq misissuinermi piffissaq (napparsimasup siullermeirluni peqqinnissaqfimmut saaffiginninneraniit nappaatip suussusersineqarnissaanut piffissaq) Nuummi najugaqartut napparsimasut utaqqisarnerinut assigiinngissut ulla 55-iusut, aamma sinerissami najugaqartut napparsimasut utaqqisarnerinut assigiinngissut ulla 95-iullutik. Aammattaaq nakorsiartarfimmi sullissuinermi piffissaq (napparsimasup siullermeirluni saaffiginninneraniit DIH-imi misissortinnissamut innersuussinermut piffissaq) Nuup aamma Nuup avataani assigiinngilaq, Nuummi najugaqartut napparsimasut utaqqisarnerat affaannut ulla sisamaasut, aamma Nuup avataani najugaqartut utaqqisarnerat affaannut ulla 55-iullutik. Napparsimmavimmi piffissaq atorneqartoq (DIH-imut innersuunneqarnermiit nappaatip suussusersineqarnissaanut piffissaq) napparsimasunut taakkununnga assigiippoq (Nuummi ulla 23-t, Nuup avataani ulla 24-t). Tamatuma ilimanarsisippaa arnat angutinut sanilliullugit piffissamik sivisunerusumik atuiffiusartut. Ulla 98-it arnat missorneqarnerannut piffissaq atorneqarluni, ulla 80-it angutinut atorneqarlutik, aammattaaq arnat nakorsiartarfimmi sullinneqarneranni piffissaq atorneqartoq ulla 70-iullutik angutinut ulla 15-iusut.

Napparsimasut inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræftimik nappaateqarnermut malunniutaakkajuttunik malunniuteqartuuupput, tessunga ilanngullugu aqajaqqukkut anniarneq, anap aattaqarnera aamma anartarnerup allangornera pikkajunnerusarluni. Tamatuma ilimanarsisippaa napparsimasut inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræftimik nappaateqarnissamut annikitsumik malunniuteqartut

napparsimasunut aarlerinartumik malunniuteqartunut sanilliullutik misissuinermi piffissaq atorneqartoq sivisunerusoq misigisimassagaat. Tamatumunnga pissutaasinnaavoq inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræftimik nappaateqartutut suussusersiinarerit amerlasuutigut sakkortungitsumik erseqqinngitsumillu malunniuteqartarnertigut paasiuminaallisinneqarsinnaaneri (Tolstrup il.il 2017).

2018-imi misissuinermi allami Danmarkimi pissutsinut sanilliullugu kræftimik nappaatilinnut katsorsaariaatsit aamma nappaammit aniguisarnerit, Kalaallit Nunaanni inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræftimik nappaateqartunik katsorsaasarnerup atuutilersinnejcarnerata kingorna ukiut siullit arfineq-pingasut, nalilersorneqarput. Tamanna piffissami 2004-miit 2012-ip tungaanut Kalaallit Nunaanni inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræftimik napparsimasut 180-it tunuliaqtaralugit suliarineqarpoq. Misissuinermi pingaarnertut takutinnejqarpoq nappaatip suussusineqarnerani nappaatip killiffia, kræftimik nappaatilinnut katsorsaanermi neqeroorutit aamma Kalaallit Nunaanni inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræftimik nappaateqartut ukiunit tallimanit sivisunerusumik qaangiisimasut Danmarkimi napparsimasunut nappaammik suussusersineqartunut katsorsarnejartunullu sanilliunneqarsinnaasut (Odgaard il.il 2018).

Aammattaaq misissuinermi paasineqarpoq Kalaallit Nunaanni nappaatip suussusersineqarnerani kræftip killiffia, tassa imaappoq nappaatip suussusersineqarnerani nappaatip qanoq siaruarsimatiginera, Danmarkimi nappaatip suussusersineqarnerani kræftip killiffianut sanilliunneqarsinnaasoq. Kræftip killiffisa 1, 2, 3 aamma 4-p Kalaallit Nunaanni agguataarsimanerat 15 %, 34 %, 23 % aamma 23 %-iuvoq, Danmarkimilu 14 %, 29 %, 23 % aamma 26 %-iullutik. Napparsimasut kræftimik nappaateqarnerminnut katsorsarnejartut katillugit 51 %-iupput. Napparsimasut inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræftimik nappaateqartut killiffik 3-miittut amerlanersaat (79 %) tapertaasumik katsorsarnejartut (kemortinneq, kræftip sananeqaatai timimi sinneruttut peersinniarlugit pingaarnertut katsorsaareernermeri tunniunneqartartoq), Danmarkimi 69 %-jusumut sanilliullugu. Inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræftimut siaruaassimasumut anniaatinik nipaallisaalluni katsorsaaneq, Skandinaviamut sanilliullugu taamaaqataanik Kalaallit Nunaanni aallartinneqartarpooq, sumiiffinni taakkunani marlunni 61 %-it anniaatinik nipaallisaammik katsorsarnejarlutik.

Aammattaaq ukiunit tallimanit sivisunerusumik nappaammik qaangiisimaneq Kalaallit Nunaanni aamma Danmarkimi assigiippuit, inalugarsuakkut napparsimasunut (48 %-iullutik aamma 49 %-iullutik) aamma erlukkut napparsimasunut (53 %-iullutik aamma 50 %-iullutik). Kræftimik nappaateqarnermi killiffimmuit atatillugu ukiunit tallimanit sivisunerusumik aniguisimanermi killiffik 1-mi aamma 2-mi 77 %-iuvoq, killiffik 3-mut 38 %-iulluni aamma killiffik 4-mut 10 %-iulluni. Napparsimasunut nappaatip killiffianik ilisimaneqanngitsumik nappaatilinnut ukiunit tallimanit sivisunerusumik aniguisimaneq 11 %-iuvoq. Napparsimasut killiffik 4-miittut aniguisinnaanerat affaannut qaammatini 14-iniippoq, kemortissimagunillu aniguisinnaanerat affaannut qaammatit 17-inngortarlutik, anniaatinillu nipaallisaanermik taamaallaat katsorsarnejarunik qaammatinut marlunnut appartarluni. Inalugarsuakkut- aamma erlukkut siaruaassimasumik kræftimik nappaateqartut akornanni Kalaallit Nunaanni aniguisinnaassuseq Skandinaviami napparsimasunut sanilliunneqarsinnaavoq: napparsimasunut kemortittunut qaammatit 17-it, illuatungaani 15,8-t, aamma napparsimasunut anniaatinik nipaallisaalluni tamaallaat katsorsarnejartunut qaammatit marluk, illuatungaani 2,8-t. Nappaatip killiffia aamma inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræftimik nappaatillit toqusarnerinut malunnaatilimmik pissutaasarpooq. Napparsimasut, kræftimik nappaateqarnermi killiffik 3-mut aamma 4-mut killissimasut kræftimik nappaateqarnermi killiffik 1-imut sanilliullugit toqquteqartarerat 3,8-riaammik aamma 8,8-riaammik annertuneruvoq. Aamma toqussutaasarnerata suaassutsikkut assigiinngissuteqarnera takuneqarsinnaavoq, tassa arnat inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræftimik nappaateqarlutik toqquteqartarerat angutinut sanilliullugu 50 %-imik qaffasinnerulluni.

#### **4.4 Niaqukkut-qungatsikkut kræfteqartut aniguisarnerisa pitsanngoriaateqarnera**

2018-imi misissuinermi, piffissami 1994-miit 2004-mut sanilliullugu 2005-imut 2012-imut niaqukkut-qungatsikkut kræftimik nappaateqartut aniguinerisa allanngornera, nalilersorneqarpoq. Tamanna

piffissami 1994-imiit 2012-imut niaqukkut-qungatsikkut kræftimik napparsimasut 98-it tunuliaqutaralugit misissorneqarpoq. Misissuinermi pingaarnertut paasineqarpoq kalaallit napparsimasut piffissami 1994-imiit 2004-mut sanilliullugu 2005-imiit 2012-imut niaqukkut-qungatsikkut kræftimik nappaateqartut nappaataat siusissukkut suussusersineqarnerisigut aniguisinnaanerat pitsaanerusoq aamma toqquteqartarnerat appasinnerusoq (Lawaetz il.il 2018). Siusinnerusukkut Kalaallit Nunaanni niaqukkut-qungatsikkut kræftimik nappaateqartut nappaataat kingusissukkut suussusersineqarlutillu qangiisinnaanerat periarfissaqanginnerusimavoq, misissuinerli pineqartoq naapertorlugu inerartorneq pitsasumik ingerlalersimavoq.

Aammattaaq misissuinermi paasineqarpoq, misissuinermi piffissap (napparsimasup siullermeerluni peqqinnisaqarfimmut saaffiginninneraniit nappaatip suussusersineqarnissaanut piffissaq) affaannut 168-inik ulloqartoq (qaamatit arferngat avillugu miss.), suaassutsit akornanni malunnaatilimmik assigiinngissuteqarluni. Arnat angutinut saniulliullutik nappaataat kingusinnerusukkut suussusersineqartarlutik. Arnat misissorneqarneranni piffissap atorneqartpq affaannut ulla 218-iuvoq (qaammatit arfineq-marlk missaat) angutinut ulla 139-iullutik (qaammatit tallimaat avillugu miss.). Niaqukkut-qungatsikkut kræftimik nappaatillit tamarmik akornanni ukiut pingasut sinnerlugit aniguisimaneq 2005-imiit 2012-imut pingaarnertut tassaasimavoq 56 %-i, piffissami 1994-imiit 2003-mut 39 %-iusumut sanilliullugu. Niaqukkut-qungatsikkut kræftimik nappaateqartut piffissami 1994-imiit 2003-p tungaanut toqquteqarsinnaanerat marloriat sinnilaarlugu annertuneruvoq, piffissamut 2005-imiit 2012-imut sanilliullugu.

Nappaammit aniguinissaq pitsaanerulersimagaluartoq misissuinerup takutippa napparsimasup siullermeerluni peqqinnisaqarfimmut saaffiginninneraniit nappaatip suussusersineqarnissaata tungaanut piffissaq suli sivisusoq, aamma napparsimasut amerlanersaannut napparsimanerup killiffiani kingusissukkut nappaataat suussusersineqartarluni.

Misissuinermi allami 2013-imeersumi niaqukkut-qungatsikkut kræftimik nappaatit, toqqusaap qinersiiniittut, oqqami aamma qarngup qilaavaniittut, aamma humant papillomavirusi (HPV) ataqtiginnerat misissorneqarpoq, 1994-imiit 2010-mut kalaallit taamatut kræftimik napparsimasut 26-t akornanni (Avnstorpe il.il 2013). Niaqukkut-qungatsikkut kræfti tassaavoq, imigassamik tupamillu annertuumik atuinerup saniatigut, HPV-imik aseruuttoornermut ataqtigissinneqartartoq. Misissuinermi paasineqarpoq HPV-imut ataqtigissinneqartumik toqqusaap qinersiini, oqqami qarngullu qilaavani kræftimik napparsimasut 1994-imiit 2000-mut amerlassusiat 14 %-imiit 2001-imiit 2010-mut 25 %-imiit qaffassimasut. Napparsimasut HPV-imut ataqtigissinneqanngitsut toqqusaap qinersiini, oqqami qarngullu qilaavani kræftimik napparsimasunut sanilliullugit appasinnerusumik imigassatorlutilu tupatorsimapput. Tassunga ilanngullugu toqqusaap qinersiisigut, oqqakkut aamma qarngup qilaavatigut kræfteqalersut nutaat 1994-imiit 2001-imiit 100.000-ugaangata 2,3-miit 2002-miit 2010-mut 100.000-ugaangata 3,8-mik qaffariaateqarput. Angutit akornanni kræfteqalersut nutaat amerleriaateqarnerullutik. Piffissami misissuiffigineqartumi toqqusaap qinnersiitigut, oqqakkut qarngullu qilaavatigut HPV-imut ataqtigissinneqartuni kræfteqalersut nutaat Kalaallit Nunaanni amerlangillat, siunissamili amerleriaateqarsinnaallutik. Avnstorpe il.il. 2013-imi oqaatigaat nukappiaqqat HPV-imut akiuussutissamik kapineqartarnissaat pinngitsoorani meeqqanut akiuussutissanik kapuuisarnerup ilaatut eqqunneqassanersoq isumaliutigineqarnissaa pingaaruteqartoq.

#### **4.5 Illissap paavatigut kræfti**

Illissap paavatigut kræfteqartarnerup ukiuni 60-ini, piffissami 1950-imiit 2009-mut, inerartornera 2014-imi misissuiffigineqarpoq (Sander, Rebolj, aamma Lynge 2014). 1950-ip kingorna illissap paavatigut kræfteqalersartut qaffariaateqarsimapput, 100.000-ugaangata nutaat qulit kræfteqalersarlutik, 1960-imi 100.000-ugaangata kræfteqalersartut nutaat 30-nik amerleriaateqarsimallutik. Kræfteqalersartut nutaat piffissami 1970-imiit 1974-imut amerlanerpaffeqarput, 100.000-ugaangata 60-iusrlutik, tamanna 1980-

ikkut qiteqqunnerata tungaanut taama ingerlasimalluni. Tamatuma kingorna malunnaatilimmik appariaateqarneq takuneqarsimavoq. Piffissami 1985-imiit 1990-imut 100.000-iugaangata nutaat 50-it kræfteqalersarlutik, piffissamilu 2000-miit 2009-mut 100.000-iugaangata kræfteqalersut nutaat 25-nut apparialrutik. Ineriarorneq ajunngitsumut ingerlavvoq, illissalli paavatigut kræfteqalersartut nutaat suli Danmarkimut sanilliullugit marloriaammik amerlanerullutik (Holst il.il 2016).

Ilissap paavatigut Kalaallit Nunaanni kræfteqalersartut ineriarornerat nunanut avannarlernut sanilliukkaanni allaaneruvoq, ukiut qulikkaat sisamat ingerlaneranni kræfteqalersartut nutaat nunarsuarmi qaffasinnerpaat akornanniilluni. Canadami Inuit akornanni aamma piffissami 1950-imiit 1980-imut ilissap paavatigut kræfteqalersartut nutaat annertuumik amerliartorsimapput. Ineriarornerup assinga Alaskami nunap inoqqaavisa akornanni takuneqarsinnaavoq, 1969-imiit 1973-imut kræfteqalersartut nutaat pingasoriaatinngorsimallutik, 1979-imiit 1983-imut qaffasinnerpaajusimallutik.

#### **4.6 Kalaallit Nunaata avataani kræftip atugaanera**

Kalaallit Nunaanni kræfteqalersartut nutaat, aamma kræftimik toqquteqartartut amerlassusiat, siusinnerusukkut allaaserineqartutut nunanit avannarlernit allaaneruvoq, aamma Issittumi inuit akornanni kræfteqarfiusartunut arlalitsigut assingulluni (Friborg aamma Melbye 2008; Yousaf il.il 2018).

Kræfti Alaskami (Inupiat, Yupik, Cupik), Canadami, Ruslandimi aamma Kalaallit Nunaanni inuit akornanni peqqinnissakkut unammilligassaavoq annertooq, atugaaneralu ukiut qulikkaat kingullit ingerlaneranni qaffakkiartorsimalluni. Kræftip atugaanera toqussutaasarneralu inuiaqatigiinnut allanut sanilliullugu inuit akornanni qaffasinneruvoq (Jessica Chan il.il 2019). Puakkut,- inalugarsuakkut- aamma ivianngikkut kræftip atugaanerata qaffakkiartornera Alaskami, Northwest Territoriesimi, Nunavumi aamma Kalaallit Nunaanni inuiaqatigiit inuit ataatsimut isigalugit takuneqarsinnaavoq. Nunarsuaq tamakkerlugu nunap immikkoortui taakku ataatsimut isigalugit puakkut kræfteqarfiunerpallutik. Issittumi puakkut kræfteqarneq eqqarsaatigalgugu Canadami Nunavumi kræfteqalersartut nutaat amerlanerpaapput. Aamma ilaatigut nunanut avannarlernut sanilliullugu inuiaqatigiinni inunni amerlasuuni iggiakkut- aqajaqqukkullu kræfteqalersartut nutaat amerlanerunerat takuneqarsinnaavoq. Nalinginnaasumik kræftinik qaqtigoortunik nappaateqalernissamut Inuit aarlerinartorsiornerupput, soorlu qinngap iluata qinnguani kræfti, aamma Alaskami, Canadami aamma Kalaallit Nunaanni inuiaqatigiit inuit akornanni kræfti toqussutaanerpaasarluni (Ibid). Puakkut kræfti nunarsuup immikkoortuani inunni tamani kræftip toqussutaasarnerani siuttuuvvoq. Ilimanaateqarpoq inuiaqatigiit inuit kræftimik napparsimasut inuiaqatigiinnut allanut sanilliullutik nappaatip suussusersineqarnerani inuuusunnerusartut, aamma nappaatip suussusersineqarnerani kræfteqarnerat annertusereersimanerusarluni. Canadami inuiaqatigiit inuit akornanni innuttaasuni toqusartut affai sinnerlugit kræftimik toqquteqartarpuit, ilaatigut ilimanaateqarsinnaalluni kræftimik nappaatip annertusereernerani saaffiginnittarmata (Ibid).

## Takussutissiaq 4. Issittoqarfik



Nunarsuup ilaani Canadami Nunavumi, inuaqatigijit inuit kræftimik nappaateqartut ilpassuit Ottawami napparsimmavimmi (The Ottawa Hospital (OTH)) katsorsarneqartarpuit, sullissinerit Nunavumi pissarsiassaanngimmata. Taamatut sullinnejarnissamut tamanna sivisuumik angalanermik, kiisalu nunaqqatit qimassimasariaqartarnerinik kinguneqartarpooq. Nunavumi kræftip suussusersinissaanut aamma katsorsarneqarnissaanut piffissap atorneqartarnerata misissuiffiginerani 2005-imiit 2014-imiut kræftimik napparsimasut 153-it qinnguartartittarluni katsorsarneqarneri misissorneqarput (J Chan il.il 2019). Napparsimasup siullermeeluni Nunavumi peqqinnissaqarfimmut saaffiginninneraniit immikkut katsorsarneqarnissaanut innersuussinissamut piffissaq atorneqartoq affaannut ullut pingasuupput (ikinnerpaami/amerlanerpaamik ullut 0-131). Innersuussineriit Ottawamut timmisartumik aallarnermut siullermut piffissaq atorneqartoq affaannut tassaavoq ullut sisamat (ikinnerpaamik/amerlanerpaamik ullut 0-97). Napparsimasut Ottawamiinnerisa affaannut ullut 64,5-jullutik (ikinnerpaamik/amerlanerpaamik 14-633), Ottawamut siullermeeluni timmisartumik aallarneriit katsorsartinnerup naammassineranut naatsorsorlugu. Qinnguartartilluni katsorsartinnerup aallartinnerata naammassineqarneratalu akornanni napparsimasut arlaannaalluunniit Nunavumut angerlarsimanngillat. Katsorsartinnerup sivisussusiata affaannut ullut arfineq-marluupput (ikinnerpaamik/amerlanerpaamik ullut 0-27). Nappaatip suussusersineqarnerata kingorna aniguisinnaaneq ukiup affaa inorpaa, affaannut qaammatit 5,2-jullutik. Napparsimasut Nunavumi immikkut ilisimasalinnit katsorsarneqartussangorlugit sukkasuumik nuunneqartarneri pitsasuuvoq.

Nunani issittumiittuni amerlasuuni qinnguartartittarluni katsorsartinnissamut periarfissaqanngilaq, naak tamanna kræftimik katsorsaanermi pingaaruteqaraluartoq. Allaaserisami nutaami suliassaqarfik tamanna misissorneqarpoq (Jessica Chan il.il 2019). Nunap immikkoortui tamarmik innersuuffissanik periarfissaqarput, kisiannili sivisuumik angalanissaq piffissamik sivisuumik, aningaasaqarnikkut aamma inuttut unammilligassaqartitsivoq. Nunani issittumiittuni inuaqatigiinnut inunnut qinnguartartittarluni katsorsartinnissamut unammillernarnerpaaq tassaavoq nunap inisisisimaffii aamma kulturikkut aporfii, katsorsartinnissamut aamma katsorsaanerup kinguarsarneqarsinnaaneranut sunniuteqartut. Illoqarfinni anginerusuni napparsimmavinni immikkut ilisimasallit amerlanersaat inuaqatigijit inuit oqaasii atorlugit oqalunneq ajorput, tamannalu immikkut ilisimasallip napparsimasullu akornanni attaveqaqatigiinniarnermi oqaatsitigut aporfiusinnaalluni. Nunani issittumiittuni qinnguartartittarluni katsorsartinnissamut periarfissaqarnissaq qulakteerniarlugu allaaserisami suliassaqarfinnik aralinnik innersuussuteqartoqarpoq, nunarsuup ilaani tassanerpiaq suliareqqinnejarnissunik. Suliassaqarfik siulleq tassaavoq telemedicin, tassunga ilanngullugu suliniutaareersut iluaqtigineqarnissaat, imaluunniit qinnguartartittarluni katsorsartinnissamut periarfissat pisariaqartitsinerillu pillugit pitsaanerusumik siunnersorneqarnissamik ineriaanissaq. Telemedicin periarfissaangippat internettikkut siammeriffiit allat aamma misissorneqarnissaat innersuussutigineqarpoq. Tassunga tunngatillugu qinnguartartittarluni katsorsaanerup iluani immikkut ilisimasalinnit tikeraarneqartarluni aaqqissuussinissaq innersuussutigineqarpoq, immikkut ilisimasallit aamma sumiiffinni peqqinnissakkut sulisut akornanni suleqatigiinnermik pitsangorsaataasinaasut. Innersuussutini immikkoortoq pingaaruteqartoq tassaavoq kulturikkut isumalluutit eqqumaffigineqarnissaat. Tassunga ilanngullugu sumiiffimmi inuaqatigijit inuit oqaasii atorlugit katsorsaanermik ineriaartortsinissaq neqerooruteqarnissarlu, kiisalu inunnut issittumiittunut siunnerfeqartumik qinnguartartittarluni katsorsaaneq pillugu atortunik ineriaanissaq. Tassunga tunngatillugu inuaqatigijit inuit oqaasiinik kulturiannillu paasininnermik pitsangorsaataasussamik peqqinnissakkut sullissisunik ilinniartitsinerit atuutilersinneqarnissaat innersuussutigineqarpoq. Tamakkiisumik isigalugu atortutigut, politikkikkut, aalajangiisarnikkut il.il. suliassaqarfinnik ineriaartortsinerni tamani sumiiffinni inuaqatigijit inuit peqataatinneqarnissaat pingaaruteqarpoq. Suliassaqarfik alla ataaseq tassaavoq, napparsimasut najukkaminniit aallakulanginnissaat anguniarlugu, katsorsaanermi ataatsimi qinnguartartittarluni katsorsaanerup annertunerunissa, taamaalillunilu katsorsaanermut piffissaq sivikillisinneqarluni. Naggasiullugu innersuussutigineqarpoq Issittumi kræftimik katsorsaanerit nakutiginissaannut nalilersuiffiginissaannullu sullissinermi paassisutissaasivinnik pilersitsisoqassasoq, kiisalu napparsimasut kræftimik nappaatiminik katsorsartinnerminni misigisaat pillugit itisiliilluni misissuinernik pilersitsisoqassasoq.

# 5 Inalugarsuakkut-, iviangikkut aamma illissap paavatigut kræftimik misissuisarnerit

Kapitalimi tulliuttumi inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræftimik aamma iviangikkut kræftimik misissuisarnerit eqqunneqarsinnaanerinut innersuussutit, kiisalu illissap paavatigut kræftimik misissuisarnerit ingerlanneqareersut nassuarneqassapput. Atuagassianik pioreersunik misissuineq manna kræftip siusissukkut aamma kræftip aallartisarneranut malunniutit pillugit Kræfti pillugu pilersaarummi anguniakkat ilaata 2-p nalilersonissaanut tapertaavoq. Tamanna nalunaarusiat pingaarutillit marluk, Peqqissutsimut Naalakkersuisoqarfimmit saqqummiunneqartut, *Inalugarsuakkut kræfteqarnermik misissuineq – inuiaqatigiit aningasaqarnerannut tunngatillugu misissueqqissaarneq* 2017-imeersoq aamma *Iviangitigut kræfteqarnermik misissuineq – inuiaqatigiit aningasaqarnerannut tunngatillugu misissueqqissaarneq* 2016-imeersoq (Peqqissutsimut Naalakkersuisoqarfik 2016a; Peqqissutsimut Naalakkersuisoqarfik aamma Nunat Avannarliit Suleqatigiiffiat 2017), aamma piffissami 1997-imiit 2011-mut kræftimik misissuinerit pillugit ilisimatuussutsikkut allaaserisaq (Holst il.il 2016) tunngavigalugit pivoq. Kræfti pillugu pilersaarummi anguniagaavoq innuttaasunik inalugarsuakkut kræftimik misissuisarneq eqqunneqassanersoq, innuttaasunik iviangitigut kræftimik misissuisarneq eqqunneqassanersoq nalilersonqissallugu, aamma illissap paavatigut kræftimik misissuisarnermik nakkutilliinerup ingerlaannarnissaata aamma misissuinermi najoqqtassat ingerlaavartumik nutarterneqartarnissaat qulakkiissallugu, illissap paavatigut kræftimik misissuinerni 80 %-it sinnerlugit peqqinnissaqarfiit immikkoortuini tamani peqataasoqartarnissa, aamma HPV-imut akiuussutissamik kapisinermi 90 %-it sinnerlugit peqataasoqartarnissa.

Kræfti pillugu pilersaarutip atuutilersinneqarnerata kingorna illissap paavatigut kræftimik misissuisarnerup nalilersonissaajornarsimavoq, Holst il.il. 2011 tikillugu kræftimik misissuisarnernik misissuisimammata. Allaaserisarli Kræfti pillugu pilersaarutip atuutilersinneqarnissaata tungaanut illissap paavatigut kræftimut aallarnisartumut malunniutit siusissukkut paasineqartarnerannik paasisaqarnissamut tapertaasinnaavoq, aamma Kræfti pillugu pilersaarut malillugu kræftimik misissuisarneq pillugu naliliinissamut misissuinermi nutaajunerusumik pisariaqartitsisoqassaaq.

Kræftimik misissuineq nalinginnaasumik innuttaasunut peqqissunut nappaateqaleratarsinnaasunut, nappaammik imaluunniit kræftimik aallarnisartumik malunniuteqarsinnaanerannik misissortinnissamut, neqeroorutaavoq. Misissuinermi siunertaq tassaavoq siusissukkut paasisaqarnissaq, tassa imaappoq nappaatip, imaluunniit nassaarineqarnissaq siqqullugu kræfti aallarnisartoq paassisallugu. Nunarsuaq tamakkerlugu peqqinnissakkut suliniaqatigiiffik WHO naapertorlugu inuiaqatigiinni nuna tamakkerlugu misissuisarnermik eqqussisoqarnissaanut tunngavissat arlallit eqqortinnejqaarsimassapput, tamanna pingaarutilimmik isumaqassappat. Peqqissutsimut Naalakkersuisoqarfimmit nalunaarusianut taakkununnga marlunnut atatillugu ilaatigut pingaarpooq aningaasartuutit peqqissutsikkut iluanaarutigineqartunut naleeqjullugit oqimaaqatigiissammata (Wilson aamma Junger 1968).

## **5.1 Inalugarsuakkut- aamma erlukkut misissuineq**

Misissuinerit takutippaat inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræftimik misissuisarnertigut kræftip aallarnisartup paasineqarneratigut, aamma kræftinnguunnissaat sioqqullugu peerneqarnerisigut kræftimik nappaateqalersunik nutaanik aamma toqussutaasarneratik ikilisitsisoqarsinnaasoq, kiisalu kræftip aallarnisartup malunniutinnginnerani kræftiusinnaasoq siusissukkut paasineqarluni (Peqqissutsimut Naalakkersuisoqarfik aamma Nunat Avannarliit Suleqatigiiffiat 2017). Taamaattorli misissuinerit ajunngitsumik sunniutigisai taakku taamatut misissuinermi inuiaqatigijit aningaasartuutaannut naleqqiunneqassapput. Ataani allassimasut takutippaat misissueriaatsit assigiinngitsut marluk, Alaskami periuseq aamma danskit periusiat, tunuliaqtaralugit inalugarsuakkut kræftimik misissuinermi aningaasartuutit sunniutigisinnaasaasa missiliorneqarnerat, tassuunakkut Kalaallit Nunaannut tunngatillugu atorneqarnissaa pingaaruteqarnersoq nalilersorniarlugu (Peqqissutsimut Naalakkersuisoqarfik aamma Nunat Avannarliit Suleqatigiiffiat 2017).

Inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræftimik, inalugarsuakkut- aamma erlukkut assiliilluni (koloskopi), misissuisarneq Alaskami 2001-imi atorneqalerpoq. Isorartunerujussuaq, najugaqarfiiit siammasinneri, aqqusineqannginnera, issittup silaanna aamma peqqinnissaqarfimmi sulisutigut isumalluutit amerlanginneri pissutigalugit pingaarnertut inalugarsuakkut- aamma erlukkut assiliilluni misissuisarnerit toqcarneqarsimapput, tamatumani taamaallaat ukiut qulit qaangiunnerini innuttaasut misissortittarnissaannik pisariaqartitsiffiummat, aamma kræftinnguussinnaasut peerneqarsinnaallutik. Misissuisarnermi misissorneqartussatut siunnerfiit tassaapput Alaskami innuttaasut 50-it sinnerlugit ukiullit tamarmik, aamma nunap inoqqaavinut 40-nik ukioqalereersuniit misissortinnissaq neqeroorutigineqarluni. Alaskami periuseq Kalaallit Nunaannut tunngatillugu uku aallaavigalugit naatsorsorneqarpoq; 1) misissortittussat tamarmik Nuummut misissortikkartortarnerat, aamma 2) nunap immikkoortuini qitiusumik napparsimmavinnni aamma DIH-imi misissuinerit ingerlanneqarnerat. Alaskami periuseq Kalaallit Nunaannut tunngatillugu misissuinerit amerlassusiat ukiumut inuit 7.025-it misissorneqartartut assigaa, ukiut tallimat ingerlaneranni toqussuteqarsinnaasut tallimat pitsaaliorneqarsinnaallutik, toqussutigineqartussaagaluqaq ukiumut ataaseq pitsaaliorneqarluni. Peqataasut ukiumut 65 %-iunissaannik missiliut tunngavigalugu, Nuummi misissuisarnerup eqqunneqarneratigut, toqussutigineqarsinnaanerata pitsaaliornnerani ataatsimi peqqinnissaqarfimmut aningaasartuutit 104 mio. kr.-iussapput, aamma nunap immikkoortuini qitiusumik napparsimmavinnut misissuisarnerit eqqunneqarnerisigut toqussutigineqarsinnaanerata pitsaaliornneranut ataatsimut 48 mio. kr.-iussallutik (Peqqissutsimut Naalakkersuisoqarfik aamma Nunat Avannarliit Suleqatigiiffiat 2017).

Danmarkimi inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræftimik misissuisarneq, aammik takussaanngitsumik anami misissugassamik tigusinikkut (iFOBT), kingornalu anami misissukkami takussutissaqarpat assiliilluni (koloskopi) misissuisarneq 2013-imi eqqunneqarpoq. Misissuineq napparsimasut paasinissaannut (98,8 %-imik malussajassusilik) aamma peqqissut paasineqarnissaannut (99,6 %-imik) pitsaassuseqarpoq. Danmarkimi neqeroorutigineqartoq 50-iniit 74-inut ukiulinnut tamanut neqeroorutaavoq, aamma ukiut marlukkaarlugit ingerlanneqartarluni. Danmarkimi misissuisarnermi periuseq Kalaallit Nunaanni neqeroorutigineqassappat 45-niit 69-inik ukiulinnut neqeroorutigineqarnissaa innersuussutigineqarpoq. Danmarkimut sanilliullugu misissuinissamik siunnerfigineqartut inuusunnerupput, inuiaqatigijit kalaallit najugaqariaasiat aamma inalugarsuakkut kræftimik nappaateqalersinnaanerup siusinnerunera pissutigalugit. Danskit periusiat Kalaallit Nunaannut tunngatillugu misissuinerit amerlassusiat ukiumut inuit 9.159-it misissorneqartarnerat assigaa, ukiut tallimat ingerlaneranni toqussuteqarsinnaasut 6,5-it pitsaaliorneqarsinnaallutik, toqussutigineqartussaagaluqaq ukiumut 1,3-mik pitsaaliorneqartarluni. Peqataasut procentiata 63 %-iunera aallaavigalugu (Danmarkimi 2015-mi peqataasut procentiata assinga) toqussutigineqarsinnaanerata pitsaaliorneqarneranut ataatsimut peqqinnissaqarfimmut aningaasartuutit 8,7 mio. kr.-iussapput (Peqqissutsimut Naalakkersuisoqarfik aamma Nunat Avannarliit Suleqatigiiffiat 2017).

Nalunaarusiammi pingaarnertut inerniliussaq tassaavoq Kalaallit Nunaanni erlukkut kræftimik misissuisarnerup eqqunneqarnissaq inuiaqatigiit aningaasaqarnerannut iluanaarutaassanngitsoq. Peqqinnissaqarfip missingersuutai tamarmiusut tunngavigalugit inuiaqatigiit aningaasaqarnerannut kingunissai annertoorujussuussapput, iluanaarutissat inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfteqarnerup toqussutaasarnera uuttuutigalugu annikitsuararsuussallutik. Isumalluutit pisariaqartinnejartut kræftimut tunngasuni allani sunniuteqarnerusumik atorneqarsinnaapput. Taamaattumik Kalaallit Nunaanni inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræftimik misissuisarnerit eqqunneqarnissaat nalunaarusiammi innersuussutigineqanngilaq.

## **5.2 Iviangikkut kræftimik misissuineq**

Misissuinerit nalinginnaasumik takutippaat iviangikkut assiliilluni kræftimik misissuinerit iviangikkut kræftip toqussutaanissaanik 20 %-it missaanik (10-26 %-inik) annikillitsisartoq, tassa imaappoq toqquteqartunit tallimanit ataaseq pitsaaliorneqarsinnaalluni (Peqqissutsimut Naalakkersuisoqarfik 2016a). Iviangikkut kræftimik misissuinermi inuiaqatigiit aningaasaqarnerannut atatillugu misissueqqissaarnermi iviangikkut kræftimik misissuinsamut periusissiat piviusorsiortut marluk assersuunneqarput, tassa 1) misissuinerup Nuummi ukioq kaajallallugu ingerlanneqarnissa, aamma 2) misissuinerit nunap immikkoortuini qitiusumik napparsimmavinni ukiumut ataasiarluni angalaqatigiinnit isumagineqartarnissa. Tassani naatsorsutigineqarpoq arnat 50-iniit 69-inut ukiullit ukiut marlukkaarlugit misissorneqartassasut, europami najoqqutassiat naapertorlugit. Tamanna Kalaallit Nunaanni 2013-imi innuttaasut amerlassusiat aallaavigalugu ukiumut arnat 2.906-it misissorneqartarnerannik naapertuuppoq. Periusissiani taakkunani marlunni, arnanut unnuiffissamik pisariaqartitsisunut, misissortinnermut atatillugu ineqartitsinissamut periutsit marluk misissorneqarput, napparsimasut unnuisarfianni imaluunniit Nuummi hotelimi, imaluunniit nunap immikkoortuini illoqarfinni qitiusumik napparsimmavinni.

Kalaallit Nunaanni napparsimalernissamut aarlerinaatip appartinneqarnera 20 %-iusoq naatsorsutigineqarpat tamanna ukiuni qulini misissuinerit ingerlanneqarneranni arnat 16-it iviangimikkut kræftimik toqquteqarnissaat pinngitsoortinnejqarsinnaavoq, killiliussallu ilanggullugit naatsorsoraanni toqquteqartut 8-niit 21-nut pitsaaliorneqarsimassallutik. Tamanna toqussuteqartut ukiumut ataaseq- marluk naligaat. Misissuinermut peqataasut ukiumut 70 %-iunissaanik missiliut tunngavigalugu nunap immikkoortuini qitiusumik napparsimmavinni misissuinermi iviangikkut kræftip toqqutigineqartarnerata pitsaaliornnerani ataatsimi aningaasartuutit 8,6 mio kr.-it aamma 17,4 mio. kr.-it akornanniissapput, arnat hotelimi aamma napparsimasunut unnuisarfinni unnuisinneqarpata. Misissuisarnerit qitiusumik Nuummi ingerlanneqartarnissaanni aningaasartuutit 12,4 mio.-it aamma 14,7 mio. kr.-it akornanniissapput, arnat hotelimi aamma napparsimasunut unnuisarfinni unnuisinneqarpata. Inerniliussat aamma 2017-imi Christensenimit il.il. misissuinermi nassuiarneqarput. Nunap immikkoortuini qitiusumik napparsimmavinni misissuinerup ukiuni qulini ingerlanneqareernerata kingorna tamakkiisumik aningaasartuutit Nuummi misissuinermut sanilliullugu malunnaatilimmik appasinnerussasut missiliorneqarpoq. Nunap immikkoortuini qitiusumik napparsimmavinni misissuinermi aningaasartuutit appasinneruneru misissuinermi ataatsimi suliarinninnermi annaasat aamma angalanermi aningaasartuutit appasinneruneru appasinneruneriker annerusumik pissuteqarput. Paarlattuanilli pisoqassaaq arnat napparsimasut unnuisarfiini unnuisinneqarpata. Tassami nunap immikkoortuini qitiusuni misissuineri, ukiut qulit ingerlareernerini, Nuummi misissuinermut sanilliullugu, tamakkiisumik aningaasartuutit qaffasinnerussammata (Christensen, Niclasen, aamma Ibburg 2017). Tamatuma tassa ilimanarsisippaa nunap immikkoortuini qitiusumik napparsimmaveqarfinni napparsimasut unnuisarfiisa allilernerinut aningaasartuutit qaffasinnererut ukiut qulit ingerlanerini suliaqarnermi annaasat, aamma angalanermut aningaasartuut appasinnerunerisigut, taarserneqarnavianngitsut.

Nalunaarusiammi allaaserisamilu pingaarnertut inerniliussaq tassaavoq inuiaqatigiit aningaasaqarnerat tunngavigalugu iviangikkut kræftimik Kalaallit Nunaanni misissuisarneq sallutissallugu

iluaqtaanavianiingitsoq, kiisalu periusissiani misissoqqissaakkani peqqinnissakkut iluanaarutinut naleqqiullugit aningaasartuit qaffasippallaassasut (Peqqissutsumut Naalakkersuisoqarfik 2016a; Christensen, Niclasen, aamma Iburg 2017). Nunanut allanut sanilliullugu Kalaallit Nunaanni iviangikkut kræftimik misissuisarnerit imminnut akilersinnaanerisa appasinnerunerannut pissutaasut ilaat tassaavoq iviangikkut kræfteqalersartut ikinnerunerat, aamma inuit eqiterussimanerisa annikinnerunerat, arnat misissortinnerinut atasumik angalanermi unnuisitsinermilu aningaasartuutinik annertunerulersitsisut. Angalanernut najugaqarnernullu aningaasartuit iviangikkut kræftimik misissuinerup atulersinneqarnissaanut aningaasartuutini amerlanerpaapput.

### **5.3 Illissap paavatigut kræftimik misissuineq**

Illissap paavatigut kræfteqarnermik missuisarneq aaqqissuussaanngitsumik ilaannikkuinnarlu pisartumik 1970-ikkunili Kalaallit Nunaanni atuussimavoq, tamaalli isigalugu annertussusia appasilluni. Aaqqissuussamik nuna tamakkerlugu misissuisarneq 1998-imi aallartinneqarpoq, arnat 20-niit 70-inik ukiullit tamaasa ukiut pingasukkaarlugit misissorniarneqartarlutik. Ukiut qummut killilerneri 2010-mi ukiunut 65-inut appatinneqarpoq. Illissap paavatigut kræfteqarnermik misissuisarnermut siunertaq tassaavoq illissap paavatigut kræftip aallarnisartup paasineqarnissaa, soorlu CIN3- sananeqaatit allanngorneri. Sananeqaatit allanngorneri taakku illissap paavatigut kræftinnguunnissartik tikillugu ukiut tallimat-qulit missaanni ineriaartortarput. Taamaattumik CIN3- sananeqaatit allangorneri nutaat naatsorsornerisigut misissuinermi sulinerup siunissami qaninnerusumi sunniutaa nalinerneqarsinnaavoq.

Holstip il.il. 2016-imi misissuineranni CIN3- sananeqaatit allanngornerisa (illissap paavatigut kræftip aallarnisartup) naatsorsornerisigut illissap paavatigut kræfteqarnermik Kalaallit Nunaanni misissuisarnerit annertussusiallu piffissami 1997-imiit 2011-mut nalilersuiffigineqarpoq (Holst il.il 2016). Misissuinerup takutippaa kræftimik misissuinermerik suliniutip annertussusia piffissami 1997-imiit 2011-mut appasissimasoq, 2011-mi annertussusia qaffasinnerpaalluni 54 %-iusimalluni, misissuinerilli annertussusiat 28-niit 42 %-iusimalluni. Danmarkimut assersuukkaanni 2010-mi Danmarkimi misissuinerup annertussusia 76 %-iusimavoq, misissueriaaseq Kalaallit Nunaanni atorneqartoq assigalugu. Ukiunut agguataarneranni ukioqatigiaani tamani piffissami 2009-miit 2011-mut aamma misissuinerit annertussusiat appasissimalluni. Misissuinerit qaffasinnerpaaffiat arnani 30-niit 44-nik ukiullit akornanni pisimavoq, 48-niit 49 %-miissimalluni, appasinnerpaarlu arnani 65-niit 70-inik ukiullit akornanni 25 %-imiissimalluni. Arnat illoqarfinni imaluunniit nunaqarfinni najugallit amerlassusiat assigiinngissuteqanngilaq (40 %-iullutillu 41 %-iullutik) (ibid). CIN3- sananeqaatit allanngornerinut atatillugu piffissami 1997-imiit aamma 2011-mut annertuumik nikerartoqarsimavoq. Misissuineri saqqummersut nutaat 1999-imi qaffasinnerpaasimapput, aaqqissuussamik misissuisarnerit atuutilersinneqarnerisa kinguninngua, 100.000-ugaangata 300-it missaaniillutik. 2009-miit 2011-mut annertuumik qaffattoqarpoq, misissuineri saqqummersut nutaat 2011-mi 1999-imisulli qaffasissuseqalerlutik. Paarlattuanik piffissami 2000-miit 2008-mut misissuinermi paasineqartut pingasoriaammik appasinnerusimallutik. Arnat 39-t ataallugit ukiullit akornanni 100.000-ugaangata ikinnerpaamik 600-usimapput, misissuinermilu saqqummersut nutaat amerlanersaat arnani 24-niit 34-nik ukiullit akornanniissimalluni, 100.000-ugaangata 1.000-niit 1.200-usimallutik (ibid).

CIN3-imik paasisat ukiunut ukioqatigiaanilu assigiinngitsuni assigiinngissut annertooq, aamma piffisami 1997-imiit 2011-mut misissuinerit appasinnerat tunuliaqtalaralugit Holst il.il. oqaatigaat misissueriaatsimik pitsaanerulersitsinissaq pisariaqartinneqartoq. Tassunga ilanngullugu arnani 25-niit 34-nik ukiullit akornanni illissap paavatigut kræftip aallarnisartup atugaanerata qaffasinnerujussuata takutippaa arnat inuusuttut taakku akornanni illissap paavatigut kræfteqalernissaq pitsaaliorniarlugu sulinerup pitsanngorsarneqarnissaata pingaaruteqassusia. HPV-imut akiuussutissamik niviarsiaqqanut kapisisarneq meeqqanut akiuussutissanik nuna tamakkerlugu tunisisarnermut 2008-mi ilaalerpoq. HPV-mut akiuussutissamik kapisisarnerit annertussusiat pillugu misissuisoqarsimanngilaq, aamma nalilersuinermut matumunnga tunngavissat iluanni tamanna erseqqinnerusumik misissuiffigissallugu pisinnaasimanani.

# **6 Piginnaanngorsaaqqinneq amma anniaatinik nipaallisaaneq**

Kapitalimi tulliuttumi anniaatinik nipaallisaaneq aamma piginnaanngorsaaqqinneq pillugit misissuinerit pioreersut saqqummiunneqassapput. Tamanna Augustussenip ph.d-nngorniutigalugu soraarummeerutaa *Kalaallit Nunaanni Danmarkimilu kalaallit kræftertut anniaataannik nipaallisaalluni katsorsarneqartarerat* tunuliaqtalarugu suliarineqarpoq, kræftimik nappaatip annertusereersup malunniutaanik aamma peqqissutsimut atatillugu inuunerup pitsaassusianik, anniaatinik nipaallisaanermik katsorsaaneq pillugu ilaqtut naammagisimaarinninnerat, aamma Kalaallit Nunaanni kræftimik nappaateqartunut anniaatinik nipaallisaalluni katsorsaaneq pillugu peqqinnissakkut sulisut isummersuutaannik takutitsifiusoq (Augustussen 2018). Tamatuma saniatigut anniaatinik nipaallisaaneq aamma piginnaanngorsaaqqinneq pillugit nalunaarusiat arlallit Peqqissutsimut Naalakkersuisoqarfimmeersut atorneqarput.

Misissuineq una Kræfti pillugu pilersaarummi ajorunnaarutaasussamik imaluunniit inuunermik sivitsuisumik katsorsartinnermik neqeroorfingeqarsinnaanngitsunut kræftimik nappaateqartunut anniaatinik nipaallisaalluni katsorsaanermik neqerooruteqarneq pillugu anguniakkat ilaanut 6-imut, aamma kræftimik napparsimasut ataasiakkaat pisariaqartitaat aallaavigalugit piginnaanngorsaaqqinissaannik neqerooruteqarnissaq pillugu anguniakkat ilaanut 7-imut atassuteqarpoq.

Anniaatinik nipaallisaaneq aamma piginnaanngorsaaqqinneq kræftimik annertusereersimasumik napparsimasunut katsorsaanermi suliniutaapput pingaarutillit. Anniaatinik nipaallisaaneq tassaavoq nappaammut toqussutaasinnaasumut atatillugu, aamma tamatuma nassatarisaanik timikkut, tarnikkut inooqataanikkullu anniaatinik aamma ajornartorsiutinik napparsimasunut ilaquaasunullu katsorsaaneq, paaqqutarinninneq imaluunniit isumassuineq, inuunermik pitsaunerulersitsisoq, malunniutinik pitsaaliuillunilu nipaannerulersitsisoq. Piginnaanngorsaaqqinneq tassaavoq inunnut susinnaassutsimkkut piginnaasaannik appariaateqarsimasunik suliniutit arlallit, ataasiakkaat timikkut, misigissutsikkut, silatussutsikkut, tarnikkut inooqataanikkullu piginnaasaasa pitsaunerpaamik anguneqarsinnaasunngorlugit taakkulu pigiinnarnissaannut iluaqutaasut (Peqqissutsimut Naalakkersuisoqarfik 2015). Suliniutit taaku maluusut suliassaqarfiit akimorlugit, inunnut ataasiakkaanut aamma tamakkiisumik isigisumik, suliniuteqarnernik tunngaveqarput.

## **6.1 Piginnaanngorsaaqqinneq**

Kalaallit Nunaanni peqqinnissaqarfimmi piginnaanngorsaaqqinnissamut periarfissat pioreersut piginnaanngorsaaqqinneq aamma anniaatinik nipaallisaaneq pillugit nalunaarusiani arlalinni allaaserineqarsimapput.

Toqussutaasinnaasunik nappaateqartunut piginnaanngorsaaqqinnissamik aamma anniaatinik nipaallisaalluni suliniutinut periarfissat pillugit nassuaammi innersuussutigineqarpoq innuttaasunut ataasiakkaanut/napparsimasnut anniaatinik nipaallisanissamik aamma piginnaanngorsaaqqinnissamik pisariaqartitsisunut timikkut, tarnikkut, inooqataanikkut aamma anersaakkut tunngasutigut kiisalu ilaquaasut tapersorsorneqarnissamik pisariaqartitsinerannut tunngasutigut ingerlaavartumik

pisariaqartitsinermik nalilersuisoqartassasoq. Tamatuma saniatigut oqariartuut pingaernerpaq tassaavoq piginnaanngorsaaqqinnejt innuttaasumut aamma inuiaqatigiit aningaasaqarnerannut pitsasumik aningaasaliinerusoq (Peqqissutsimut Naalakkersuisoqarfik 2015). Siunnersuisarfimmik aamma piginnaanngorsaaqqiffimmik ineriertortitsinissamik siunnersuut Peqqissutsimut Naalakkersuisoqarfimmit 2016-imi nalilersorneqarsimavoq. Inassutigineqarpooq siunnersuisarfiiullunilu piginnaanngorsaaqqiffimmik taamaattumik Nuummi pilersitsisoqassanngitsoq. Tunngavilersuutigineqarpooq inuiaqatigiinnit iluanaarutaanissaaniit unammilligassat annertunerunissaat. Ingerlatsinermut aamma sulisussarsiniarnermut, kiisalu Kalaallit Nunaanni innuttaasut ilaannit atorneqarsinnaanerata killeqarnissaa pillugit unammilligassaqassalluni. Isumalluutitgut atorluaanerulluni piginnaanngorsaaqqinnermik ineriertortitseqqinnejt tassaasinnaavoq angalaqatigiinnik imaluunniit telemedicinimik tunngavilimmik ineriertortitseqqinnejt (Peqqissutsimut Naalakkersuisoqarfik 2016b).

Nuna tamakkerlugu piginnaanngorsaaqqinnermi periusissiamik 2017-imi ineriertortitsisoqarpooq, suliniuteqarfissatut siunnersuutit sisamat atorlugit Kalaallit Nunaanni piginnaanngorsaaqqinnermi ineriertortitsinissamik kissaatigineqartumut pingaernersiukkanik ersersitsisumik (Peqqissutsimut Naalakkersuisoqarfik 2017). Periusissiami eqqaaneqarpooq kræftimik napparsimasut aamma kræftimik nappaatiminnit aniguisimasut amerlasuut katsorsartinnermik nalaani, aamma katsorsartereernermik Kingorna nalinginnaasumik pisinnaasaqqilernissaminut piginnaanngorsaaqqinnejqarnissamik pisariaqartitsisartut. Periusissiaq naapertorlugu kræftimik nappaateqartunit tamanit 35 %-it missaaniittut, nappaatip suussusersineqarneraniit ukiup ataatsip missaata Kingorna, atortutigut ikuutaasinnaasunik aamma timikkut sungiusaqqinnissamik pisariaqartitsissasut naatsorsuutigineqartoq. Tamanna Danmarkimi Sundhedsstyrelsep kisitsisaataanik tunngaveqarpooq. Suliniuteqarfiusussaq siulleq tassaavoq ataatsimoortumik, tamanut sammisumik piginnaanngorsaaqqinnissamik periuseqarnissamik pisariaqartitsineq, innuttaasup pisinnaasaasa apparnerisa kingunerisaanik sutigut tamatigut inuuneranut sunniuteqartunik eqqarsaatiginnifiusumik. Suliniuteqarfiusussat aappaat tassaavoq piginnaanngorsaaqqinnermut tunngasuni tamakkiisumik inatsisit nutarterneqarnissaannik pisariaqartitsineq, inatsit maannakkut amigarlunilu erseqqinngimmat. Suliniuteqarfiusussat pingajuat tassaavoq immikkut ilinniarsimasunik aamma nuna tamakkerlugu piginnaanngorsaaqqinnermik suliaqartunik pilersitsinissaq pillugu innersuussuteqarneq, sumiiffinni suleqatigiinnik ataqtigisiisaarisunillu ikorfartuisumik. Suliniuteqarfiusussat sisamaat tassaavoq innuttaasumut ataasiakkaamut pilersaarusiornissaq, innuttaasup ataasiakkaap pisariaqartitaanik nalilersuinermik tunngaveqartumik. Innuttaasunut, piginnaanngorsaaqqinnissamik pisariaqartitsisunut, maannakkut suliniutit naammaginanngillat. Taamaalilluni patajaatsumik piginnaanngorsaaqqinnikkut suliniuteqarnissaq anguniarlugu inatsisitgut aaqqissuussaanikkullu annertuunik allannguisoqassaaq (ibid).

## 6.2 Anniaatinik nipaallisaaneq

### **Peqqinnissakkut sulisut misilittagaat**

Kalaallit Nunaanni anniaatinik nipaallisaanerup sammineqarnera nutaajuvoq (Augustussen, Timm, aamma Hounsgaard 2018). Peqqinnissakkut sulisut paaqqutarinninnermik katsorsaanermilu neqeroorutit ineriertortinnissaasa pisariaqartinneqarnerat, aamma napparsimasut ilaquaasalu qanumut attaveqarfiginisaannut periarfissaqarnissaq pingaernertut tikkuaarpaat. Tamanna kræftimik nappaateqartut anniaataanik nipaallisaanermik katsorsaanerit, ataqtigisumik ingerlanneqanngissinnaasut, sumiiffinnut ataasiakkaanut (DIH, nunaqarfinni aamma Danmarkimi), agguarneqarsimasut aamma ataqtigisumik sulisunit ilinniarsimasunit anniaatinik nipaallisaanermik sullineqarnissaasa pilersaaruteqarfigineqanngitsut amerlanerunerannik tunngaveqarpooq. Peqqinnissakkut ilinniarsimasoq DIH-imi, nunaqarfimmik, imaluunniit Kalaallit Peqqissartut Illuani (DGP) atorfeqarnera apeqqutaalluni anniaatinik nipaallisaanermik suliniutini immikkoortut assigiinngitsut erseqqissaatigineqarput. DIH-imi napparsimasup uninnganerata nalaani pisariaqartinneqartumik eqqisisimanissaanut, paaqqutarineqarnissaanut aamma isumassorneqarnissaanut atortutigut periarffissat. Nunaqarfinni najukkami aamma DIH-ip akornanni attaveqatiginnerup amigaataanera

eqqartorneqarpoq. DGP-imi napparsimasut sivisuumik katsorsarneqartarnerat eqqartorneqarput, amerlanertigut ilaqtuttatik ilaginagit kisimiillutik Danmarkimiittarlutik. Misissuineq peqqinnissakkut suliaqartunik 21-nik apersuinernik tunngaveqarpoq.

Anniaatinik nipaallisaalluni suliaqarnermi peqqinnissakkut sulisut ilinniarsimasut sulineranni nunap immikkoortuani sumiinnej pingaarutilimmik inissisimavoq, napparsimasup najugaata aamma Kalaallit Nunaanni Danmarkimilu katsorsaasarfiit akornanni isorartussutsit annertummata. Allaaserisaq naapertorlugu anniaatinik nipaallisaalluni sulinermi ingerlaavartumik sulinissaq, aamma napparsimasut ataasiakkaat nunagisaanni malinnaaffiginissaat ilungersunartutut annertuutut misigisimaneqarpoq. Piginnaasanik ineriartortsinissaq aamma kulturikkut paasinninnej anniaatinik nipaallisaalluni katsorsaanissamut aamma pingaaruteqarlutik. Napparsimasup katsorsartereernermeri kingorna nunagisaminut utertinnejareernerani peqqinnissakkut sulisut ilinniarsimasut napparsimasumik ilaquaanillu attaveqarnerat pingaaruteqarluunnarpooq. Oqaloqatigiinnej amigaataallunilu ilungersunarsinnaavoq, peqqinnissakkut sulisut ilinniarsimasut napparsimasoq peqqinnissakkut sulisunit ilinniarsimasunit allanit paasissutissanik sunik tunineqarsimanersoq ilaatigut ilisimaneq ajormassuk. Katsorsaanerup ingerlanneqarnissa sioqqullugu, katsorsaanerup nalaani aamma kingorna sullissisut assigiinngitsut akornanni ikaarsaarnerni napparsimasumit paatsuuinermik pisoqarsinnaanera peqqinnissakkut sulisunit ilinniarsimasunit tikkuarneqarpoq. Peqqinnissaqarfiup immikkoortortanut mikisunut agguataarsimanera napparsimasunut annertusisimasumik kræfteqartumut paaqqutarinninissamut isumassuinissamullu atugassaqartitsillunilu kinguneqartitsivoq. Nunaqarfinni peqqinnissakkut sulisut ilinniarsimasut sulisinnaassutsimikkut ilungersunartorsiortinnejeqartarput, napparsimasup katsorsarneqarnerata ingerlanera tamakkerlugu paasisaqarfigineq ajoramikku. Katsorsaavinniit katsorsaavinnullu angalanerit aamma ataqtigisaaarinikut attaveqaqatigiinnikkullu ilungersunartoqarsinnaapputtaaq.

Anniaatinik nipaallisaalluni maannakkut katsorsaasarneq aaqqissuussaanngilaq, amerlanertigulli sumiiffinni peqqinnissakkut sulisut ilinniarsimasut piginnaasaat apeqqutaasarlutik. Maannakkut anniaatinik nipaallisaalluni suliniutit pillugit najoqqutassat, peqqinnissakkut ilinniarsimasut sulinerannik ikorfartuutaasinnaasut, ikitsuararsuupput.

### **Napparsimasut misilittagaat**

Napparsimasuni annertusisimasumik kræfteqartuni malunniutit aamma peqqissutsimut atatillugu inuunerup pitsaassusianik Augustussen aamma misissuisimavoq (Augustussen, Sjøgren, il.il 2017). Kræfti immikkut sammillugu apersuinermi immersugassaq Kalaallit Nunaanni atorneqartoq (EORTC QLQ-C30) pisinnaassutsinut tallimanut agguataarneqarsimavoq (timikkut, inissisimaffik, tarnikkut, misigissutsit aamma inooqataaneq), malunniutinut uuttuutit pingasut (qasuneq/nukissaarunneq, anniарneq aamma merianguneq), aamma malunniutit pillugit apeqqutit immikkoortut allat arfinillit (issanngusarneq, nererususseqannginnej, sinissaarunneq, anassamik manngertitsineq, timminnej aamma aningaasaqarnikkut ajornartorsiorneq), kiisalu peqqissutsip pingaarnertut killifianik uuttuutit. Misissuinermeri kræftimik nappaateqartut 58-it peqataapput. Pisinnaasanut tunngatillugu napparsimasut affangajaasa (47 %-it) inooqataanikkut peqataanerup annikillinera ajornartorsiuttit misigisimavaat. Pingajorarterutai sinnilaarlugit (36 %-it) timikkut inissisimaffimmullu atatillugu pisinnaasat apparsimaneri misigisimavaat. Misigissutsit sianissutsillu appariaateqarnerisa ajornartorsiutaanerat 19 %-it misigisimavaat. Malunniutinut tunngatillugu qasuneq/nukissaarunneq (timikkut tarnikkullu) atugaanerpaapput, napparsimasut 48 %-iisa tamanna misigisimallugu, tulliulluni aningaasaqarnikkut ajornartorsiuteqarneq (33 %-iullutik, taakkunanna 22 %-it annertuumik aningaasaqarnikkut ajornartorsiuteqarlutik). Inuunerup pitsaassusianut aamma malunniutinut tunngatillugu angutit arnallu akornanni misigisat assigiinngillat. Angutit arnanut sanillullutik misigissutsikkut malunnautilimmik pitsaaneruseumik misigisaqarsimapput, arnallu angutinut sanilliullutik aningaasaqarnikkut ajornartorsiuteqarlutik misigisaqarsimasut malunnautilimmik amerlanerullutik. Angutini arnanilu assigiinngissutsit allat nassaarineqanngillat. Napparsimasut puakkut kræfteqartut

napparsimasunit puammikkut kræfteqanngitsunut sanilliullutik malunnaatilimmik annertunerusumik issanngunermik misigisaqarsimapput. Napparsimasut inooqatillit napparsimasunut kisimiillutik inuusunut sanilliullutik malunnaatilimmik timikkut pitsaanerusumik pisinnaasaqarput, aamma sinissaarutinnginnerusarlutik. Napparsimasut isertitakinnerusut napparsimasunut qaffasissumik isertitaqartunut sanilliullutik ajornerusumik sianissutsikkut pisinnaasaqarput.

### ***Ilaqutaasut misilittagaat***

Napparsimasunut annertusisimasumik kræfteqartunut ilaquaasut akornanni malunnaatilimmik naammagittaalliornermik takutitsisut Augustussenip aamma takutippaa (Augustussen, Hounsgaard, il.il 2017). Misissuineq apersuinermi immersugassaq FAMCARE 20, apeqqutinik ammasunik ilaqartoq, atorlugu ilaqtutanik 30-nik apersuilluni misissuinermerk tunngaveqarpoq. Misissuinerup takutippaa ilaquaasut, pingaartumik katsorsaanermut aamma paaqqutarinninnermut atasumik aalajangiinerni peqataatitsinnginnerit, aamma kræfteqarnerup paasineqarnissaanut piffissap sivisunieranik misigisaqarnermut, naammaginninngitsut. Ilaquaasut sisamaagaangata pingasut pineqartunik taakkuninnga marlunnik nammagittaalliorlutilluuniit annertuumik naammagittaalliuuteqarput. Naammaginninnginnej annertugaluartoq kræftimik nappaateqartunut anniaatinik nipaallisaanermik katsorsarneqartut napparsimmaavimmut unitsinneqarsinnaanerink, aamma malunniutinik katsorsaallunilu nipaallisaanerit pisariaqartinneqartutut sivisussusillit ilaquaasut pingaartumik iluarisimaarneqarput. Ilaquaasut tallimaagaangata pingasut pineqartunut taakkununnga marlunnut naammagisimaarinnillutilluunniit annertuumik naammagisimaarinnipput. Misissuinermi kræftimik nappaateqartunut anniaatinik nipaallisaalluni katsorsarneqartunut ilaquaasut akornanni naammagittaalliuutini sammisat sisamat saqqummiunneqarput, tassaasut paassisutissiineq, katsorsartissinnaaneq, timikkut tarnikkullu katsorsartinneq. Ilaquaasut tallimaagaangata ataaseq-marluk akornanni pineqartunik taakkuninnga sisamani assigiinngitsunik naammagittaalliuuteqarput. Misissuinermi apeqqutit ammasut takutippaat ilaquaasut peqqinnissaqarfimmi sulisunit paassisutissanik pissarsinissamut ilungersunartunik misigisaqartartut. Isumannaatsuutitsinissap amigaataanera, siunissamut aarlerissuteqarneq aamma angerlarsimaffimmi tapersorsorteqannginnej, aamma napparsimasup katsorsartinnerata ingerlanerani malinnaaniarnerup ilungersunartuunera misigisarpaat, katsorsaaneq amerlanertigut ungasissumi ingerlanneqartarnera pissutigalugu, tamannalu paassisutissat amigaataanerannik aamma ernumanermik kiisalu ulluinnaat ingerlanerini pitsaanngitsumik kinguneqartarlutik.

Napparsimasut, ilaquaasut aamma peqqinnissaqarfimmi sulisut anniaatinik nipaallisaanermik sulinermut atatillugu misilittagaat tunngavigalugit anniaatinik nipaallisaalluni katsorsaunerme isumassuinermi, paaqqutarinninnermi aamma katsorsaanermi ataqtigissaakkamik sulinissap ineriartorteqqinnejnissaa pisariaqartinneqartoq paasinarsivoq.

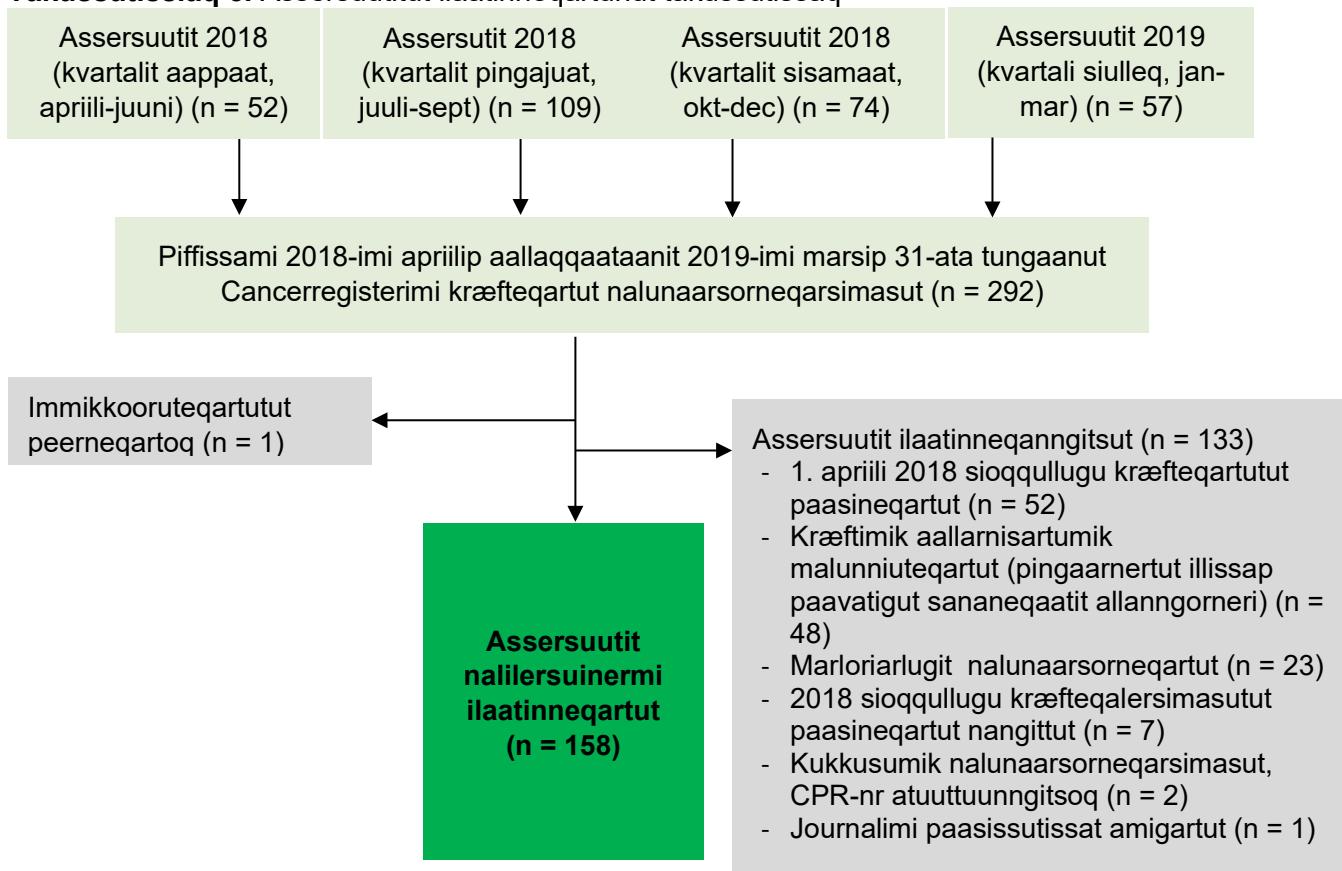
Toquinnarusuttunik ikiuineq pillugu suleqatigiissitaliortoqarnissaa 2018-imi Inatsisartut ukiakkut ataatsimiinneranni akuerineqarpoq. Suleqatigiissitat toquinnarusuttunik ikiuinermet qanoq isummersinnaaneq erseqqissaavigissavaa, aamma anniaatinik nipaallisaalluni sulinerup iluani ineriartortsinissamut periarfissanik misissueqqissaassalluni (Peqqissutsumut Naalakkersuisoqarfik 2019). Anniaatinik nipaallisaaneq aamma piginnaanngorsaaqqinnej pillugit Peqqissutsumut Naalakkersuisoqarfimmiit nalunaarusiat, aamma nammineq misilitakkat aallaavigalugit suleqatigiissitaq naliliisimavoq Kalaallit Nunaanni anniaatinik nipaallisaanermut tunngasuni ineriartortsinissamut neqeroorutinillu pitsasunik periarfissaqartoq. Anniaatinik nipaallisaanermik maannakkut innuttaasunut neqeroorutaasoq naammaginanngissorinarpooq. Tamanna ilaatigut peqqinnissaqarfimmi anniaatinik nipaallisaanermik immikkut suliaqarfiusumik immikkoortortaqannginneranik pissuteqarpoq, kommunini aamma peqqinnissaqarfimmi anniaatinik nipaallisaalluni sulinerme najoqqutassat suleriaatsillu amigaatigineqararlutik, kiisalu anniaatinik nipaallisaanermik suliaqarnermik piginnaasalinnik sulisussarsiniarnermi unammilligassaqarluni.

Anniaatinik nipaallisaalluni sulinermi suliassaqarfiiit arlallit annertusaaffigineqarsinnaasut suleqatigiissitamit nassaarineqarput. Ineriertitsinissamut periarfissat tassaapput peqqinnissaqarfimmi anniaatinik nipaallisaalluni immikkoorttamik immikkut anniaatinik nipaallisaanermik suliaqarfiusumik pilersitsisoqarnissaa, aamma sullissinermi najoqquṭassanik suleriaatsinillu aalajangersimasunik suliaqarnissaq, kiisalu anniaatinik nipaallisaalluni sulinerup aaqqissuussamik ingerlanneqalernissaa. Ineriertitsinissamut periarfissaq alla tassaavoq sulisut anniaatinik nipaallisaanermik piginnaasaannik pitsangorsaaneq, peqqinnissaqarfíup aamma kommunit akornanni suleqatigiinnerup annertusineqarnera, aamma anniaatinik nipaallisaalluni isumassuinerup iluani telemedicinip neqeroorutigineqarnerata annertusineqarnera. Naggasiullugu eqqaaneqarpoq napparsimasut, toqujartornerisa pinngitsoortinneqarsinnaanngitsut, siusissukkut suliniuteqarfingeqartarnissaannik pilersitsineq, innuttaasunut anniaatinik nipaallisaanermik katsorsarneqartunut oqilisaassinissamik periarfissanik pilersitsineq, aamma anniaatinik nipaallisaalluni katsorsaanerup nalaani anniaatinik nipaallisaalluni katsorsakkap ilaquaasa sulinngiffeqarallartut periarfissaasa atugaasalu pitsaanerulersinnissaat.

# 7 Journalinik misissuinermit inerniliussat

Piffissami 1. aprili 2018-imiit 31. marsi 2019-imut napparsimasut nappaataat suussususerneqartut nutaat (assersuutitut misissuiffigineqartut) katillugit 292-it Cancerregisterimi nassaarineqarput. Taakkunanng 52-it (18 %) peerneqarput, 1. aprili 2018 sioqqullugu nappaataat suussusersineqarsimammata, 48-it (16 %) peerneqarput, kræftimik aallarnisartumik malunniuteqarmata taamalu nutaatut paasineqanngimmata, 23-it (8 %) peerneqarput marloriaammik nalunaarutaammata, arfineq-marluk (2 %) peerneqarput, 1. aprili 2018 sioqqullugu kræftimik nappaateqartutut paasineqarlutik nangeqqissimammata, taamaatuttaarlu kræftimik nutaatut nappaateqalersimanatik, pingasut (1 %) peerneqarput, kukkusumik nalunaarutigineqarsimammata, imaluunniit journalini paassisutissat amigarmata. Aammattaaq napparsimasoq ataaseq peerneqarpoq, taanna immikkooruteqarmat, takuneqartunit allanit malunnaatilimmik allaanerussuteqarluni, taamalu kisitsisitigut paassisutissat nassuiarneqarneranni annertuumik sunniuteqassalluni. Tamanna misissuiffigisassanik napparsimasunik 158-inik (takussutissiaq 5) inerneqarpoq, taakku misissueqqissaarnermut ataaniittumut tunngavigineqarlutik.

## Takussutissiaq 5. Assersuutitut ilaatinneqartunut takussutissaq



## 7.1 Assersuutitut misissuiffigineqartussatut ilanngunneqartut ilisarnaataat

Tabel 1-imik takutinneqarput napparsimasut, misissuinermi ilaatinneqartut, 158-it ilisarnaataat. Arnat 53 %-iupput, angutillu 47 %-iullutik. Kræftimik nappaateqartutut paasineqarmata ukioqatigiaani amerlanersasut tassaapput 60-iniit 69-inut ukiullit (34 %), tulliullutik 50-iniit 59-inik ukiullit (28 %). Nappaatip suussusersineqarnerani ukioqatigiaat affaannut ukiut 63-iupput, inuuusunnersaq 33-nik ukioqarluni utoqqaanersarlu 90-inik ukioqarluni. Napparsimasut affai sinnilaarlugit (55 %) nunap immikkoortuani qitiusumik napparsimmaveqarfiusup avataani illoqarfimmi imaluunniit nunaqarfimmi peqqinnissaqarfimmut siullermeerlutik saaffiginnissimapput. Napparsimasut ikinneerarsuit, sisamararterutaasa missaanniittut, Nuummi (22 %) imaluunniit nunap immikkoortuani qitiusumik napparsimmavilimmi illoqarfimmi (23 %) siullerlutik saaffiginnissimallutik. Taamaalilluni innuttaasut najukkaminni katitigaanerannit allaanerusumik Nuummi aamma nunap immikkoortuini qitiusumik napparsimmaveqarfinnut siullermeerlutik saaffiginnittut malunnaatilimmik ikinneerupput. Tamanna imaaliallaanqaq nassuaatissaqartinngilarput. Kræftini nappaatigineqarnerpaaq tassaavoq inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfti (29 %), tulliulluni puakkut kræfti (24 %) aamma iviangikkut kræfti (18 %). Kræftimik nappaataasartut sinneri 28 %-iupput, taakkunanilu amerlanerit tassaallutik nerisat aqquaatigut kræfti, issukkut kræfti kiisalu kræftimik nappaatit ataasiakkaat allat.

**Tabel 2.** Misissuiffigineqartunut ilisarnaatit (n = 158)

Kisitsisit allanngorarerat, n = 158		Amerlassutsit	%
Suaassuseq	Arnat	84	53,2
	Angutit	74	46,8
Nappaatip suussusersinerani ukiut (ukiut)	30-39	7	4,5
	40-49	11	7,0
	50-59	44	27,8
Affai = ukiut 63 (ikinn. /amerl.: ukiut 33-90)	60-69	53	33,5
	70-79	34	21,5
	80 +	9	5,7
Nunap immikkoortuani sumiinnejq (napparsimasup siullermeerluni peqqinnissaqarfimmut saaffiginninnera)	Nuuk	35	22,1
	Nunap immikkoortuani illoqarfik qitiusumik napparsimmavilik <sup>a</sup>	36	22,8
	Iilloqarfii/nunaqarfii allat	87	55,1
Kræftimik nappaatip suussusersineqarnera	Inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfti	46	29,1
	Puakkut kræfti	38	24,1
	Iviangikkut kræfti	29	18,4
	Kræftimik nappaatit assigiinngitsut allat	45	28,4

<sup>a</sup> Aasiaat, Ilulissat, Sisimiut aamma Qaqortoq

## 7.2 Misissuiffigineqartunut tamanut piffissat atorneqartut

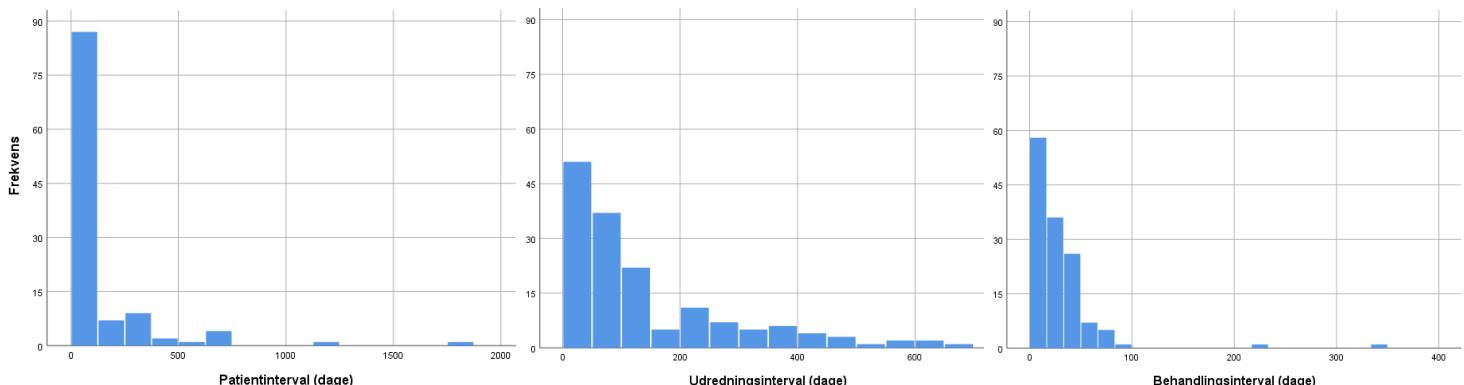
Tabel 3-mi takutinneqarpoq kræftimik nappaateqarnerup ingerlanerani tamarmiusumi piffissaq misissuiffiusoq sivisunerpaasoq, taassuma affaanut ullut 87-iullutik, napparsimasumut katsorsaanermullu piffissanut atorneqartunut sanilliullugu. Napparsimasut affaanut peqqinnissaqarfimmut siullermeerluni saaffiginninnermiit ullut 102-t tikillugit ilaatigut nappaatip suussusersinissaanut, ilaatigullu katsorsartinnerup aallartinneqarnissaanut ingerlasarput.

**Tabel 3.** Misissuiffigineqartunut tamanut piffissat atorneqartut ullunngorlugit (n = 158)

	Napparsimasumit piffissaq atorneqartoq	Misissuinermut piffissaq atorneqartoq	Katsorsaanermut piffissaq atorneqartoq	Aaqqissuu- saanermi piffissaq atorneqartoq
Affaannut ullunngorlugit [IQR]	21 [5-95]	87 [41-214]	22 [7-36]	102 [63-207]
90 % percentiliinut	365	390	53	372
Ikinn./amerl.	0-1788	0-652	0-334	2-784
Amerlassutsit (ilisimatitsissutigine- qanngitsut)	112 (46)	157 (1)	135 (23)	134 (24)

Takussutissiaq 6-mi takutinneqarpoq misissuiffigineqartuni tamani napparsimasumit-, misissuinermut-aamma katsorsaanermut piffissat atorneqartut amerlassusiat. Piffissani atorneqartuni tamani piffissat sivikinnerit amerlanerupput, piffissallu sivisunerit ikinnerullutik. Napparsimasunit piffissat atorneqartut sivikinnerit amerlanerupput, ataasiakkaani piffissaq atorneqartoq sivisorujussuulluni, ullut 1788-it tikillugit. Katsorsaanermut piffissami atorneqartumi takusat ullut 652-it angullugit siammasinnerupput. Katsorsaanermi piffissat atorneqartut siviksut ikinnerpaapput, piffissat atorneqartut amerlanersaat ataatsimut ullut 100-it iluanniillutik, ataasiakkaallu sivisunerullutik, ullut 334-it tikillugit. Tamanna aamma tabel 3-mi kisitsisit assersunneqarneranni takuneqarsinnaavoq, 90 % percentilit napparsimasunut misissuinermullu piffissat atorneqartut akornanni allaaneruallaarnani, akerlianilli affaannut taamaalluni. Affaannut napparsimasumit- aamma katsorsaanermut piffissap atorneqartup assigingajappaa, 90 % persentiliinulli taamaanngilluinnarluni.

#### Takussutissiaq 6. Napparsimasut amerlassusiat aamma piffissat atorneqartut assigiinngitsut



#### Napparsimasup piffissamik atuinera

Napparsimasup piffissamik atuinerata affaa ullunut 21-nut missiliorneqartoq isumaqarpoq napparsimasut affai siullermeerlutik malunniuteqaqqarnermiit ullut 21-it iluanni peqqinnissaqarfimmum saaffiginnissimasut. Napparsimasunit 25 %-it sivikinnerusumik utaqqisut siullermeerlutik malunniuteqaqqarnermiit ullut tallimat tikillugit peqqinnissaqarfimmum saaffiginninnissamat utaqqisimapput, aamma napparsimasut 25 %-it sivisunerpaamik utaqqisimasut sivikinnerpaamik ulluni 95-ini utaqqisimallutik. Napparsimasut quliugaangata qulingat peqqinnissaqarfimmum saaffiginninnissaminut sivikinnerpaamik ukiumi ataatsimi (ulluni 365-ini) utaqqisarsimapput. Napparsimasut piffissamik atuinerisa amerlassusiat napparsimasunit 158-iusunit 112-t tunngavigalugit naatsorsorneqarput, napparsimasut 46-it akornanni siullermeerlutik malunniuteqaqqarneranni ulloq nalunaarutigineqarsimannngimmat, peqqinnisaqarfimmim sullisisup saaffiginnittumut

paasiniaasimannginneranik, imaluunniit napparsimasup siullermeerluni malunniuteqaqqaarnerminik eqqaamasaasa killeqarnerat pissutigalugit. Napparsimasup siullermeerluni malunniummik nammineq naliliinera, aamma ullut paasissutissiinertaqanngitsut amerlaneri pissutigalugit qularnaatsumik napparsimasup piffissamik atuinerisa akuttussusii pillugit inerniliinissaq nalorninarsisippaa.

### **Misissuinermut piffissaq atorneqartoq**

Misissuinermut piffissaq atorneqartoq kræfteqarnerup ingerlanerani tamarmi sivisunerpaaatut missiliorneqarpoq, affaannut ullut 87-iullutik. Tassa imaappoq, napparsimasut affaat, peqqinnissaqarfimmut saaffiginnereernermerik kingorna, ullut 87-it iluanni nappaataat suussusersineqartut. Napparsimasut 25 %-iinut piffissami sivikinnerpaami nappaataat suussusersineqartunut ullut 41-t tikillugit ingerlasimapput, napparsimasullu 25 %-ii nappaatip suussusersineqarnissaanut piffissamik sivisunerpaaamik atuiffiusunut sivikinnerpaamik ullut 214-it ingerlasimallutik. Napparsimasut quliugaangata ataaseq malunniuteqarluni peqqinnissaqarfimmut siullermeerluni saaffiginninnermi kingorna nappaatip suussusersinissaanut sivikinnerpaamik ulluni 390-ini utaqqisimavooq (qaammatit 13-it missaat). Misissuinermi piffissaq atorneqartoq napparsimasunit 158-iusunit 157-it tunngavigalugit naatsorsorneqarpoq, napparsimasumut ataatsimut peqqinnissaqarfimmut siullermeerluni saaffiginninnermut ulloq pillugu paasissutissat amigaataaneri pissutigalugit. Misissuinermi piffissaq atorneqartoq pillugu tamangajammik paasissutissartaqarmata allanngornerit tunuliaqutaralugit inerniliinissap isumannaatsunera qaffappoq.

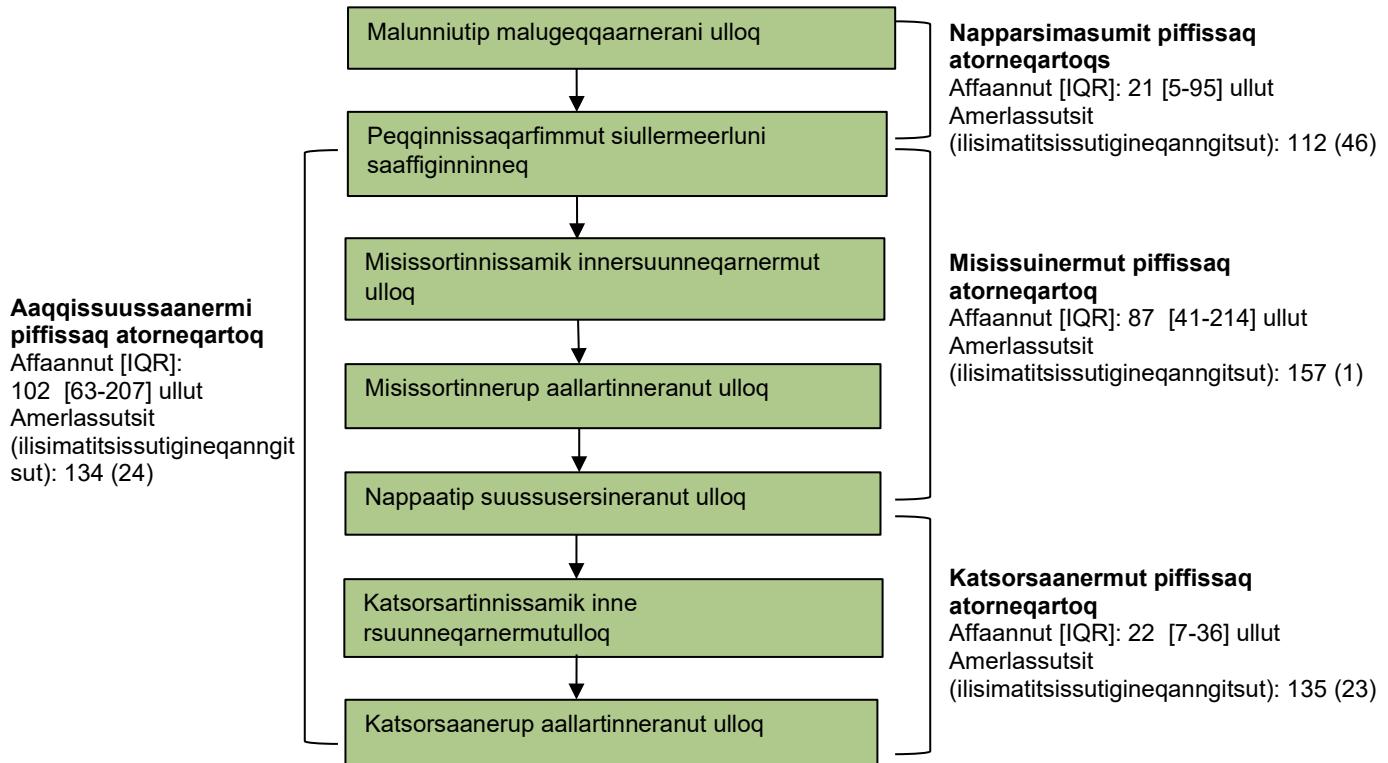
### **Katsorsaanermut piffissaq atorneqartoq**

Katsorsaanermut piffissap atorneqartup affaannut ullunut 22-nut missiliorneqarpoq, tassa imaappoq nappaatip suussusersineqarnerata kingorna napparsimasut affaasa katsorsartinnerat ullut 22-t iluanni aallartinneqartoq. Napparsimasut 25 %-ii katsorsartinnerup aallartinneqarnissaanut sivisunerpaaamik utaqqisut ullut arfineq-marluk tikillugit utaqqisimapput, aamma napparsimasut 25 %-ii sivisunerpaaamik utaqqisimasut sivikinnerpaamik ullut 36-t qaangiunnerini katsorsartinnerat aallartissimalluni. Napparsimasut quliugaangata ataaseq nappaatip suussusersineqarnerata kingorna katsorsartinnerup aallartinneqarnissaanut sivikinnerpaamik ulluni 53-ini utaqqisarpoq. Katsorsaanermut piffissap atorneqartoq naapparsimasunit 158-iusunit napparsimasut 134-t tunngavigalugit naatsorsorneqarpoq, napparsimasut 23-t katsorsartinnissaat aallartinneqarsimanngimmat. Ilaatigut pissutigalugu napparsimasup perulunnini pissutigalugu katsorsartinnissaq sapissammagu, aamma ilaatigut pissutigalugu napparsimmavimmi uninnganissamut taarsiullugu piffissami kingullermi qanigisat qaninnerpaat peqatiginissaat kissaatigineqarmat, taakku ilaat najukkaminnit ungasissumiillutik.

### **Aallartinneqartoq naammassinissaata tungaanut piffissap ingerlanera**

Takussutissiaq 7 siullermeerluni malunniuteqarnermiit katsorsartinnerup aallartinneqarneranut, naatsorsuinerit qulaani taaneqartut tunngavigalugit, kræftimik katsorsartinnerup ingerlanersimaneranik takussutissiivoq. Ilanngussaq B-mi takussutissiaq sukumiinerusoq takuuk.

**Takussutissiaq 7.** Affaannut piffissaq, IQR, sivikinnerpaaq sivinersunerpaaaru, ullunut, siullermeerluni malunniutip ulluanit katsorsartinnerup aallartinnerata ulluanut



### 7.3 Piffissat atorneqartut suaassutsinut agguataarlugit

Tabel 4-mi takuneqarsinnaavoq misissuinermut katsorsaanermullu piffissap atorneqartup affaa suaassutsit akornanni allanngoranngitsoq, kisiannili napparsimasup piffissamik atuinerani allanngorartoq.

**Tabel 4.** Piffissat atorneqartut suaassutsinut agguataarlugit (n = 158)

		Arnat (n = 84)	Angutit (n = 74)
Napparsimasup piffissamik atuineraner	Affaannut ullut [IQR]	14 [7-159]	21 [4-61]
	90 % percentilit	499	348
	Ikinn./amerl.	0-1788	0-1156
	Amerlassutsit (ilisimatitsissutigineqanngitsut)	57 (27)	55 (19)
Misissuinermut piffissaq atorneqartoq	Affaannut ullut [IQR]	88 [41-198]	87 [41-228]
	90 % percentilit	393	378
	Ikinn./amerl.	0-652	5-616
	Amerlassutsit (ilisimatitsissutigineqanngitsut)	84 (0)	73 (1)
Katsorsaanermut piffissaq atorneqartoq	Affaannut ullut [IQR]	22 [6-34]	22 [7-39]
	90 % percentilit	46	68
	Ikinn./amerl.	0-85	0-334
	Amerlassutsit (ilisimatitsissutigineqanngitsut)	72 (12)	63 (11)

Napparsimasup piffissamik atuinerani arnat affaannut ullut 14-iupput, angutinut ullut 21-iusut. Tassa imaappoq arnat affaat ullut 14-it iluanni peqqinnissaqarfimmut saaffiginnittut, angutillu affaat ullut 21-t iluanni peqqinnissaqarfimmut saaffiginnillutik. Arnat angutillu 25 %-ii saaffiginninnissaminut sivikinnerpaamik utaqqisimasuni arnat ulluni arfineq-marlunni angutillu ulluni sisamani utaqqisimapput. Arnat 25 %-ii saaffiginninnissaminut sivisunerpaamik utaqqisumasut ulluni 159-ini utaqqisimapput, angutillu 25 %-ii saaffiginninnissaminut sivisunerpaamik utaqqisimasut ulluni 61-ini utaqqisimallutik. Arnat angutillu quliugaangata ataaseq siullermeerluni malunniutip takkunnerata kingorna peqqinnissaqarfimmut saaffiginninnissamut ulluni 499-ini (ukioq ataaseq sinnilaarlugu) aamma 348-ni (ukioq ataasingajak) utaqqisimapput.

Misissuinermut piffissaq atorneqartoq arnat angutillu affaannut ullut 88-iullutillu 87-iupput. Tassa imaappoq arnat affaat peqqinnissaqarfimmut siullermeerlutik saaffiginninnerannit ullut 88-it iluanni nappaataat suussusersineqarsimasoq, angutinullu ullut 87-it iluanniilluni. Arnat 25 %-ii, nappaatip suussusersineqarnissaanut sivisunerpaamik utaqqisut ulluni 198-ini utaqqisimapput, angutillu 25 %-ii nappaatip suussusersineqarnissaanut sivisunerpaamik utaqqisut ulluni 228-ni utaqqisimallutik. Angutit arnallu quliugaangata ataaseq peqqinnissaqarfimmut siullermeerluni saaffiginninnermiit nappaatip suussusersineqarnissaanut ulluni 393-ini (ukioq ataaseq sinnerlugu) aamma 378-ini (ukioq ataaseq sinnerlugu) utaqqisimavoq.

Katsorsaanermut piffissaq atorneqartoq arnat angutillu affaannut ullut 22-upput. Tassa imaappoq arnat angutillu affaat nappaatip suussusersineqarneraniit ullut 22-t iluanni katsorsartinnerat aallartinneqarsimasoq. Angutit quliugaangata ataaseq katsorsartinnerup aallartinnissaanut ulluni 68-ini (qaammatit marluk missaanni) utaqqisimavoq, arnallu quliugaangata ataaseq katsorsartinnerup aallartinnissaanut ulluni 46-ni (qaammatip aappaa avillugu missiliorlugu) utaqqisimavoq.

#### **7.4 Piffissat atorneqartut nunap immikkoortuinut agguataarlugit**

Tabel 5-imi piffissat atorneqartut nunap immikkoortuini sumiiffinnut agguataarlugit takutinneqarput. Misissuinermi piffissaq atorneqartoq napparsimasup peqqinnissaqarfimmut siullermeerluni saaffiginninneranut nunap immikkoortuani sumiinnera apeqqutaanani sivisunerpaavog. Napparsimasunut nappaatip suussusersineqarnissaanut sivikinnerpaamik utaqqisunut Nuummi peqqinnissaqarfimmut siullermeerluni saaffiginnittunut pivoq.

**Tabel 5.** Piffissat atorneqartut nunap immikkoortuiniut agguataarlugit (n = 158)

		Nuuk (n = 35)	Illoqarfik nunap immikkoortuani qitiusumik napparsimmavilik (n = 36)	Illoqarfiit allat/ nunaqarfiit (n = 87)
Napparsimasunit piffissaq atorneqartoq	Affaannut ullut [IQR]	30 [8-98]	28 [2-61]	14 [5-137]
	90 % percentilit	365	256	462
	Ikinn./amerl.	1-730	0-1788	0-1156
	Amerlassutsit (ilisimatitsissutigineqanngitsut)	29 (6)	25 (11)	58 (29)
Misissuinermut piffissaq atorneqartoq	Affaannut ullut [IQR]	65 [33-127]	94 [40-144]	93 [41-239]
	90 % percentilit	332	386	414
	Ikinn./amerl.	1-390	0-577	3-652
	Amerlassutsit (ilisimatitsissutigineqanngitsut)	34 (1)	36 (0)	87 (0)
Katsorsaanermut piffissaq atorneqartoq	Affaannut ullut [IQR]	16 [5-40]	23 [17-37]	19 [5-35]
	90 % percentilit	61	71,0	51
	Ikinn./amerl.	0-78	1-220	0-334
	Amerlassutsit (ilisimatitsissutigineqanngitsut)	29 (6)	29 (7)	77 (10)

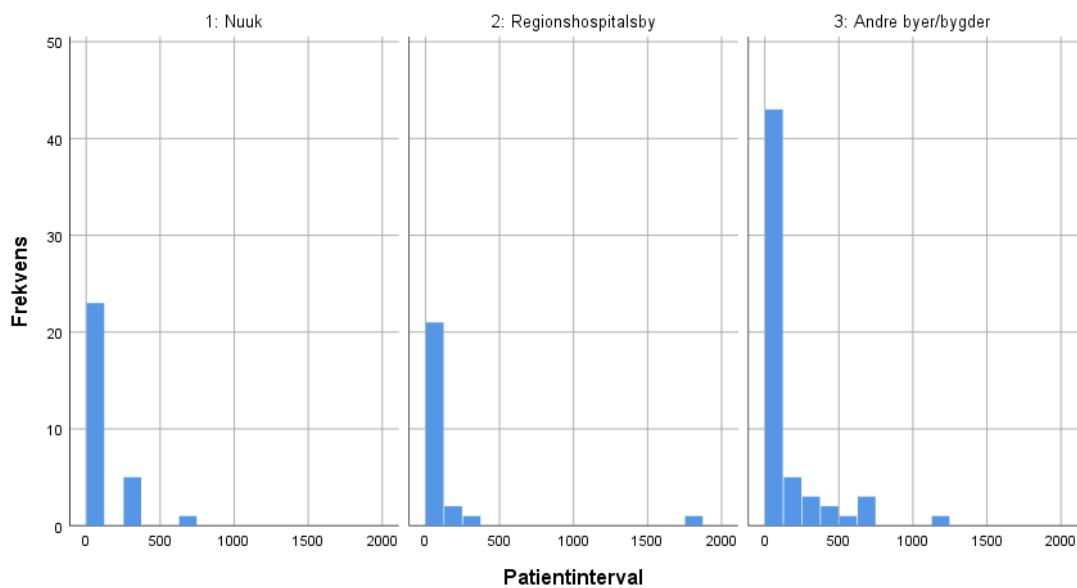
Napparsimasut affaat, illoqarfinni nunap immikkoortuani napparsimmaveqanngitsuni imaluunniit nunaqarfinni malunniutip siullermeerluni malugineqarneraniit siullermeerlutik peqqinnissaqarfimmut saaffiginnittut saaffiginninnissamut ulluni 14-ni utaqqisimapput. Napparsimasut affaat, illoqarfinni nunap immikkoortuani napparsimmaveqartuni saaffiginnittut ulluni 28-ni utaqqisimapput. Napparsimasut affaat Nuummi saaffiginnittut ulluni 30-ni utaqqisimapput. Taamaalilluni malunniutip malugeeqqaarneraniit siullermeerluni peqqinnissaqarfimmut saaffiginninnej Nuummi pisimappat napparsimasup saaffiginninnissamut piffissaq atugaa sivisunerpaavoq. Napparsimasut quliugaangata ataaseq illoqarfimmi nunap immikkoortuani napparsimmaveqanngitsumi imaluunniit nunaqarfimmi peqqinnissaqarfimmut saaffiginninnissaminut sivikinnerpaamik ulluni 462-ni utaqqisimavoq, tassa ukioq ataaseq affarlu. Malunniutip siullermeerluni malugineqarneraniit peqqinnissaqarfimmut saaffiginninnissamut Nuummi napparsimasut quliugaangata ataaseq sivikinnerpaamik ulluni 365-ni utaqqisimavoq, tassa ukioq ataaseq, aamma illoqarfinni nunap immikkoortuani napparsimmavilinni napparsimasut quliugaangata ataaseq sivikinnerpaamik ulluni 256-ni utaqqisimalluni, tassa qaammatini arfineq-pingasuni.

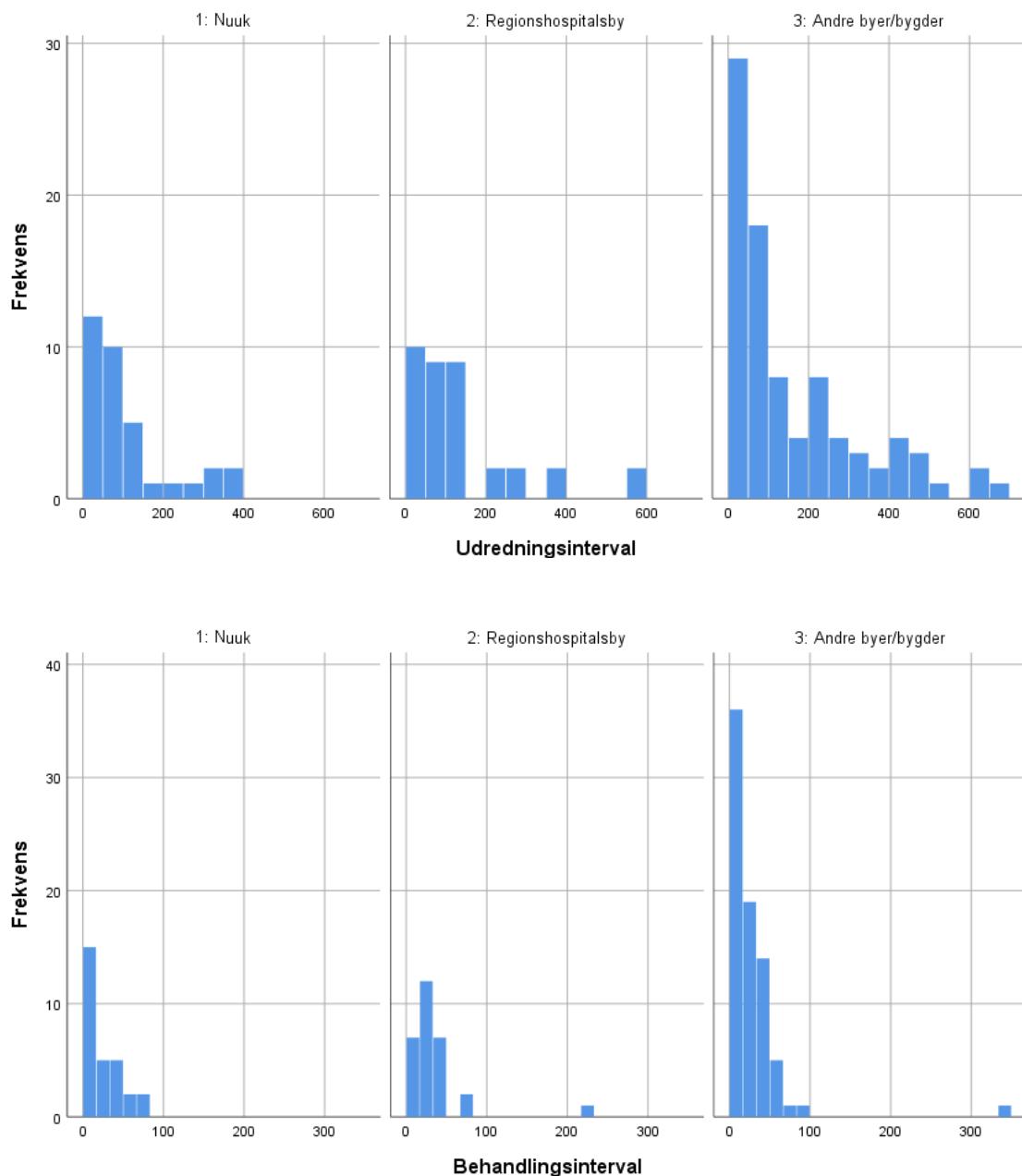
Misissuinermut piffissaq atorneqartoq sivisunerpaavoq, napparsimasoq siullermeerluni peqqinnissaqarfimmut saaffiginninera Nuup avataani pisimappat, affaannut ullut 93-94-iullutik. Taamaalilluni kræftimik nappaatillit affaat, Nuup avataaniittut, nappaatip suussusersineqarnissaanut sivikinnerpaamik qaammatini pingasuni utaqqisimapput. Napparsimasut 25 %-ii, Nuup avataaniittut, sukkanerpaamik misissuiffigineqartut nappaatip suussusersineqarnissaanut ullut 40-41-it utaqqisimapput, aamma 25 %-ii sivisunerpaamik utaqqisimasut illoqarfinni nunap immikkoortuani qitiusumik napparsimmavilinni ulluni 144-nit sivisunerusumik, aamma illoqarfinni allani nunaqarfinnilu ulluni 239-nik sivisunerusuni utaqqisimallutik. Napparsimasunut, Nuummi siullermeerlutik saaffiginnissimasunut assersuullugu ullut 65-iupput. Kræftimik nappaateqartut affaat, Nuummi saaffiginnittut, taamaalillutik nappaatip suussusersineqarnissaanut sivikinnerpaamik qaammatini marlunni utaqqisimapput. Napparsimasut 25 %-ii Nuummi sukkanerpaamik misissuiffigineqartut nappaatip suussusersineqarnissaanut ullut 33-t tikillugit utaqqisimapput, aamma 25 %-it sivisunerpaamik utaqqisimasut ullut 127-t sinnerlugit utaqqisimallutik. Illoqarfimmi nunap immikkoortuani qitiusumik napparsimmavilimmi napparsimasut quliugaangata ataaseq nappaatip suussusersineqarnissaanut

sivikinnerpaamik ulluni 386-ini (qaammatit  $12\frac{1}{2}$ -it miss.) utaqqisimavoq, illoqarfinni allani nunaqarfinnilu napparsimasut quliugaangata ataatsip, nappaatip suussusersineqarnissaanut, utaqqinera sivikinnerpaamik ullut 414-iullutik (qaammatit  $13\frac{1}{2}$  -it miss.). Nuummi napparsimasut quliugaangata ataatsip, nappaatip suussusersineqarnissaanut, utaqqinera sivikinnerpaamik ulluni 332-ullutik (qaammatit aqqanillit miss.).

Kræftimik nappaateqartut affaannut nappaatip suussusersineqarneraniit sivikinnerpaamik ullut 16-23-t kingorna katsorsartinneq aallartinneqarpoq. Napparsimasut amerlanersaannut (75 %-it) katsorsartinneq ullut 35-40-t iluanni aallartinneqarpoq, 25 %-iilu katsorsartinnerup aallartinneqarnissaanut sivisunerpaaamik utaqqisut sivikinnerpaamik ulluni 35-40-ni utaqqillutik. Tassani napparsimasup siullermeerluni peqqinhissaqarfimmumt sumi saaffiginnissimanera apeqquutanani.

#### **Takussutissiaq 8. Napparsimasut amerlassusiat Nuummi, illua'tungaanilu sinerissami saaffiginnittut piffissallu atorneqartut sivisussusiat**





## 7.5 Piffissat atorneqartut kræftip suussusersineranut agguataarlugit

Tabel 6-imí takutinneqarpoq piffissat atorneqartut kræftip suussusersineranut agguataaneri. Misissuinermut piffisaq atorneqartoq sivisunerpaaavoq, napparsimasup nappaataata suussusersineqarnera apeqqutaanani. Napparsimasunut iviangikkut kræfteqartunut nappaatip suussusersiniarneranut piffisaq atorneqartoq sivikinnerpaasimavoq.

**Tabel 6.** Piffissat atorneqartut nappaatip suussusersineranut agguataarlugit (n = 158)

	Inalugarsuakkut-aamma erlukkut kræfti (n = 46)	Puakkut kræfti (n = 38)	Iviangikkut kræfti (n = 29)	Allat (n = 45)
Napparsimasunit piffissaq atorneqartoq	Affaannut ullut [IQR]	22 [3-88]	11 [4-57]	47 [7-321]
	90 % percentilit	378	182	732
	Ikinn./amerl.	0-1156	0-338	0-1788
	Amerlassutsit (ilisimatitsissutigine-qanngitsut)	33 (13)	26 (12)	20 (9)
Misissuinermi piffissaq atorneqartoq	Affaannut ullut [IQR]	109 [41-244]	83 [58-241]	52 [38-127]
	90 % percentilit	396	387	406
	Ikinn./amerl.	1-616	8-577	0-652
	Amerlassutsit (ilisimatitsissutigine-qanngitsut)	46 (0)	38 (0)	29 (0)
Katsorsaanermi piffissaq atorneqartoq	Affaannut ullut [IQR]	7 [3-38]	18 [6-33]	22 [19-34]
	90 % percentilit	62	49	42
	Ikinn./amerl.	0-79	0-55	7-68
	Amerlassutsit (ilisimatitsissutigine-qanngitsut)	45 (1)	25 (13)	27 (2)

Napparsimasut puakkut kræfteqartut affaat malunniutip siullermik malugineraniit saaffiginninnissamut ulluni aqqanilinni utaqqisimapput. Napparsimasut inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfteqartut affaat ulluni 22-ni utaqqisimapput. Napparsimasut iviangikkut kræfteqartut affaat ulluni 47-ni utaqqisimapput. Taamaalilluni napparsimasup malunniutip siullermik malugineraniit peqqinnissaqarfimmut siullermeirluni saaffiginninneranut piffissaq atugaa napparsimasunut iviangikkut kræfteqartunut sivisunerpaavoq, napparsimasunullu puakkut kræfteqartunut sivikinnerpaalluni. Iviangikkut kræfteqartut quliugaangata ataaseq sivikinnerpaamik ulluni 732-ni, tassa ukiuni marlunni, malunniutip siullermeirluni malugineraniit peqqinnissaqarfimmut saaffiginninnissaminut utaqqisimavvoq. Napparsimasunut puakkut kræfteqartunut napparsimasut quliugaanta ataaseq ulluni 182-ini utaqqisimavvoq, tassa ukiup affaani, aamma inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræftimik napparsimasut quliugaangata ataaseq ulluni 378-ini, tassa qaammatini 15-ini, malunniutip siullermeirluni malugineraniit peqqinnissaqarfimmut saffiginninnissaminut utaqqisimalluni.

Misissuinermut piffissaq atorneqartoq inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfteqartunut sivisunerpaasimavoq, affaannut ullut 109-iullutik. Taamaalillutuik inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfteqartut affaat nappaatip suussusersineqarnissaanut sivikinnerpaamik qaammatit sisamaat avillugu utaqqisimallutik. Napparsimasut inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfteqartut 25 %-ii, sukkanerpaamik misissuiffigineqartut, nappaatip suussusersineqarnissaanut ulluni 41-ni utaqqisimapput, napparsimasullu sivisunerpaamik utaqqisimasut 25 %-ii ullut 244-t sinnerlugit utaqqisimallutik. Napparsimasut puakkut kræfteqartut affaat nappaatip suussusersineqarnissaanut sivikinnerpaamik ulluni 83-ini utaqqisimapput, tassa qaammatini pingasuni. Puakkut kræfteqartut sukkanerpaamik misissuiffigineqartut 25 %-ii nappaatip suussusersineqarnissaanut ulluni 568-ini utaqqisimapput, napparsimasullu sivisunerpaamik utaqqisimasut 25 %-ii ullut 241-it sinnerlugit utaqqisimallutik. Iviangikkut kræfteqartut affaat nappaatip suussusersineqarnissaanut sivikinnerpaamik ulluni 52-ini, qaammatip aappaa avillugu, utaqqisimapput. Iviangikkut kræfteqartut sukkanerpaamik misissuiffigineqartut 25 %-ii nappaatip suussusersineqarnissaanut ulluni 38-ni utaqqisimapput, napparsimasullu sivisunerpaamik utaqqisimasut 25 %-ii nappaatip suussusersineqarnissaanut ullut 217-it sinnerlugit utaqqisimallutik (qaammatit arfineq-

marluk). Nappaatip suussusersineqartup sunaanera apeqqutaatinngagu napparsimasut quliugaangata ataaseq nappaatip suussusersineqarnissaanut ukioq ataaseq sinnilaarlugu utaqqisimavoq.

Napparsimasut amerlanersaannut (75 %) ullut 35-it missaasa iluanni katsorsartinneq aallartinneqarpoq, taamaattorli inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfteqartunut utaqqineq sivikinnerpaalluni, affaat ullut arfineq-marluk tikillugit utaqqisimallutik. Nappaatip suussusersineqartup suunaanera apeqqutaatinngagu napparsimasut quliugaangata ataaseq ullut 42-62-it, tassa qaammaatip aappaa avillugu – marlullu missaanni, nappaatip suussusersineqareerneraniit katsorsartinnerup aallartinnissaannut utaqqisimavoq.

## 7.6 Misissuineq

Qulaani inerniliussat ersersippaat nappaatip suussusersineqarnissaanut piffissat atorneqartut sivisussusiat (misissuinermut piffissaq atorneqartoq) kræfteqarnerup tamarmiusup ingerlanerata sivisussusianut apeqqutaanerpaasut. Taamaattumik inalugarsuakkut- aamma erlukkut assiliilluni kræfteqarnermik misissortinnissamut, puakkut kræfteqarnermik CT-skannerimik misissortinnissamut, kiisalu iviangikkut assiliilluni kræfteqarnermik aamma pingasoqiusamik (assaat atorlugit misissuineq, iviangikkut assiliilluni misissuineq aamma ipiutaasanik misissuineq) misissortinnissamut periarfissaqarneq misissorneqarpoq. Misissuineq, tatiginartumik nappaatip suussusersineqarsinnaanissaanik ilimanateqarsinnaasoq, misissorneqarsimavoq.

Innersuunneqarnermiit misissortinnissamut, aamma misissortinnerup ingerlanneqarneranut, kiisalu napparsimasoq Nuummi imaluunniit Nuup avataani peqqinnissaqarfimmut siullermeerluni saaffiginninneranut agguataarneqarnerani utaqqinerup sivisussusia allanngorarnersoq misissorneqarpoq. Malugineqassaaq nassuaatit taakku inuit amerlanngitsut tunngavigalugit suliarineqarmata.

### **Inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfti aamma inalugarsuakkut assiliilluni misissortinneq**

Inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræftimik nappaateqartutut suussusersineqartunit 46-nit napparsimasut 40-t (87 %) inalugarsuakkut misissorneqarput. Inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræftimik nappaateqartut amerlanersaat inalugarsuakkut misissortinnermi nassaarineqartut tunngavigalugit nappaataat suussusersineqarput, tassa pisuni taakkunani inalugarsuakkut misissuinermi ajortumik tinuneqarnera nakorsap erseqqissumik nalilersinnaammagu.

Tabel 7-imi takuneqarsinnaavoq napparsimasup misissortinnissamut innersuunneqarneraniit inalugarsuakkut misissortinnerup ingerlannissaanut piffissaq utaqqifflusoq affaannut ullut 46-iust. Napparsimasut sivikinnerpaamik utaqqisut 25 %-iinut inalugarsuakkut misissortinnissamut ullut 19-it tikillugit utaqqisimapput, aamma napparsimasut sivisunerpaamik utaqqisut 25 %-iinut sivikinnerpaamik ulluni 116-ini utaqqisimallutik. Napparsimasut misissorneqartut akornanni inalugarsuakkut misissorneqarnissamut piffissaq utaqqifflusoq assigiinngissuteqarpoq, peqqinnissaqarfimmut saaffiginninnerup Nuummi imaluunniit Nuup avataani pisimaneranut agguarneqarpat. Napparsimasup siullermeerluni saaffiginninnera Nuummi pisimappat inalugarsuakkut misissorneqarnissamut napparsimasut affaat sivikinnerpaamik ulluni 25-ni utaqqisimapput, napparsimasup Nuup avataani siullermeerluni saaffiginninneranit ullut 55-it utaqqifflusimallutik.

Napparsimasunit inalugarsuakkit misissuiffigineqartunit napparsimasut 26-it ipiutaasani misissugassanik tigusiffigineqarput. Sinneri inalugarsuakkut misissorneqarnermi erseqqissumik ajortumik nassaariigineqarnerat aallaavigalugu nappaataat suussusersineqarlutik suliaritillutik. Inalugarsuakkut misissorneqarluni ipiutaasanik misissugassanik tigusiffigineqartut eqqarsaatigalugit napparsimasup tigusiffigineqarneraniit misiligummi nappaatip suussusianik misissuinermit akissutip pissarsiainissaanut ullut 13-it ingerlasimapput (affaannut naatsorsorlugu). Inalugarsuakkut misissorneqarnermi misissugassanik peersinermit akissutisinissamut piffissaq Nuummi imaluunniit Nuup avataani napparsimasup siullermeerluni saaffiginninneranut sanilliullugu allanngorartoqanngilaq.

## Puakkut kræfti aamma CT-skanningi

Puakkut kræfteqartutut paasineqartunit 38-iusunit napparsimasut 34-it (89 %) CT-skannerimik misissorneqarput. Tabel 7-mit takuneqarsinnaavoq napparsimasup misissortinnissamut innersunneqarneraniit skannertinnerup ingerlanneqarneranut piffissaq utaqqiffiusoq affaannut ulla 18-iut. Napparsimasut sivikinnerpaamik utaqqisut 25 %-ii ulla arfinillit iluanni skannertippit, napparsimasullu sivisunerpaamik utaqqisut 25 %-ii innersuussinermiit sivikinnerpaamik ulluni 38-ni utaqqillutik. CT-skannertinnissamut utaqqinermi piffissani utaqqiffiusuni assigiinngitsoqarpoq, saaffiginninneq Nuummi imaluunniit Nuup avataani aallartinneranut agguataarneqarpat. Napparsimasup siullermeerluni saaffiginninera Nuummi pippat skannertinnissamut piffissaq utaqqiffiusoq affaannut ulla qilingiluaapput, napparsimasoq Nuup avataani siullermeerluni saaffiginnissimappat ulla 21-iullutik.

## Iviangikkut kræfti aamma ivianngikkut assiliilluni misissortinnej

Iviangikkut kræftimik nappaateqartutut suussusersineqartunit 29-nit napparsimasut 24-it (83 %) ivianngikkut assiliilluni misissorneqarput. 22-t pingasoqiusamik misissorneqarput, tassa iviangikkut kræfteqartut 76 %-ii. Tabel 7-mi takuneqarsinnaavoq napparsimasup misissortinnissamut innersunneqarneraniit iviangikkut assiliilluni misissorneqarnerup ingerlanneqarnissaanut piffissaq utaqqiffiusoq affaannut ulla 35-usut. Napparsimasut sivikinnerpaamik utaqqisimasut 25 %-ii iviangikkut assiliilluni misissortinnissap ingerlanneqarnissaanut ulla 22-t tikillugit utaqqisimapput, aamma napparsimasut sivisunerpaamik utaqqisimasut 25 %-ii innersunneqarnerup kingorna sivikinnerpaamik ulluni 68-ni utaqqisimallutik. Saaffiginninneq Nuummi imaluunniit Nuup avataani aallartinneqarsimaneranut agguataarneqarpata iviangikkut assiliilluni misissortinnissanut piffissaq utaqqiffiusoq assigiinngissuteqartoq takuneqarsinnaavoq. Napparsimasup siullermeerluni saaffiginninera Nuummi pisimappat iviangikkut assiliilluni misissortinnissamut piffissaq utaqqiffiusoq affaannut ulla 25-iupput, napparsimasoq Nuup avataani siullermeerluni saaffiginnissimappat piffissaq utaqqiffiusoq ulla 39-ullutik.

**Tabel 7.** Misissortinnissamut piffissaq utaqqiffiusoq, katillugit aamma napparsimasup siullermeerluni peqqinnissaqfimmut saaffiginninera nunap immikkoortuani sumiinneranut agguataarlugit

		Katillugit	Nuuk	Nuup avataani
Inalugarsuakkut misissortinnej (inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfteqarneq) n = 40	Affaannut [IQR]	46 [19-116]	25 [9-71]	55 [30-132]
	Ikinn./amerl.	4-343	4-170	4-343
	Amerlassutsit (ilisimatitsissutigineqanngitsut)	40 (0)	8 (0)	32 (0)
CT-skannertinnej Puakkut kræfteqarneq n = 34	Affaannut [IQR]	18 [6-38]	9 [3-24]	21 [8-49]
	Ikinn./amerl.	0-535	0-35	4-535
	Amerlassutsit (ilisimatitsissutigineqanngitsut)	34 (0)	8 (0)	26 (0)
Iviangikkut assiliilluni misissortinnej (iviangikkut kræfteqarneq) n = 24	Affaannut [IQR]	35 [22-68]	25 [19-75]	39 [28-64]
	Ikinn./amerl.	10-114	19-81	10-114
	Amerlassutsit (ilisimatitsissutigineqanngitsut)	24 (0)	8 (0)	16 (0)

## 7.7 Inerniliussanik eqikkaaneq

Piffissami 1. aprili 2018-imiit 31. aprilli 2019-imut kræfteqalersimasut nutaat nassaarineqartut piffissami 1984-imiit 2014-imut ukiumut nutaatut nassaarineqartunut 147-nut naapertuupput, tak. Yousaf il.il (2018).

Misissuinermut piffissaq atorneqartoq piffissani atorneqartuni sivisunerpaavoq. Tamanna aamma suaassutsinut, nunap immikkoortuani sumiinnermut aamma nappaatip suussusinarneqarneranut piffissat atorneqartut agguataarneqarpata atuuppoq. Tassa imaappoq piffissaq napparsimasup malunniuteqarluni siullermeerluni peqqinnissaqarfimmut saaffiginninneraniit nappaatip suussuserneqarnissa kräftimik nappaateqarnerup ingerlanerani piffissani atorneqartuni sivisunerpaasoq. Misissuinermi piffissaq atorneqartoq kræfteqarnerup sivisussusianut tamarmiusumut annertuumik sunniuteqarpoq. Katsorsaanermut piffissaq atorneqartoq kræfteqarnerup ingerlanerata tamarmiusup sivisussusianut peqqinnissaqarfimmut annikinnerpaamik sunniuteqarpasippoq. Tamatuma ilimanarsisisppaa napparsimasup kræfteqarnerata suussusersineqarnerata kinguninngua pineqartup katsorsartinna aallartittartoq.

Misissuinermut katsorsaanermullu piffisanut atorneqartunut angutit arnallu akornanni piffissat atorneqartut annertuumik assiinngiinngissuteqarnerat takuneqanngilaq. Taamaattorli napparsimasup piffissamik atuinerata sivisussusiani suaassutsikkut assigiinngitsoqarpasippoq, arnanut napparsimasunut piffissat atorneqartut sivisussusianni annertunerusumik allanngorartoqarluni.

Napparsimasup nunap immikkoortuani sumi saaffiginninnera apeqquaalluni piffissani atorneqartuni assigiinngitsoqarpoq. Napparsimasut illoqarfinni nunap immikkoortuani qitiusumik napparsimmaveqanngitsuneersut imaluunniit nunaqarfineersut malunniuteqarlutik sukkanerusumik peqqinnejarfimmut saaffiginnittarput. Illoqarfinni nunap immikkoortuani qitiusumik napparsimmavilinni piffissaq atorneqartoq sivisunerulaarpoq, Nuummilu sivisunersaalluni. Misissuineq, taamalu nappaatip suussusersineqarnissaanut piffissaq atorneqartoq Nuup avataanut sanilliullugu Nuummi sivikinneruvoq. Nuup avataani misissuineq aamma taamatut sivisutigiinnapajaarpoq, napparsimasup illoqarfimmi nunap immikkoortuani qitiusumik napparsimmavilimmut, aamma napparsimmaveqanngitsumut aamma nunaqarfimmut saaffiginninnera apeqquaanani. Katsorsaneq nappaatip suussusersineqarnerata kingunitsianngua aallartinneqartarpoq, aamma sukkatigikiannerlutik, peqqinnissaqarfimmut saaffiginninneq nunap immikkoortuani sumi aallartinnersoq apeqquaanani.

Aamma kræftip suussusersineqartup suunera malillugu piffissani atorneqartuni assigiinngitsoqarpoq. Inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræftimik misissuineq sivisunerpaavoq, katsorsaanermullu piffissaq atorneqartoq, nappaatinut suussusersineqartunut allanut sanilliullugu, sivikinnerpaalluni. Aamma nappaatinut suussusersineqartunut allanut sanilliullugu iviangikkut kræftimik nappaateqartunut misissuineq sivikinnerpaavoq, puakkullu kræfteqartunut napparsimasup piffissaq atugaa sivikinnerpaalluni,

Malunniutit siullit malugeqqaarneriniit siullermeerluni peqqinnissaqarfimmut saaffiginninnermut atatillugu piffissap atorneqartup qanoq sivisutigineranut napparsimasut akornanni annerpaamik assigiinngitsoqarpoq. Tamanna nappaatinut suussusersineqartunut assigiinngitsunut, aammali sumiiffinnut atuuppoq. Nappaatip suussusersineqarnissaanut utaqqinermut atatillugu napparsimasut akornanni assigiinngissut annikinnerulaarpoq. Katsorsartinnissap allertinnissaanut utaqqinermut atatillugu napparsimasut akornanni assigiinngissut annikinnerpaavoq. Tassa imaappoq napparsimasut kræftimik nappaateqarnerisa ingerlanerat sivitsoriartortillugu allanngorarneq annikinneruvoq.

Inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfimik, puakkut kræftimik aamma iviangikkut kræftimik misissuiffigineqartunut tunngatillugu napparsimasut tallimaagaangata sisamat missaanniittut inalugarsuakkut assiliilluni (87 %), CT-skannertinnikkut (89 %) aamma iviangikkut assiliilluni (83 %) aamma pingasoqiusamik (76 %) misissorneqartarput. Inalugarsuakkut misissortinnissamut piffissaq utaqqiffiusoq tassaavoq qaammatip aappaa avillugu, iviangikkut misissortinnissamut piffissaq utaqqiffiusoq qaammatip ataatsip missaaniilluni, aamma CT-skannertinnissamut piffissaq utaqqiffiusoq qaammatip affaata missaaniilluni. Inalugarsuakkut assiliilluni misissortinnissamut, CT-skannertinnissamut aamma iviangikkut assiliilluni misissortinnissanut piffissaq utaqqiffiusoq sivikinneruvoq, napparsimasoq Nuummi saaffiginnissimappat, Nuup avataaniittumut saniullugu.

# 8 Piviusunit assersuutit

Kapitalimi uani kræftimik nappaateqarnerit ingerlaneri toqqarneqartut eqikkarneqarlutillu saqqummiunneqassapput, taamaaliornikkut katsorsaanermi piffissat atorneqartut sivisut sivikinnerusullu assersuutigineqassallutik, assigiinngitsut taakku marluk ilinniutaasinnaammata. Assersuutit kapitali 6-imi kræftimik napparsimanerup ingerlasimanerisa kisitsisinngorlugit naatsorsornerinut tapertaallutillu ikorfartuutaasinnaapput. Assersuutit ataani allassimasut paassisutissanik aralalinnik ilaqpurt, tassunga ilanngullugit kræfteqarnerup ingerlanerani piffissat atorneqartut akunnaallisakkat, kræfteqarnermi piffissap ingerlasimaneranik, ukiunut, qaammatinut imaluunniit sapaatit akunnerinut akunnaallisarlugit saqqummiunneqartut. Tassunga ilanngullugit napparsimasut oqaluttuassartaat, kræfteqarnerup ingerlanerani pisut attuumassutilit, saqqummiunneqassapput. Nakorsiarnermi pineqarpooq suliatigut ilinniarsimasoq sorleq pisumi pingaarnertut akuusimasimanersoq. Kiisalu napparsimasumit-, misissuinermut- aamma katsorsaanermut piffissat atorneqartut ullunut, kapitali 6-imi saqqummiunneqartunut piffisanut atorneqartunut naapertuuttut, saqqummiunneqarput.

## 8.1 Piffissami sivisuumi ingerlasut

### Assersuut 1. Iviangikkut kræfteqarneq

Piffissap ingerlanera akunnaallisar lugu	Napparsimasup oqaluttuassartaa	Nakorsiar neq	Piffissaq atorneqartoq
<i>Qaammatit sisamat affarlu sioqqullugu Aallartinneq</i>	Iviangip aappaani tinuneq.		<b>Napparsimasumit piffissaq atorneqartoq =ullut 136-t</b>
<i>qaammatit arfineq- marluk Ukiup ataatsip qaammatillu ataatsip kingorna</i>	Napparsimasoq iviangimi aappaani tinuneqarluni peqqinnissaqarfimmumt saaffiginnippoq. Tinuneq mikisoq peqqissaasup malugivaa, napparsimasorlu utaqqimaarallaqqullugu kaammattorlugu.	Peqqissa asoq	<b>Misissuiner- mut piffissaq atorneqartoq =ullut 652-it</b>
<i>Ukiup ataatsip qaammatillu arfineq marluk Kingorna</i>	Napparsimasoq iviangimini tinunermik suli malugisaqarsinnaalluni saaffiginnippoq, ukiullu affaa qaangiummat misissortittussanngorlugu aggersarneqarluni	Nakorsaq	
<i>Ukiup ataatsip qaammatillu arfineq marluk Kingorna</i>	Misissuinermi siulermi iviangiani tinuneq ukiut marluk ingerlaneranni allangngorsimannngitsutut allanneqarpooq, napparsimasorlu ukiup affaata kingorna misissortittussanngorlugu aggersarneqarluni.	Nakorsaq	
<i>Ukiup ataatsip qaammatillu arfineq marluk Kingorna</i>	Misissuinerit aappaanni iviangiani suli tinuneqarpooq. Kræftiunissaa napparsimasumit ernumassutigineqarpooq, misissugassamillu peersisoqneratigut misissorneqarnissani kissaatigalugu. Nakorsap DIH-imi arnat nappaataannik misissuisarfimmi misissugassamik peersisoqarnissaanut innersuuppa.	Nakorsaq	
<i>Ukiup ataatsip qaammatillu</i>	Napparsimasoq iviangiatigut, ultralydimik skannerlugu aamma misissugassamik peersisifgalugu misissorneqarpooq. Sapaatit akunneri marluk qaangiuttut misissuinermit akissut tiguneqarpooq, iviangimigut kræfteqarneranik takutitsisoq.	Nakorsaq	

<i>qalingiluat kingorna Ukiup ataatsip qaammatillu qulit kingorna Oqaluttuassa rtaa</i>	Tinunerup peerneqarnissaa siunertarlu gu napparsimasoq pilatsippoq.  Napparsimasup siullermeeluni saaffiginninnissaa ukiunik marlussuit sioqqullugit napparsimasoq iviangikkut mannissaqqarfikkullu kræftimut kingornuttakkamut missortinnissaanik innersuunneqarpoq, BRCA-nngitsorlu paasineqarluni.	<b>Katsorsaanermut piffissaq atorneqartoq =ullut 22-t</b>
---	---	---

**Assersuut 2. Puakkut kræfteqarneq**

Piffissap ingerlanera akunnaallisar lugu	Napparsimasup oqaluttuassartaa	Nakorsiar neq	Piffissaq atorneqartoq
<i>Ullut 0-t sioqqullugit</i>	Issanngusarneq annertusiartortoq.		<b>Napparsimasumit piffissaq atorneqartoq =ullut 0</b>
<i>Aallartinneq</i>	Napparsimasoq issanngusarnini uissanngusarnilu annertusiartuinnarmata peqqinnissaqarfimmut saaffiginnippoq, sakissamigullu tarrarsortilluni misisortinnissamut innersuunneqarluni. Tarrarsuilluni misissuinerimi puaata illuani eqimasoqartoq takuneqarsinnaavoq, siusinnerusukkut erlukkut kræfteqarnermut atatillugu misisortilluni CT-skannertinnerani. Napparsimasoq qaammatit pingasut qaangiunnerini sakissamigut tarrarsortilluni misisortissasoq pilersaarusrusorneqarpoq.	Nakorsaq	<b>Misissuinerim ut piffissaq atorneqartoq =ullut 552-it</b>
<i>qaammatit pingasut kingorna</i>	Sakiaatigut tarrarsuilluni misissuinerimi siullermi puaani akornutaasut nassaareqqinnejarpuit. Puaatigut akornutaasut sakialluutip allanggorarnerigai ilimagineqarpoq.	Nakorsaq	
<i>qaammatit arfineq pingasut kingorna</i>	Tarrarsuilluni misissuinerit aappaanni puaani akornutaasut nassaareqqinnejarpuit. Annerusumik iliuuseqartoqanngilaq, siusinnerusukkut tarrarsuilluni misissuineri ajortutut ilimanaatilimmik nassaartoqarsimamanngimmat.	Nakorsaq	
<i>Ukiup ataatsip qaammatillu sisamat kingorna</i>	Napparsimasoq aattalimmik qisertarlunilu quersortarluni saaffiginnippoq, tamannalu nuammik peqquteqartutut ilimagineqarluni. Annerusumik iliuuseqartoqanngilaq.	Nakorsaq	
<i>Ukiup ataatsip qaammatillu tallimat kingorna</i>	Sakiaa tarrorsorlugu misissornejarpooq, nakorsamit tarrarsuisartumit nassuiarnejarluni. Tinunertut isikkoqartut puaani takuneqarsinnaapput, napparsimasorlu DIH-imi nakorsaalluni immikkoortortamut innersuunneqarluni.	Nakorsaq	
<i>Ukiup ataatsip qaammatillu arfinillit kingorna</i>	Napparsimasoq CT-skannertippoq, iggiaatigullu misissuinikkut misissornejarpooq, paasineqarluni puammigut kræfteqartoq.	Nakorsaq	
<i>Oqaluttuassa rtaa</i>	Katsorsaaneq aallartinneqanngilaq, napparsimasup nalinginnaasumik peqqissusia ajorpallaaqimmat.		<b>Katsorsaanermut piffissaq atorneqartoq =soqanngilaq</b>
	Siullermeirluni saaffiginninneq qaammatinik marlunnik sioqqullugu napparsimasoq CT-skannertilluni misissornejarpooq, siusinnerusukkut erlukkut kræfteqarnermut atatillugu, skannertinneranilu paasineqarluni puammigut akornuteqartoq. Erlukkut kræfteqarsimanerata nangeqqissimaneranik takussutissaqanngilaq. Skannertinnersa nakorsamit akuerineqarpoq, ukiut marluk qaangiunnerini CT-skannertilluni misissornejarnissaa pilersaarutaalluni.		

**Assersuut 3. Puakkut kræfteqarneq**

Piffissap ingerlanera akunnaallisar lugu	Napparsimasup oqaluttuassartaa	Nakorsiar neq	Piffissaq atorneqartoq
<i>Aallartinneq</i>			<b>Napparsimasumit piffissaq atorneqartoq =ilisimaneqanngilaq</b>
<i>qaammatit sisamat kingorna</i>	Napparsimasoq sakissamigut anniarluni, quersortarluni sakkortuumillu puai nipaqlutik peqqinnissaqarfimmut saaffiginnippoq. Peqqissaasup penicilinanik tunivaa, taakkulu sunniuteqanngippata napparsimasoq saaffiginneqqissasoq qinnuigalugu.	Peqqissa asoq	<b>Misissuiner ut piffissaq atorneqartoq =ullut 577-it</b>
<i>Ukiup ataatsip kingorna</i>	Napparsimasoq sapaatit akunnerini pingasuni annertusiartortumik issangulluni saaffiginnippoq. Peqqissaasup binyrebarkhormoninik tunivaa, sakissamigullu tarrarsortinnissaanik innersuullugu, kiisalu sapaatit akunneri marluk qaangiunnerini misissorteqqinnissaanik piffissalerlugu. Ulloq taanna tarrarsuinermi paasineqarpoq puaani anigorneqarsinnaangitsumik allanggorarneqartoq.	Peqqissa asoq	
<i>Ukiup ataatsip qaammatillu sisamat kingorna</i>	Suli marloriarluni tarrarsuilluni misissuisoqarpoq, taakkunani takuneqarsinnaalluni puaani annertunngitsumik aamma annertuunik anigomeqarsinnaangitsumik allanggorarneqartoq.	Nakorsaq	
<i>Ukiup ataatsip qaammatillu sisamat kingorna</i>	Sakiaanik tarrarsuilluni misissuisoqaqqippoq, anigorneqarsinnaangitsunik pisoqjanik allanggorarneqartoq aamma tinunerit mikusit arallit paasineqarlutik. Siuliini tarrarsuilluni misissuinermiti allangortoqarsimannngitsoq naliliisoqarpoq. Tarrarsuinermi assit nakorsamit naliligassanngorlugit DIH-imut nassiuinneqarput, akissullu puaani kræfteqarneranik pasinartoqarneranik takutitsivoq. CT-skannertinnerani kræfteqarnera uppernarsineqarpoq, torluatigullu misissuineq nalinginnaasuulluni.	Nakorsaq	
<i>Ukiup ataatsip qaammatillu arfineq marluk kingorna</i>	Napparsimasoq Danmarkimi misissorneqaqqittussanngorlugu innersuunneqarpoq, misissugassamillu tigusinermi paasineqarluni puammigut kræfteqartoq.	Nakorsaq	
<i>Ukiup ataatsip qaammatillu qulingiluat kingorna</i>	Napparsimasoq puammigut kræfteqarnerminut anniaatinik nipaallisaalluni kemortilluni katsorsarneqarpoq.		<b>Katsorsaanermut piffissaq atorneqartoq =ullut 46-t</b>
<i>Oqaluttuassa rtaa</i>	Napparsimasoq KOL-eqartoq ukiuni arlalinnni ilisimaneqarpoq. Piffissami ajorseriarnerani napparsimasoq misissorneqarpoq, qisiani sananeqaatinik ajortoqarneranik pasinaatilinnik nassaarfingineqarluni. Torluatigut misissuinermi kræfteqarnera uppernarsineqarsinnaasimangilaq.		

**Assersuut 4. Inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfteqarneq**

Piffissap ingerlanera akunnaallisarlug u	Napparsimasup oqaluttuassartaa	Nakorsiar neq	Piffissaq atorneqartoq
<i>ullut pingasut sioqqullugit</i>	Anaata aattaqarnera.		<b>Napparsimasumit piffissaq atorneqartoq =ullut pingasut</b>
<i>Aallartinneq</i>	Napparsimasoq anami aattaqarnera, akuttungitsumik naamigut anniartarnini aamma allanggorartumik anartarnini pillugit peqqinnissaqarfimmut saaffiginnippoq. Napparsimasoq anarneq ajulernermit anarsaammik tunineqarpoq, sulilu anniartaruni imaluunniit anaa aattaqartarpat saaffiginneqqeqquneqarluni.	Nakorsaq	<b>Misissuiner ut piffissaq atorneqartoq =ullut 616-it</b>
<i>Sapaatit akunneri pingasut kingorna</i>	Napparsimasoq anareernermi kingorna naamigut suli anniartarluni saaffiginnippoq. Anarsaat iluaqutaasimavoq. Nakorsap innersuussutigaa katsorsarnagu malunniutai utaqqimaarneqassasut, anaalu aattaqaqqippat napparsimasoq saaffiginneqqissasoq qinnuigalugu.	Nakorsaq	
<i>Ukiup ataatsip qaammatillu arfineq marluk kingorna</i>	Napparsimasoq naamigut anniartarluni, anartarnera allanggorarluni, erlumminik aanaartitsisarluni qasoqqasarlunilu saaffiginnippoq. Malunniutit ukiup affaanik sivisussuseqarput. Napparsimasoq DIH-imí pilattasarfimmut innersuunneqarpoq.	Nakorsaq	
<i>Ukiup ataatsip qaammatillu arfineq pingasut kingorna</i>	Inalugarsuakkut assiliilluni misissoruneqarpoq, ajortuunissaanik pasinartumik tinuneqartoq paasineqarluni. Sapaatit akunneri marluk qaangiunneri nappaatip suussusianik misissuinermit akissut tiguneqarmat erlummigut kræfteqartoq uppernarsineqarpoq.	Nakorsaq	
<i>Ukiup ataatsip qaammatillu qulit kingorna</i>	Napparsimasoq erlummigut kræfteqarnerminik danmarkimi napparsimmavimmi pilattarneqarpoq.		<b>Katsorsaanermut piffissaq atorneqartoq =ullut 79-it</b>

**Assersuut 5. Inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfteqarneq**

Piffissap ingerlanera akunnaallisar lugu	Napparsimasup oqaluttuassartaa	Nakorsiar neq	Piffissaq atorneqartoq
<i>Qaammat ataaseq sioqqullugu Aallatinneq</i>	Naakkut anniarterit.	<b>Napparsimasumit piffissaq atorneqartoq =ullut 28-t</b>	
<i>Sapaatit akunneri marluk kingorna</i>	Napparsimasoq naamigut anniartarluni peqqinnissaqarfimmumt saaffiginnippoq. Aqajakkut ikeqarnermut magnesiuminik nakorsaatinillu peqqissaasumit tunineqarpoq, sapaatillu akunneri marluk qaangiunnerini aggeeqqinnissaanut piffissamik nutaamik tunineqarluni.	Peqqissa asoq	<b>Misissuiner ut piffissaq atorneqartoq =ullut 276-t</b>
<i>Qaammatit aappa avillugu kingorna</i>	Naamigut anniartera pillugu misissuinermi napparsimasoq suli anniarpooq. Aqajaqqukkut ikeqarnermut magnesiuminik nakorsaatinillu nutaanik peqqissaanermi ikiortimit tunineqaqqippoq, kiisalu anaanit misissugassamik tigusisoqarluni. Napparsimasoq nakorsap innersuussuteqarneratigut aqajaqqukkut bakteriaqarluni aseruuttoornermut katsorsarnejarpoq.	Peqqissa anermi ikiortit	
<i>Qaammatit marluk kingorna</i>	Napparsimasoq meriartarluni, naamigut anniarluni aamma naaminik pullatsitsilluni saaffiginnippoq. Nipaallisaatitorissaa peqqissaanermi assistantip kaammattutigaa, napparsimasullu qanoq innini takoqqaassagaa innersuussutigalugu.	Peqqissa anermi assistanti	
<i>Qaammatit arfineq- pingasut kingorna</i>	Napparsimasoq suli naamigut anniarluni, timmittarluni meriartarlunilu saaffiginnippoq. Nerisat pillugit peqqissaanermi ikiorti siunnersuivoq, napparsimasullu qanoq innini takoqqaassagaa innersuussutigalugu.	Peqqissa anermi ikiortit	
<i>Qaammatit arfineq- pingasut sapaatillu akunnera ataatsip Kingorna</i>	Napparsimasoq sapaatit akunneri marluk ingerlanerini timmittarsimalluni meriartarsimallunilu, kiisalu naaminik anniarluni nererusussuseqarnanilu saaffiginnippoq. Kimittungitsunik nerisaqassasoq peqqissaanermi ikiortip siunnersuutigaa, timmittarneranullu nakorsaatinik tunillugu, aamma qanoq innini takoqqaassagaa innersuussutigalugu.	Peqqissa anermi assistanti	
<i>Qaammatit arfineq- pingasut sapaatillu akunnera ataatsip Kingorna</i>	Napparsimasoq saaffiginneqqippoq, timmittarneranullu nakorsaammik peqqissaasumit tunineqarluni. Ullut pingasut qaangiunnerini napparsimasoq qaammammi ataatsimi ullut tamaasa meriartarlunilu timmittarsimalluni, kiisalu silaluttarluni nakorsamit misissorneqarpoq. Timmittarneranut nakorsaat naammangitsumik sunniuteqarsimavoq.	Peqqissa asoq nakorsarl u	
<i>Qaammatit arfineq- pingasut sapaatillu akunnera ataatsip Kingorna</i>	Nakorsaq naliliivoq napparsimasoq aallarunneqassasoq, sivitsunngitsorlu napparsimasoq aallarunneqarluni. Napparsimasoq napparsimmavimmi misissorneqarmat ukiup affaata ingerlanerani timmittarnermigut, merianngusarnermigut, meriartarnermigut aakilliornermigullu 10 kilumik oqilisimasoq paasineqarpoq.	Nakorsaq	
<i>Qaammatit qulingiluat kingorna</i>	Kræftimik nappaateqarneranik pasitsaassineq. Napparsimasoq erlukkut assiliilluni misissorneqarpoq, DIH-imullu nuunneqarluni. Napparsimasoq CT-skannertilluni misissorneqarpoq, inalugarsuamigullu tinuneqartoq erseqqissumik paasineqarluni. Skannertinnera malunniutaalu tunuliaqtalaraluguit inalugarsuamigut kræfteqarnera pasitsaanneqarpoq.	Nakorsaq	
<i>Qaammatit qulingiluat ullullu ataatsip Kingorna</i>	Tinunerup peerneqarnissaa siunertarlugu napparsimasoq pilanneqarpoq.	<b>Katsorsaanermut piffissaq atorneqartoq =ulloq ataaseq</b>	

## 8.2 Piffissami sivikitsumi ingerlasut

### Assersuut 6. Inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfteqarneq

Piffissap ingerlanera akunnaalisarl ugu	Napparsimasup oqaluttuassartaa	Nakorsiar neq	Piffissaq atorneqartoq
<i>Ullut marluk sioqqullugit</i>	Naakkut anniarneq, timminneq aamma meriarneq.	<b>Napparsimasumit piffissaq atorneqartoq =ullut marluk</b>	
<i>Aallartinneq</i>	Napparsimasoq naamigut anniarluni, timmittarluni meriartarlunilu peqqinnissaqarfimmut saaffiginnippoq. Napparsimasup imertortarnissaanik, pisariaqartitsinerminilu nipaallisaatinik iisisarnissaanik peqqissaasup kaammattorpaa.	Peqqissa asoq	<b>Misissuiner mut piffissaq atorneqartoq =ullut qulit</b>
<i>Ullulu marluk qaangiunnerini</i>	Napparsimasoq napparsimmaivimmut nuunneqarpoq, tarrsortillunilu misissorneqarami nalinginnaasutut nalilerneqarluni.	Nakorsaq	
<i>Ullut arfinillit qaangiunnerini</i>	Napparsimasoq CT-skannertippoq, inalugarsuani tinuneqartoq paasineqarluni.	Nakorsaq	
<i>Ullut qulit qaangiunnerini</i>	Napparsimasoq inalugarsuarmigut qinnguartartilluni misissorneqarpoq, inalugarsuani tinuneqartoq uppernarsineqarluni. Suliaritittariaqartoq nalilerneqarpoq, ullualuillu kingorna suliaritinnissaa pilersaarusrorseqarluni.	Nakorsaq	
<i>Sapaatit akunneri marluk qaangiunnerini</i>	Tinunerup peerneqarnissaa siunertaralugu napparsimasoq pilatsippoq.	<b>Katsorsaanermut piffissaq atorneqartoq =ullut pingasut</b>	

## Assersuut 7. Puakkut kræfteqarneq

Piffissap ingerlanera akunnaallisar lugu	Napparsimasup oqaluttuassartaa	Nakorsiar neq	Piffissaq atorneqartoq
<b>Qaammatit marluk sioqqullugit</b>	Quersorneq sanigornerlu.	<b>Napparsimasumit piffissaq atorneqartoq =ullut 61-it</b>	
<b>Aallartinneq</b>	Napparsimasoq quersortarluni sanigorsimallunilu peqqinnissaqarfimmumt saaffiginnippoq. Ullormi tassani sakissamigut tarrarsortilluni misissorneqarnissaa nakorsamit innimininnerneqarpoq, puaatigut tinusoqartoq pasitsaannejarluni.	Nakorsaq	<b>Misissuiner mut piffissaq atorneqartoq =ullut 37-it</b>
<b>Sapaatip akunnerata qaangiunner ani</b>	Tarrarsuilluni misissuinermi assilisaq nassuarneqarpoq, puaatigullu kræfteqarsinnaasoq takuneqarluni, napparsimasorlu misissortinnissamut innersunneqarluni.	Nakorsaq	
<b>Sapaatit akunneri pingasut qaangiunner ni</b>	Napparsimasoq ajortoqarsinnaaneranik misissuinissamut DIH-imut unitsinneqarpoq. Sakissamigut ilumigullu CT-skannertippoq, puaani tinuneqartoq paasineqarluni, kiisalu kinguntsianngua iggiaatigut misiligutissanik peersisoqarluni, puaatigut tinuneqarneranik uppernarsaataasumik. Sapaatit akunneri marluk qaangiuttut nappaatip suussusianik misissuinermit akissut tiguneqarpoq, puaatigut kræfteqarnera uppernarsineqarluni.	Nakorsaq	
<b>Qaammatip ataatsip sapaatillu akunneri pingasut qaangiunner anni</b>	Napparsimasoq anniaatinik nipaallisaalluni kemortilluni katsorsarneqarpoq.	<b>Katsorsaanermut piffissaq atorneqartoq =ullut aqqaneq marluk</b>	

### Assersuut 8. Iviangikkut kræfteqarneq

Piffissap ingerlanera akunnaallisar lugu	Napparsimasup oqaluttuassartaa	Nakorsiar neq	Akuttussutsit
<i>Ullut 14-it sioqqullugit</i>	Iviangip aappaani tinuneq.		<b>Napparsimasumit piffissaq atorneqartoq =ullut 14-it</b>
<i>Aallartinneq</i>	Iviangimi aappaani tinuneqarnini pissutigalugu napparsimasoq peqqinnissaqarfimmut saaffiginnippoq. Napparsimasoq nakorsamit nalilerneqartussanngorlugu peqqissaasup ingerlateeqqippaa, ulloq taanna nakorsiartussamik takkutinngitsoortoqarnikuummat.	Peqqissa asoq	<b>Misissuiner mut piffissaq atorneqartoq =ullut 33-it</b>
<i>Ulloq taanna</i>	Nakorsap tinueq attuuallugu misissorpaa, iviangikkullu pilattaasarfimmut napparsimasoq innersuullugu.	Nakorsaq	
<i>Sapaatit akunneri pingasut qaangiunneri ni</i>	Napparsimasoq iviangimigut assilitilluni, ultralydimik skannertilluni aamma misissugassamik peersiffigitilluni misissorneqarpoq.	Nakorsaq	
<i>Sapaatit akunneri tallimat qaangiunneri ni</i>	Misissuinermitiit sapaatit akunneri marluk qaangiuttut nappaatip suussusianik misissuinermitiit akissut tiguneqarpoq, akissummilu pasineqarpoq iviangimigut kræfteqartoq. Napparsimasoq suliarittussanngorlugu pilersaarusrusiorneqarpoq.	Nakorsaq	
<i>Sapaatit akunneri arfineq- pingasut qaangiunneri ni</i>	Tinunerup peerneqarnissaa siunertaralugu napparsimasoq pilatsippoq.		<b>Katsorsaanermut piffissaq atorneqartoq =ullut 26-it</b>

# 9 Tunngavilersuined

Tulliuttumi napparsimasup nappaataata qanoq ingerlanissaanik missiliuinerup aamma aniguinissaanut pingaaruteqartunut tunngatillugu journalinik misissuinermit inerniliussat tunngavilersorneqassapput. Tamatuma kingorna journalinik misissuinermiit inerniliussat pillugit assersuussinermi tunngavigineqarsinnaasut nassuiarneqassapput. Naggasiullugu kræfteqarnermut tunngatillugu ataatsimoortumik aaqqiissuteqarluni ingerlatsisoqartarneranik periaaseq ilanngunneqassalluni.

## 9.1 Nappaatip qanoq ingerlanissaanik missiliuinermut aniguinissamullu piffissap pingaaruteqarnera

Kræftip katsorsarneqarnerata ingerlanerani piffissap, nappaatip qanoq ingerlanissaanik missiliuinermut, pingaaruteqarneranut uppernarsaatit amerliartorput (Neal il.il 2015). Kræftimik nappaatit assigiinngitsut arlaissuit akimorlugit Neal-ip il.il. aaqqissuussamik misissuineranni inerniliunneqarpooq ilimagineqarsinnaalluartoq kræftimik nappaateqarnermut malunniutit pilertornerusumik suussusersineqartarpata aniguisinnaanerup pitsaanerulersinneqarnissaanut, kræftip siusissukkut suussusersineqarnissaanut aamma inuunerup pitsaassusianut napparsimasumut pitsaasumik kinguneqassasoq. Naappaatit suussusersineqartarnerisa sivikinnerusut ajunngitsumik sunniutissai taakku kræftimik nappaatit assigiinngitsut akornanni allanngorarput (Ibid). Taamaattumik nappaatip suussusersinissaanut piffissap sivisuumik ingerlasarnera, nalilersuinermi matumani upuarneqartoq, kræftimut suussusersineqartumut tunngatillugu napparsimasup kingusinnerusukkut katsorsarneqarnerata ingerlanissaanut sunniuteqartarunarpooq, aniguinissamut aamma inuunerup pitsaassusianut. Pingartumik piffissat atorneqartut sivisuit nappaatip qanoq ingerlanissaanik missiliuinermut annertunerpaaq sunniuteqassapput. Oqaatigineqarsinnaalluartoq napparsimasut sivisuumik utaqqismasut 25 %-ii, siullermik malunniuteqarnermiit katsorsartinnissamut sukkasuumik ingerlaqqittunut napparsimasut 25 %-iinut sanilliullugit, aqjorerusumik inissimalersartut. Ilisimatusarnerup ersersippaa misissuinermut piffissaq sivisuneruneroq atorneqarpat aarlerinaatilimmik, assersuutigalugu inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræftimik nappaateqartut inalugarsuinik akornusiinikkut, aamma napparsimasumut akornutaanerusumik kinguneqarsinnaasoq. Peqatigisaanik ilimanaateqarpooq misissuinermut piffissaq atorneqartoq sivisuneruppat napparsimasut inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfteqartut toqquteqarsinnaanerat annertusisartoq, aamma ilaatigut uppernarsaatissaqarluni inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræftimik nappaatip siusissukkut suussusersineqarneratigut toqquteqartut ikinnerusartut (Tolstrup il.il 2017).

Nappaatip aalajangersimasumik suussusersineqarnera apeqqutaalluni piffissat ilai piffissanut allanut sanilliullutik nappaatip qanoq ingerlanissaanik missiliuinermut aalajangiisuusinnaanerupput. Tamanna kræftimik nappaatip killiffiata sukkassusiata suli ilisimaneqannginneranut atassuteqarpoq. Ilisimaneqanngilaq qaqugukkut kræftimik nappaat annertusiartornermini killiffimmut nutaamut pisarnersoq, aamma kræfti ataaseq aqagukkut annertusisinnaavoq, allalu ukiup affaa qaangiuppat annertusisinnaalluni. Taamaattumik kræftimik nappaateqarnerup ingerlanerani piffissaq assigiimmik pingaarutilimmik annertusiartorsinnaanngilaq, pingaaruteqassusiali erseqqissumik ilisimaneqanngimmat utaqqisarnerit akuerineqakkajuttanngillat, mianersortumik tunngaveqarnissaq pissutigalugu.

## 9.2 Sanilliussinermi tunngavigineqartut

Inalugarsuakkut- aamma erlukkut, puakkut aamma iviangikkut kræftimik nappaatilinnut danskrit kræftimik katsorsaanermut ataatsimoortumik aaqqiissutaasa ingerlannerini piffissat atorneqartut, kræftinut nalilersuinermi matumani misissorneqartunut naapertuuttut, kiisalu atuagassianik misissuinermi inerniliussat naapertuuttut, tulliuttumi saqqummiunneqarput. Tamanna nalilersuinermi matumani piffissat atorneqartut naatsorsorneqarnerinut assersuussinermi tunngavittut iluaqutaassaaq.

Tabel 8-mi inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræftimik (Sundhedsstyrelsen 2016), puakkut kræftimik (Sundhedsstyrelsen 2018b) aamma iviangikkut kræftimik (Sundhedsstyrelsen 2018a) katsorsaanermi piffissat danskinit atorneqartartut takuneqarsinnaapput. Danskit katsorsaanermut piffissat atortagaat katsorsaanerit suussusii naapertorlugit allanngorarput; pilattartinneq, qinnguartartinneq- imaluunniit kemortinneq.

**Tabel 8.** Kræftimik nappaatilinnik katsorsaanermut piffissat danskinit atorneqartartut tamarmiusut

	Inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfti	Puakkut kræfti			Iviangikkut kræfti	
Innersuussinerup tiguneqarneraniit misissuiffissamut siullermeerluni takunnermut	Ullut qulingiluat	Ullut arfinillit			Ullut arfinillit	
Misissuiffissamut siullermeerluni takunnermiit missortinnerup naammassineqarne ranut (nappaatip suussusersineqarne ra)	Ullut 18-it	Ullut 24-t			Ullut arfineq-pingasut	
Misissuinerup (nappaatip suussusersinerata) naammassineraniit katsorsartinnerup aallartinnissaanut	Pilatsinnej	Ullut quilit	Pilatsinnej	Ullut 14-it	Pilatsinnej	Ullut 13-it
					Plastikkirrugi atorlugu pilatsinnej	Ullut 20-t
	Qinnguartartittarl uni katsorsaaneq	Ullut 14-it	Qinnguartartittarl uni katsorsaaneq	Ullut aqqanillit	Qinnguartartittarluni katsorsaaneq	Ullut 13-it
	Kemortinnej	Ullut quilit	Kemortinnej	Ullut 15-it	Kemortinnej	Ullut 13-it
Piffissaq atorneqartoq tamarmiusoq: Innersuussinerup tiguneqarneraniit katsorsartinnerup aallartinneranut	Pilatsinnej	Ullut 37-it	Pilatsinnej	Ullut 44-t	Pilatsinnej	Ullut 27-it
					Plastikkirrugi atorlugu pilatsinnej	Ullut 34-it
	Qinnguartartittarl uni katsorsaaneq	Ullut 41-t	Qinnguartartittarl uni katsorsaaneq	Ullut 41-t	Qinnguartartittarluni katsorsaaneq	Ullut 27-it
	Kemortinnej	Ullut 37-t	Kemortinnej	Ullut 45-t	Kemortinnej	Ullut 27-it

Journalinik misissuinermi inerniliussanut tunngatillugu kapitali 6-imi, tabel 3-mi takuneqarsinnaavoq peqqinnissaqarfimmut siullermeerluni saaffiginninnermiit nappaatip suussusersineqarnissaanut napparsimasut tamarmiusut affaannut sivikinnerpaamik ullut 87-it ingerlasimasut. Tabel 6-imi kræftinut suussusersineqartunut agguataarnerini takuneqarsinnaavoq inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfteqartut, puakkut kræfteqartut aamma iviangikkut kræfteqartut napparsimasut affaannut peqqinnissaqarfimmut siullermeerluni saaffiginninnermiit nappaatip suussusersineqarnissaanut ullut 109-it, ullut 83-it aamma ullut 52-it sivikinnerpaamik ingerlasimasut. Tabel 8 malillugu Danmarkimi innersuussutip tiguneraniit misissuinerup naammassineqarnissaanut (tassa naappaatip suussusersineqarneranu) piffissat atorneqartut inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræftimut ullut 27-upput, puakkut kræftimut ullut 30-upput aamma iviangikkut kræftimut ullut 14-iullutik. Taamaalilluni nalilersuinermi misissuiffigineqartut napparsimasut akornanni danskit piffissat atortagaannut sanilliullugu marloriaammik sivisunerupput. Eqqumaffigineqassaaq Danmarkimi piffissat atorneqartartut innersuussinerup tiguneraniit aallartittarmata, aamma kapitali 6-mi piffissat atorneqarnerinut naatsorsorneqartut napparsimasup siullermik saaffiginninneraniit aallartittarlutik.

Aammattaaq journalinik misissuinermit kapitali 6, tabel 3-mi takuneqarsinnaavoq napparsimasut tamarmiusut affaannut nappaatip suussusersineraniit katsorsaanerup aallartinnissaanut sivikinnerpaamik ullut 22-t ingerlasimasut. Aammattaaq tabel 6-imi kræftinut suussusersineqartunut

agguataarnerini takuneqarsinnaavoq inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfteqartut, puakkut kræfteqartut aamma iviangikkut kræfteqartut affaannut nappaatip suussusersineqarneraniit katsorsaanerup aallartinnissaanut sivikinnerpaamik ullut-arfineq marluk, ullut 18-it aamma ullut 22-it ingerlasimasut. Tabel 8-mi takuneqarsinnaavoq napparsimasunut nalilersuinermi matumani peqataasunut tamanut pifissaq atorneqartoq sivisunerusoq (ullunik 22-nik) danskit inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfteqartunut, ullunut 10-14-iusunut, puakkut kræfteqartunut, ullut 11-15-iusunut aamma iviangikkut kræfteqartunut, ullut 13-20-iusunut pifissamik atuisarnerannut sanilliullugu. Kræftit suussusiinut agguataarneranni inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfteqartunut katsorsaanermi pifissaq danskit pifissamik atuisarnerannut sanilliullugu sivikinnerupput, aamma puakkut- aamma iviangikkut kræfteqartunut katsorsaanermi pifissaq atorneqartartoq danskit katsorsaanermi pifissamik atuisarnerannit ullualunniq sivisunerulaarlutik.

Chan il.il. (2019) misissuineranni paasineqarpoq Canadami Nunavumi peqqinnissaqarfimmut napparsimasup siullermeerluni saaffiginninneraniit affaasa immikkut ilisimasalimmumt innersuunneqarnissaannut ullut pingasuusut, kiisalu affaannut innersuussinermiit Ottawamut timmisartumik aallarnissamut siullermut ullut sisamat ingerlasartut. Timmisartumik aallarnermiit nappaatip suussusersineqarnissaanut pifissaq atorneqartoq affaannut ullut arfineq-marluupput (J. Chan il.il. 2019). Pifissat atorneqartut taakku nalunaarusiami matumani journalnik misissuinermiit misissuinermut pifissamut atorneqartutut naatsorsorneqartunut ullunut 87-inut assersuullugit sivkitsuararsuupput.

Journalnik misissuinermit inerniliussat ersersippaat missortinnerup sivisussusiini assigiinngitsoqartoq, napparsimasup siullermeerluni peqqinnissaqarfimmut Nuummi, illoqarfimmi nunap immikkoortuan qitiusumik napparsimmavilimmut, imaluunniit illoqarfimmi nunap immikkoortuan napparsimmaveqanngitsumi nunaqarfimmiluunniit saaffiginninersoq apeqquataalluni. Nuummi misissuinermut pifissaq atorneqartoq affaannut ullut 65-iupput, aamma Nuup avataani misissuinermut pifissaq atorneqartoq affaannut ullut 93-94-iullutik. Aammattaaq Tolstrup il.il. 2017-imi misissuinerannit paasineqarpoq inalugarsuakkut-aamma erlukkut kræfteqartunik misissuinermi pifissaq atorneqartoq affaannut napparsimasunut Nuummi najugaqartunut ullut 55-iusut, aamma Nuup avataani najugaqartunut napparsimasunut ullut 95-iullutik (Tolstrup il.il 2017). Sanilliussinerup tamatuma taamaalilluni kræftimik nappaammik misissuinerup sivisussusianik assigiinngitsoqarnera takutippaa, nunap ilaani sumi kræftimut malunniuteqarluni napparsimasup saaffiginnissimanera apeqquataalluni. Misissuinermitaaq paasineqarpoq katsorsaanerit assigiissarneqarnissaat amigaataasoq. Innuttaasut nunaqarfinneersut amerlanertigut peqqinnissakkut suliaqartut arlallit aqqusaaqqaartarpaat, nappaammik suussusersiisinhaasup, imaluunniit katsorsartinnissamik innersuassisinnaasup angunissaanut. Tamanna aamma Augustussenip il.il. 2018-imi misissuinerannit takuneqarsinnaavoq, napparsimasunut annertusereersimasumik kræfteqalersimasunut ilaquaasut 70 %-iisa nappaatip suussusersineqarnissaanut pifissap atorneqartup sivisuneranik naammaginnningimmata (Augustussen, Hounsgaard, il.il 2017). Taamaalilluni kræftimik katsorsaanerup ingerlanerata kinguaattoortarnerata ajornartorsiutaaneranik tamanna tapersiivoq.

Katsorsaanerup ataqtigiiissumik ingerlaneqarnisaanut peqqissaavinni aamma nunaqarfinni napparsimmaveeqqani sulisut paarlakaannerannik imaluunniit utaqqiisaasumik sulisoqarnerannik unammilligassaqarfiusinnaavoq. Tolstrup il.il. aamma erseqqissarpaat peqqinnissakkut sulisut aalaakkaanerat napparsimasut pitsaunerusumik naammagisimaarininnerannut atassuteqartut, aalaakkaasunnginnerlu pifissap atorneqartup sivisuneranik kinguneqarsinnaasoq. Taamaalilluni peqqinnissaqarfiup iluani unammilligassatut isigineqarsinnaavoq Nuummi innuttaasut misissorneqartarnerat nunap sinneranut assersuukkaanni sivikinnerusutut isikkoqarmat (Tolstrup il.il. 2017).

### 9.3 Kræfti pillugu ataatsimoortumik aaqqiissutit

Nalilersuinermi matumani journalinik misissuinernit inerniliussat Kalaallit Nunaanni kræfti pillugu ataatsimoortumik aaqqiissutit, imaluunniit assigiissaakkamik katsorsaanerup ingerlanneqartarnissaanik, kræftimik nappaateqarnermut atatillugu napparsimasup katsorsarneqarneranut atatillugu najoqqtassanik saqqummiussinertalimmik, ineriaortitsinissamik oqallinnermut tapertaasinnaapput. Maannakkut kræftimik misissuineq- aamma katsorsaaneq assigiissaakkamik, najoqqtassaqaarluni aamma piffissalikkamik, aaqqissugaanngilaq. Kræfti pillugu ataatsimoortumik aaqqiissutit pingaarnertut siunertaat tassaavoq napparsimasunut kræftimik nappaateqartutut suussusersineqarsimasunut nappaatip qanoq ingerlanissaanik missiliuinerit aamma inuunerup pitsaassusianik pitsaanerulersitsinissaq. Kræfti pillugu ataatsimoortumik aaqqiissutinut tunuliaquataasoq tassaavoq napparsimasut aaqqissuulluakkamik, tamakkiisumik isiginnittumik, aamma suliatigut ilinniarsimassuseqararluni pisariaqanngitsumik kinguarsaanertaqanngitsumik misigisaqarnissaat. Tamanna kræftimik nappaateqararluni tunngavissalimmik pasitsaassaqarnermik, misissuinermik, aallarniutaasumik katsorsaanerup kingornalu, piginnaanngorsaaqqinnermik aamma anniaatinik nipaallisaalluni katsorsaanermik suliaqarnermut tunngavoq. Ataatsimoortumik aaqqiissutit taamaalillutik assigiissaakkamik napparsimasunik katsorsaanerit ingerlanneqarnissaannik nassuaateqarfiuvoq, killifit ataasiakkaat piffissamik atuinissamut- aamma imarisassaanik, aamma erseqqissumik akisussaaffimmik inissiiffiusumik aaqqissuunneqarlutik. Attaveqaqatigiiinneq aamma napparsimasup ilaquaasullu akuutinneqarnissaasa sammineqarnissaat ataatsimoortumik aaqqiissutini aamma pingaarutilimmik inisisimapput (Sundhedsstyrelsen 2016).

Kræfti pillugu ataatsimoortumik aaqqiissutit peqqinnissamut tunngatillugu sunniutai pillugit atuagassianik ujaasinerup, nalilersuinermut atatillugu ingerlanneqartup, ersersippaa kræfti pillugu ataatsimoortumik aaqqiissutinik atuutilersitsineq arlalitsigut sunniuteqartoq. Misissuinerit nassaarineqartut amerlanerit Danmarkimi pissutsineersuupput. Misissuinerit ilimanarsisippaat kræfti pillugu ataatsimoortumik aaqqiissutinik atuutilersitsineq nappaatip suussusersineqarnissaanut piffissat atorneqartut sivikillinerannut iluaquataasimasut, tassallutik napparsimmavimmut innersuunneqarnermiit nappaatip suussusersineqarnissaanut piffissaq utaqqifflusoq, kiisalu katsorsaanermut piffissaq atorneqartoq, tassaasoq napparsimmavimmut innersuunneqarnermiit katsorsartinnerup aallartinnissaanut piffissaq utaqqifflusoq (Dyrop il.il 2013; Jakobsen aamma Jensen 2016; Jensen il.il 2015; 2014; Laursen aamma Rasmussen 2012; Nilssen il.il 2019; Probst il.il 2012; Sorensen il.il 2014). Nappaatip suussusersineqarnissaanut piffissaq sivikinnerusoq aamma nappaatip suussusersineqarnerani kræftip killifiata sakkukinneruneranut atassuteqarpoq, aniguinissamik pitsaanerulersitsilluni (Hvilsom il.il 2018; Ladegaard Baun il.il 2019; Neal il.il 2015), kræftili pillugu ataatsimoortumik aaqqiissut kræftip killifiata sakkukinnerunerani nappaatip suussusersineqarnera qanoq immikkut pingaaruteqarnersoq erseqqilluinnartumik uppermarsaatissaqanngilaq (Dyrop m fl 2013; Jensen il.il 2016; Tørring il.il 2017). Kræfti pillugu ataatsimoortumik aaqqiissutit atuutilersinneqarneranni kræftimik napparsimasut aniguisinnaanerat annertusineqarpoq, aamma toqussutaasarnera annikillisinneqararluni (Jensen il.il 2017; Jensen il.il 2015; Ladegaard Baun il.il 2019). Nappaatip suussusersineqarneraniit ukiut pingasut qaangiunnerini aniguisinnaaneq kræfti pillugu ataatsimoortumik aaqqiissutit atuutilersinneqarnerat sioqqullugu 45 %-imiit kingorna 54 %-imut qaffatsippaa. Aniguisinnaanerup annertusinerata 13 %-ia kisimi siusissukkut nappaatip suussusersineqarneranik peqquteqarpoq, sinnerilu 87 %-it kræfti pillugu ataatsimoortumik aaqqiissutinut atatillugu pissutsinik allanik peqquteqarlutik (Jensen il.il. 2017). Kræfti pillugu ataatsimoortumik aaqqiissutit nappaatip suussusersineqarnissaanut piffissamik atuinermk sivisuumik, najugarisamiit napparsimmavimmut misissortiffiusussamut sivisunerusumik angalanissamik (Flytkjær Virgilsen il.il 2019), aamma napparsimmaviiit arlallit akornanni nuutsisarnernik (Iachina il.il 2017) pissuteqartut, aamma annikinnerulersitsipput. Paasisaq taanna pingaaruteqarpoq, Kalaallit Nunaanni kræftimik nappaatilippassuit napparsimmavinnut ungasissumi najugaqarmata, kiisalu napparsimmaviiit akornanni nuutsitaasarnerit misigisarlugit. Kræftimik nappaatillit oqaluttuarput sukkasuumik kræftip suussusersineqartarnissaa kissaatigalugu, misigisarlugulu kræfti pillugu ataatsimoortumik aaqqiissutit

sukkasumik, aaqqissuulluakkamik aamma naatsorsorneqarsinnaasumik katsorsartinnermik kinguneqartartut. Napparsimasut naapertorlugit katsorsartinnerit ingerlaneri paassisutissiisarnermut, attaveqaqtiginnermut, ikorfartuinermut, aalajangeeqataasinnaanermut, iliuuseqariataallaqqissutsimullu tunngatillugu pitsaanerulersinnejarsinnaapput (Malmström il.il 2018; Zoylner il.il 2019).

Kræfti pillugu ataatsimoortumik aaqqiissutit kræftimik katsorsaanerit ingerlanneqarnerannut iluaqutaasumik sunniuteqarnerinut atatillugu kræfti pillugu ataatsimoortumik aaqqiissutit Kalaallit Nunaanni periarfissaanerat tunngavilersuutissaavoq pingaarutilik. Tunngavilersuineq manna piffisanut atorneqartartutut missilorneqartunut (kapitali 6-imut), kræftimik katsorsaanernik sivisuumik ingerlanneqartunik takutitsisumut, atatillugu aamma isigineqassaaq. Kræfti pillugu ataatsimoortumik aaqqiissutit misissuinermi piffissamik atuinerit, aamma katsorsaanermi piffissamik atuinerit sivisussusiannik sivikillisitsinissamut iluaqutaasinnaassapput. Napparsimasup piffissamik atuinera peqqinnissaqarfiup avataaniippoq, tamannalu pitsaanerulersinniarlugu periarfissanik allanik suliaqartoqartariaqarluni. Pingaartumik nappaatip suussusersineqarnissaanut atatillugu kræftimik katsorsaanerup ingerlaneranut najoqqtassat pillugit oqallinneq iluaqutaassaaq, misissuinermi piffissamik atuinerup sivisussusianik sivikillisaataasinnaassalluni. Ataatsimoortumik aaqqiissuteqariaatsimik eqqarsaammut assersuut tassaavoq iviangikkut kræftip paasineqarnissaanut pingasoqiusamik misissuisarnerup 2017-imi eqqunneqarnera. Kalaallit Nunaannut tunngatillugu kræfti pillugu ataatsimoortumik aaqqiissutit ineriartortorteqqinnejarsinnaanera atuutilersinnejarsinnaaneralu sumiiffinni pissutsinut soorunami tulluarsarnejartariaqarpoq, aaqqissuussinnikkut isumalluutitigullu periarfissaasut naapertorlugit. Peqqinnissaqarfimmi atugassarititanut aamma aaqqissuussaanermut naleqqiullugu Kalaallit Nunaannut tunngatillugu misissuinerup pitsaasumik ingerlanera sunaanersoq tunngavigalugu sulisoqarnissaa pingaarteqarpoq. Kræfti pillugu ataatsimoortumik aaqqiissutit aamma peqqinnissaqarfimmi sulisut taarseraannerannut tunngatillugu aalaakkaasunik sulisoqarnissamut pitsaasumik sunniuteqassaaq.

#### **9.4 Kræfteqalernissamut aarlerinaatit – pitsaliuinermut periarfissat**

Pujortartarneq nalinginnaasumik kræfteqalernissamut annertuumik aarlerinaataavoq, pingaartumik anersaartuutitigut kræfteqalernissamut (puaat, puaat ameraasaat, sorlukkut aamma iggiakkut) aamma quup aqquaatigut kræfteqalernissamut. Nerisat, aamma timip aalatittannginnea pingaartumik aqajaqqukkut inalugarsuakkullu (aqajaroq- aamma inalukkut) kræfteqalersinnaanermut pissutaqataasarput, aamma annertuumik imigassartarnerup aqajaqqukkut inalukkutigullu aamma tingukkut kræfteqalersinnaaneq annertunerulersittarlugu. Akoorutissat mingutitsisut Kalaallit Nunaanni iviangikkut kræfteqalersinnaanermut annertusisisinnaasut paasineqarsimavoq, aamma BRCA1-imut ataqatigiissillugu aallanngorarsinnaaneranut aarlerinaat annertunerulersillugu. Ukiuni qulikkaani kingullerni inooriaatsimi arlalippassuartigut allanngortoqarsimavoq, tamannalu kræfteqalissutaasinnaasut annertusisisinnaanerannut sunniuteqarluni. Pujortartnerup napparsimalissutaasarnera ukiuni kingullerni qaffakkiartorsimavoq, qanittukkulli appalaarsimalluni. Timimik aalatitsinerup qaffasissusia appariartorpoq, nerisat nunani killerni inuussutissatigut ileqqunut allanngorsimalluni, aamma imigassamik atuineq annertulluni (Larsen il.il 2019). Pissutsit taakku kræfteqalersartut nutaat amerlanerannut, aamma toqussutaarsarnerannut, kapitali 3-mi saqqummiunneqartunut, pissutaqataasinnaapput. Kræftimik nappaateqalersutut suussusersineqartut nutaat, pitsaaliorneqarnissaannik ilimanaatillit, amerlapput. Aarlerinaatit taakku ilisimaneqartut annikillisinneqarnissaat innuttaasut peqqissusiannik suliniummi Inuuneritta II-mi aallartinneqareerput (Peqqissutsimut Naalakkersuisoqarfik 2012), kræftillu ineriartornerata pitsaaliornissaanut iluaqutaasumik ingerlaavartumik sulineq taanna pisariaqarluni.

## **9.5 Napparsimasumut pitsaanerulersitsinissaq siunertaralugu kræftip katsorsarneqartarnerata ingerlaneranik tapiliussamik misissueqqissaarnerit**

Nalilersuinerup matuma siunertarisimavaa kræfti pillugu pilersaarummi anguniakkat ilaanni aalajangersimasuni killiffiit misissorneqassasut, journalinik misissuineq tunuliaqutaralugu napparsimasunit-, misissuinermut,- aamma katsorsaanermut piffissat atorneqartut naatsorsornerisigut, kiisalu Kalaallit Nunaanni kræftimut tunngasuni atuagassiat pioereersut misissussallugit. Tamanna tunngavigalugu immikkoortut aalajangersimasut, kræfti akiorniarlugu suliniutit pitsangngorsarnissaannik pisariaqartitsifflusut, nalilersuinermi nassaarineqarput, tamanna kapitali 2-mi nalilersuinermi innersuussutini erseqqinnerusumik nassuiardeqarluni.

Misissuinerup ingerlanerani paasisat aamma paasisimasat nutaat takkussuupput, misissuinermi katsorsaanermilu itinerusumik misissuinissanik allanik pissutissaqalersitsitsut. Tapiliussatut misissueqqissaarnerit taakku kræftimik katsorsaanerup pitsaasumik ingerlannissaannut peqqinnissaqarfimmi sutigut unammilligassaqaqrilu aporfissaqartarnersoq, tulliatullu kræftimut tunngasuni unammilligassanut aaqqiissutaasinnaasut suut piunersut paasisaqarfiginissaat qaninnerulerulersissavaat. Misissuinernut atatillugu utaqqisarnerit sivikinnerulernissaat aamma kræftimik napparsimasut katsorsarneqartarnerisa pitsaanerulersinnissaat anguniarlugu nunani allani suliniutit atortullu suut atorneqartarnersut misissussallugu iluaqutaassaaq.

Suliassaqarfiit erseqqinnerusumik misissuiffigineqartariaqartut sukumiinerusumik matuma ataani nassuiardeqarput:

- Nalilersuinerup takutippaa napparsimasoq Nuup avataani siullermeirluni saaffiginnissimappat misissuineq sivisunerusartoq. Ilimanaateqarpoq innuttaasup sumiiffimmi peqqinnissaqarfimmi saaffiginniffisaani suliatigut ilinniarsimassuseq piginnaasallu misissortinnissamut pingaarutilimmik apeqquaasut. Tamatuma annertussusia erseqqinnerusumik misissorneqartariaqarpoq.
- Nalilersuinerup takutippaa nappaatip suussusianik misissuinermit akissutisinissaq sivisuallaartartoq, aamma suleriaaseq suli digitalinngortinnejqarsimannngitsoq, tamatumalu kingunerisaanik akissutit suli allakkatigut ingerlanneqartarlutik, tigunerinilu tigusisup nammineq sularisarlugit. Suliap ingerlanera tamatuma kinguarsartarpaa, akissutillu annaaneqarsinnaanerat imaluunni takunngitsoorneqarsinnaanerat annertusillugu. Nappaatip suussusianik misissuinermit akissutinissamut suleriaatsip pitsaanerulersinnissaanut periarfissat taamaattumik misissorneqartariaqarput.
- Nalilersuinerup takutippaa inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræftimik nappaateqarnermik misissortinnermut piffissat atorneqartut sivisuujsut. Aqajaqqukkut/inalugarsuakkut napparsimasunut aaqqissuussamik utaqqisunut allattuiffeqarpasinngilaq, tamannalu sivisuumik utaqqinermik kinguneqarluni. Taamaattumik suliassaqarfiup tamatuma qanoq pitsaanerulersinneqarlunilu utaqqisut ikinnerulersinneqarsinnaanerat sukumiinerusumik misissorneqartariaqarpoq. Danmarkimi misilitakkat takutippaaat peqqissaasut, inalugarsuakkut assiliilluni misissuisinnaanngorlugit, ilinniartinneqarneri suliassaqarfiup pitsaanerulersinnissaanut atorneqarsinnaasoq.
- Journalinik misissuinermi kræfteqarnermut tunngasuni misissuisarnerit annertussusiata misissornissaa ajornarsimavoq. Taamaattumik innersuussutigineqarpoq illissap paavatigut kræfteqarnermik misissuisarnerup annertussusia, kiisalu inuit BRCA-sananeqaateqarnerinik uppernarsineqarsimasut akornanni misissuisarneq misissorneqassasoq, maannakkut killiffik Kræfti pillugu pilersaarummi anguniakkanki naammassinninersoq qulaajaanissaq siunertaralugu. Tamanna suliassaqarfimmut tunngatillugu paassisutissanik suliaqqaarnissamik pisariaqartitsifluvoq.

- Nalilersuinermi uppernarsineqarpoq iviangikkut kræftimik nappaat tassaasoq arnat akornanni kræftini atugaanerpaasut ilagigaat. Taamaattumik iviangikkut assiliilluni misissuinissamik neqerooruteqartarneq pitsaanerpaaffimminiinnersoq, aamma malunniutit pissutigalugit iviangikkut kræfteqarnermik misissorneqartussatut innersuunneqartut najoqqutassat atuuttut malillugit misissorneqartarnersut misissorneqartariaqarput.

Journalinit elektroniskiusunit paasissutissat tunngavigalugit Peqqinnissaqarfimmi suleriaatsit maannakkut atuuttut suunersut pillugit ilassutitut misissueqqissaarnerit, qulaani taaneqartut, najukkani innersuussinissamut misissuinissamullu periarfissanik (tak. innersuussut 1, kapitali 2) qulaajaalluni sulinermut tapertaasinnaapput. Silineq taanna aamma aporfiusinnaasunik, imaluunniit kræftimik katsorsaanerit ataqtatigiippiangngitsumik ingerlasut paasineqarnissaannut iluaqtaasinnaavoq (tak. innersuussut 2, kapitali 2, taamaalillunilu pitsanngorsaanissamut tunngaviullutik).

# 10 Kræfti pillugu pilersaarummi anguniakkat ilaannik nalilersuineq aamma killiffik

Nalunaarusiaq manna Kalaallit Nunaanni kræftimut tunngasuni atuagassiat pioreersut, kiisalu kræftimik katsorsaanerup ingerlaneranik journalinik misissuinerit tunuliaqtaralugit inerniliussanik paasisanillu arlalinnik saqqummiussifluvoq. Inerniliussat paasisallu taakku aallarniinermi saqqummiunneqartutut Kræfti pillugu pilersaarummi anguniakkat ilaannut ataasiakkaanut atassuserneqassapput. Nalilersuinerup siunertaani allaaserineqartutut anguniakkat ilaasa 2-3-p aamma 6-8-p killiffii misissorneqarsinnaasimapput, kiisalu anguniakkat ilaat naammassineqarsimanersut naliliiffigineqarlutik.

## **Anguniakkat ilaat 2: Kræftip aamma kræfteqalernissamut aallarnisaatit siusissukkut paasineqartarnissaat (kapitali 5)**

- Siusissukkut paasisaqartarneq illissap paavatigut kræftimik misissuisarnikkut maannakkut ingerlanneqartarpooq, tamannalu 1998-imiilli ingerlanneqartarluni. Suliasaqarfimmumt tamatumunnga ilisimatusarnerup takutippaa 2011 tikillugu misissorneqartartut amerlasimanngitsut, aamma illissap paavatigut kræfteqalernissamut aallarnisartutut paasineqartut nutaat 2011 tikillugu assut allanngorarsimasut. Tamatuma taamaalilluni uppernarsarpaa illissap paavatigut kræfti pillugu misissuisarnerit pioreersut pitsangngorsarneqarnissaannik pisariaqartitsisoqartooq.
- Peqqissutsimut Naalakkersuisoqarfik 2016-mi aamma 2017-mi naliliivoq inalugarsuakkut-aamma erlukkut, aamma iviangikkut kræftimik misissuisarnissap nuna tamakkerlugu ingerlanneqartarnissaanut tunngavissaqanngitsoq. Nuna tamakkerlugu misissuisarnissamut tunngavissaqarsimamanngilaq, tamanna inuiaqatigiit aningaasaqarnerat eqqarsaatigalugu akilersinnaanngimmat, tassa imaappoq misissuisarnissamik aningaasartutuissatut missiliussat peqqinnissakkut iluanaarutissanut naleqqiullugit qaffasippallaarmata.

## **Anguniakkat ilaat 3: Kræftimik malunniuteqartut eqqortumik sukkasuumik nappaataasa suussusersineqarnissaannik qulakkeerininniq (kapitali 7)**

- Suussusersineqarsimasunik kræfteqalersimasut nutaat journalinik misissuinerit tunuliaqtaralugit paasinarsivoq misissuineq (napparsimasup peqqinnissaqarfimmumt siullermeirluni saaffiginninneraniit nappaatip suussusersineqarnissaanut piffissaq) taannaasoq kræfteqarnerup katsorsarneqarnerata ingerlanerata tamarmiusup sivisussusianut sivisoqutaanerpaasoq.
- Napparsimasup nunap immikkoortuani sumi peqqinnissaqarfimmumt siullermeirluni saaffiginninneranut sanilliullugu nappaatip suussusersineqarnissaanut piffissaq atorneqartoq assigiinngilaq. Napparsimasup kræfteqarnerata ingerlanera Nuummi aallartissimagaangat suussusersiniarnera sukkanerusarpoq, napparsimasup kræfteqarnerata ingerlanera Nuup

avataani aallartissimaneranut sanilliulugu. Taamaalilluni kræfteqarnermik malunniuteqartut eqqortumik sukkasuumillu nappaatip suussusersineqarnissaata qulakkeerneqarnissaanut nunap immikkoortuani sumiinneq apeqqutaatillugu assigiinngitsoqarneranik tamanna tikkuussivoq.

- Napparsimasup kræftimik nappaataata suussusia apeqqutaalluni nappaatip suussersineqarnissaanut piffissaq atorneqartoq assigiinngilaq. Kræftimik nappaataasartut amerlanerit pingasut iluanni iviangikkut kræfteqarneq taannaavoq sukknerpaamik suussersineqartartoq, aamma inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfteqartunut nappaatip suussersineqarnissaanut piffissaq atorneqartoq sivisunerpaasarluni. Napparsimasunut inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfteqartunut inalugarsuakkut assiliilluni misissortinnissamut Nuummut sanilliullugu piffissami sivisunerusumi Nuup avataaniittunut utaqqisoqartapoq, tamanna aamma puakkut kræfteqartut CT-skannertinnissaannut, aamma iviangikkut kræfteqartut iviangikkut assilisilluni misissortinnissaannut atuupoq.

#### **Anguniakkat ilaat 6: Kræftimik nappaateqartunut ajorunnaarutaasussamik, imaluunniit inuunermik sivitsuisumik katsorsartinnissamik neqeroorfigineqarsinnaanngitsunut anniaatinik nipaallisaalluni (nipaallisaanermik) neqerooruteqartarneq (kapitali 6)**

- Anniaatinik nipaallisaalluni katsorsaaneq tunngaviusoq sumiifinni anniaatinik nipaallisaanermik pingarnertut suliassaqarfirungitsuni, tassa imaappoq immikkut suliassamik ingerlatsiviunngitsuni, ingerlanneqartapoq. Suliassaqarfirup iluani ilisimatusarnermi upuarneqarpoq, anniaatinik nipaallisaalluni sulinermi isumassuinikkut, paaqqutarinninnikkut aamma katsorsaanikkut ataqtigiaaakkamik ingerlatsinissamik ineriertortitsisoqartariaqartoq, anniaatinik nipaallisaalluni katsorsaaneq pisariaqartineqartoq tunniussinnaajumallugu.
- Tamanna tarnikkut inooqataanikkullu isumassuineq, paasissutissanik pissarsinissamut pitsaunerusumik periarfissaqarnissaq aamma ilaqtuttat peqataatinnissaat pingarnerutillugit peqqinnissakkut suliaqartut piginnaasaannik pitsangorsaanissaq anguniarlugu ilinniartitaanikkut suliniutinut tunngavoq, kiisalu napparsimasut akornanni malunniutinik katsorsaanerup sammineqarnera annertusillugu.
- Naalakkersuisut 2020-mi Upernaakkut ataatsimiinnermi Inatsisartuni llaqtariinnermut Peqqissutsimullu ataatsimiitaliamit isumaqtigiaittumit peqqunneqarput Dronning Ingridip Napparsimmavissuani suliat akimorlugit siunnersuinermi anniarunnaarsaanermilu suleqatigiainnik pilersitsisoqassasoq. Peqqinnissaqarfimmi suleqatigiait 2020-mi ukiakkut aaqqiissutissanik assigiinngitsunik pingasunik suliaqarput.

#### **Anguniakkat ilaat 7: Inuit ataasiakkaat pisariaqartitaat aallaavigalugit kræftimik napparsimasut piginnaanngorsaqqinnissaannik neqerooruteqartarneq (kapitali 6)**

- Peqqissutsimut Naalakkersuisoqarfik 2015-imi naliliivoq innuttaasup inuunera tamaat isigalugu tamakkiisumik isiginnilluni piginnaanngorsaaqqinnermik suliaqartarnissaq pisariaqartineqaleriartortoq. Tassunga tunngatillugu inuit ataasiakkaat pisariaqartitaat aallaavigalugit innuttaasunut ataasiakkaanut pilersaarusiornissap pisariaqarnera nalilerneqarpoq.
- Naalakkersuisoqarfik Piginnaanngorsaaqqinnissamut periusissiamik 2017-imi saqqummiussivoq, tassani naliliisoqarluni innuttaasunut piginnaanngorsaaqqinnissamik pisariaqartitsisunut maannakkut suliniut naammaginanngitsuusoq. Tamakkiisumik isiginnilluni piginnaanngorsaaqqinnissaq, suliassaqarfirup iluani inatsisit nutarterneqarnissaat, piginnaanngorsaalluni suliaqarnermik immikkut ilinniagalinnik pilersitsineq, kiisalu innuttaasut ataasiakkaat pilersaarusiortigineqartarnissaat periusissiami taaneqarlutik.

#### **Anguniakkat ilaat 8: Pisariaqanngitsumik utaqqititsiffiunngitsumik, nunani tamalaanisut gaffassisumik pitsaassuseqartumik, aaqqissuulluakkamik katsorsaanermik ataatsimoortumik kræftimik nappaateqartunut neqerooruteqartarneq (kapitali 7, 8 aamma 9)**

- Nailersuinermi matumani journalinik misissuinermi takuneqarpoq kræftimik napparsimasut katsorsarneqarnerisa ingerlanerat tamarmi, tassunga ilanngullugit misissuineq, nappaatip suussusersineqanera aamma katsorsaaneq, Danmarkimi kræftimik katsorsaasarnerup ingerlasarneranut piffissamut atorneqartartumut tamarmiusumut sanilliullugu, sivisusoq.
- Pingaartumik misissuinermi piffissaq atorneqartartoq, kræftimik nappaateqartunut kalaallinut danmarkimi katsorsaanerup ingerlasarnerata sivisussusianut sanilliullugit, sivisuallaartut. Inalugarsuakkut- aamma erlukkut kræfteqartut eqqarsaatigalugit misissuinermi piffissaq affaannut tallimaariaatip missaanik sivisuneruvoq, Danmarkimi misissuinermut piffissamut atorneqartartumut sanilliullugu. Puakkut kræfteqartut eqqarsaatigalugit pingasoriaatip missaanik sivisuneruvoq, aamma iviangikkut kræfteqartut eqqarsaatigalugit tamanna tallimariaatip missaanik sivisunerulluni.
- Journalinik misissuinerup takutippaa napparsimasoq nunap immikkoortuani sumi peqqinnissaqarfimmut saaffiginninera, kiisalu nappaatip suussusersineqartup suunera katsorsaanerup tamarmiusup sivisussusianut, aamma nappaatip suussusersineqarnissaanut utaqqinerup sivisussusianut apeqqutaallutik katsorsartinnermi tamarmiusumi piffissat atorneqartut assigiinngissuteqartut.

# Najoqquat

- Augustussen, Mikaela. 2018. "Palliation til grønlandske kræftpatienter i Grønland og i Danmark". Ph.d, Institut for Sygepleje og Sundhedsvidenskab: Ilimartusarfik, Grønlands Universitet.
- Augustussen, Mikaela, Lise Hounsgaard, Michael Lynge Pedersen, Per Sjøgren, og Helle Timm. 2017. "Relatives' Level of Satisfaction with Advanced Cancer Care in Greenland – a Mixed Methods Study". *International Journal of Circumpolar Health* 76 (1): 1335148. <https://doi.org/10.1080/22423982.2017.1335148>.
- Augustussen, Mikaela, Per Sjøgren, Helle Timm, Lise Hounsgaard, og Michael Lynge Pedersen. 2017. "Symptoms and Health-Related Quality of Life in Patients with Advanced Cancer - A Population-Based Study in Greenland". *European Journal of Oncology Nursing* 28 (juni): 92–97. <https://doi.org/10.1016/j.ejon.2017.03.004>.
- Augustussen, Mikaela, Helle Timm, og Lise Hounsgaard. 2018. "Palliation til kræftpatienter i Grønland - set fra sundhedsprofessionelles perspektiv". *Nordisk sygeplejeforskning* 8 (03): 230–45. <https://doi.org/10.18261/issn.1892-2686-2018-03-06>.
- Avnstorp, Magnus Balslev, Ramon Gordon Jensen, Emilie Garnaes, Marianne Hamilton Therkildsen, Bodil Norrild, Lena Specht, Christian von Buchwald, og Preben Homoe. 2013. "Human Papillomavirus and Oropharyngeal Cancer in Greenland in 1994-2010." *International Journal of Circumpolar Health* 72: 22386. <https://doi.org/10.3402/ijch.v72i0.22386>.
- Becker, Sara A., Dyanne D. Affonso, og Madonna Blue Horse Beard. 2006. "Talking Circles: Northern Plains Tribes American Indian Women's Views of Cancer as a Health Issue". *Public Health Nursing* 23 (1): 27–36. <https://doi.org/10.1111/j.0737-1209.2006.230105.x>.
- Chan, J., K. Linden, C. McGrath, J. Renaud, P. Doering, S. MacDonald, M. Gaudet, m.fl. 2019. "Time to Diagnosis and Treatment with Palliative Radiotherapy among Inuit Patients with Cancer from the Arctic Territory of Nunavut, Canada." *Clinical Oncology (Royal College of Radiologists (Great Britain))*, juli. <https://doi.org/10.1016/j.clon.2019.07.001>.
- Chan, Jessica, Jeppe Friberg, Mikhail Chernov, Mikhail Cherkashin, Cai Grau, Michael Brundage, og Ben Slotman. 2019. "Access to Radiotherapy among Circumpolar Inuit Populations." *The Lancet. Oncology* 20 (10): e590–600. [https://doi.org/10.1016/S1470-2045\(19\)30394-8](https://doi.org/10.1016/S1470-2045(19)30394-8).
- Christensen, Maria Klitgaard, Birgit V. Niclasen, og Kim Moesgaard Iburg. 2017. "Societal Costs and Effects of Implementing Population-Based Mammography Screening in Greenland." *International Journal of Circumpolar Health* 76 (1): 1373580. <https://doi.org/10.1080/22423982.2017.1373580>.
- Danckert, B, J Ferlay, G Engholm, HL Hansen, TB Johannessen, S Khan, JE Køtlum, m.fl. 2019. "NORDCAN: Cancer Incidence, Mortality, Prevalence and Survival in the Nordic Countries, Version 8.2". Association of the Nordic Cancer Registries. Danish Cancer Society. <http://www.ancre.nu>.
- Departementet for Sundhed. 2011. "Kræftredegørelsen 2011". Naalakkersuisut, Grønlands Selvstyre.
- Departementet for Sundhed. 2012. "Inuuneritta II. Naalakkersuisuts strategier og målsætninger for folkesundheden 2013-2019". Naalakkersuisut, Grønlands Selvstyre.
- Departementet for Sundhed. 2015. "Muligheder for rehabiliterende og lindrende (palliativ) indsats til personer med livstruende sygdom". Naalakkersuisut, Grønlands Selvstyre.
- Departementet for Sundhed. 2016a. "Brystkræftscreening - en samfundsøkonomisk analyse". Naalakkersuisut, Grønlands Selvstyre.
- Departementet for Sundhed. 2016b. "Redegørelse af muligheden for at etablere et rådgivnings- og rehabiliteringscenter i Grønland". Naalakkersuisut, Grønlands Selvstyre.

- Departementet for Sundhed. 2017. "Forslag til en National Rehabiliteringsstrategi 2017". Naalakkersuisut, Grønlands Selvstyre.
- Departementet for Sundhed. 2019. "Arbejdsgruppens belysning af hvordan vi som samfund ønsker at forholde os til aktiv dødshjælp og en analyse af udviklingsmulighederne inden for den palliative indsats". Naalakkersuisut, Grønlands Selvstyre.
- Departementet for Sundhed og Infrastruktur. 2013. "Forslag til kræftplan 2013". Naalakkersuisut, Grønlands Selvstyre.
- Departementet for Sundhed og Nordisk Samarbejde. 2017. "Screening for tarmkræft - en samfundsøkonomisk analyse". Naalakkersuisut, Grønlands Selvstyre.
- Dyrop, Heidi Buvarp, Akmal Safwat, Peter Vedsted, Katja Maretty-Nielsen, Bjarne Hauge Hansen, Peter Holmberg Jørgensen, Thomas Baad-Hansen, Cody Bünger, og Johnny Keller. 2013. "Cancer Patient Pathways Shortens Waiting Times and Accelerates the Diagnostic Process of Suspected Sarcoma Patients in Denmark". *Health Policy* 113 (1–2): 110–17. <https://doi.org/10.1016/j.healthpol.2013.09.012>.
- Flytkjær Virgilsen, Line, Henrik Møller, og Peter Vedsted. 2019. "Cancer Diagnostic Delays and Travel Distance to Health Services: A Nationwide Cohort Study in Denmark". *Cancer Epidemiology* 59 (april): 115–22. <https://doi.org/10.1016/j.canep.2019.01.018>.
- Friborg, Jeppe T., og Mads Melbye. 2008. "Cancer Patterns in Inuit Populations." *The Lancet. Oncology* 9 (9): 892–900. [https://doi.org/10.1016/S1470-2045\(08\)70231-6](https://doi.org/10.1016/S1470-2045(08)70231-6).
- Gelvan, Allan, Signe Risum, og Seppo W. Langer. 2015. "Incidence and Survival from Lung Cancer in Greenland Is Comparable to Survival in the Nordic Countries." *Danish Medical Journal* 62 (4): A5033.
- Holst, Signe, Jan Wohlfahrt, Susanne K. Kjaer, Mads Kamper-Jorgensen, Peder Kern, Mikael Andersson, og Anders Koch. 2016. "Cervical Cancer Screening in Greenland, 1997–2011: Screening Coverage and Trends in the Incidence of High-Grade Cervical Lesions." *Gynecologic Oncology* 143 (2): 307–12. <https://doi.org/10.1016/j.ygyno.2016.03.029>.
- Hvilstom, Gitte Bjørn, Stefano Christian Londero, Christoffer Holst Hahn, Sten Schytte, Henrik Baymler Pedersen, Peer Christiansen, Katalin Kiss, m.fl. 2018. "Anaplastic Thyroid Carcinoma in Denmark 1996–2012: A National Prospective Study of 219 Patients". *Cancer Epidemiology* 53 (april): 65–71. <https://doi.org/10.1016/j.canep.2018.01.011>.
- Iachina, Maria, Erik Jakobsen, Anne Kudsk Fallesen, og Anders Green. 2017. "Transfer between Hospitals as a Predictor of Delay in Diagnosis and Treatment of Patients with Non-Small Cell Lung Cancer – a Register Based Cohort-Study". *BMC Health Services Research* 17 (1): 267. <https://doi.org/10.1186/s12913-017-2230-3>.
- Jakobsen, Jakob Kristian, og Jørgen Bjerggaard Jensen. 2016. "DaPeCa-2: Implementation of Fast-Track Clinical Pathways for Penile Cancer Shortens Waiting Time and Accelerates the Diagnostic Process – A Comparative before-and-after Study in a Tertiary Referral Centre in Denmark". *Scandinavian Journal of Urology* 50 (1): 80–87. <https://doi.org/10.3109/21681805.2015.1077472>.
- Jensen, Henry, Marie Louise Tørring, Morten Fenger-Grøn, Frede Olesen, Jens Overgaard, og Peter Vedsted. 2016. "Tumour Stage and Implementation of Standardised Cancer Patient Pathways: A Comparative Cohort Study". *British Journal of General Practice* 66 (647): e434–43. <https://doi.org/10.3399/bjgp16X684805>.
- Jensen, Henry, Marie Louise Tørring, Frede Olesen, Jens Overgaard, Morten Fenger-Grøn, og Peter Vedsted. 2015. "Diagnostic Intervals before and after Implementation of Cancer Patient Pathways – a GP Survey and Registry Based Comparison of Three Cohorts of Cancer Patients". *BMC Cancer* 15 (1): 308. <https://doi.org/10.1186/s12885-015-1317-7>.
- Jensen, Henry, Marie Louise Tørring, Frede Olesen, Jens Overgaard, og Peter Vedsted. 2014. "Cancer Suspicion in General Practice, Urgent Referral and Time to Diagnosis: A Population-Based GP Survey and Registry Study". *BMC Cancer* 14 (1): 636. <https://doi.org/10.1186/1471-2407-14-636>.

- Jensen, Henry, Marie Louise Tørring, og Peter Vedsted. 2017. "Prognostic Consequences of Implementing Cancer Patient Pathways in Denmark: A Comparative Cohort Study of Symptomatic Cancer Patients in Primary Care". *BMC Cancer* 17 (1): 627. <https://doi.org/10.1186/s12885-017-3623-8>.
- Kirkegaard, Jakob. 2012. "Incidence of Pancreatic Cancer in Greenland 2000-2010." *International Journal of Circumpolar Health* 71 (maj): 18368. <https://doi.org/10.3402/ijch.v71i0.18368>.
- Ladegaard Baun, Marie-Louise, Alina Z. Falborg, Peter Hjertholm, Lone K. Petersen, og Peter Vedsted. 2019. "Ovarian Cancer Stage, Variation in Transvaginal Ultrasound Examination Rates and the Impact of an Urgent Referral Pathway: A National Ecological Cohort Study". *Acta Obstetricia et Gynecologica Scandinavica* 98 (12): 1540–48. <https://doi.org/10.1111/aogs.13693>.
- Larsen, Christina Viskum Lytken, Charlotte Brandstrup Hansen, Christine Ingemann, Marit Eika Jørgensen, Ivalu Katajavaara Sørensen, Anders Koch, Vibeke Backer, og Peter Bjerregaard. 2019. *Befolkningsundersøgelsen i Grønland 2018. Lelevilkår, livsstil og helbred*. Statens Institut for Folkesundhed, SDU.
- Laursen, E.L., og B.K. Rasmussen. 2012. "Work-up times in an integrated brain cancer pathway". *Dan Med J* 59 (5).
- Lawaetz, Mads, Ramon Jensen, Jeppe Friberg, Louise Herlow, Susanne Brofeldt, Jens G. Fleischer, og Preben Homøe. 2018. "Improved Survival of Head and Neck Cancer Patients in Greenland". *International Journal of Circumpolar Health* 77 (1): 1536252. <https://doi.org/10.1080/22423982.2018.1536252>.
- Malmström, Marlene, Birgit H. Rasmussen, Britt-Marie Bernhardson, Senada Hajdarevic, Lars E. Eriksson, Rikke Sand Andersen, og John I. MacArtney. 2018. "It Is Important That the Process Goes Quickly, Isn't It?" A Qualitative Multi-Country Study of Colorectal or Lung Cancer Patients' Narratives of the Timeliness of Diagnosis and Quality of Care". *European Journal of Oncology Nursing* 34 (juni): 82–88. <https://doi.org/10.1016/j.ejon.2018.04.002>.
- Neal, R D, P Tharmanathan, B France, N U Din, S Cotton, J Fallon-Ferguson, W Hamilton, m.fl. 2015. "Is Increased Time to Diagnosis and Treatment in Symptomatic Cancer Associated with Poorer Outcomes? Systematic Review". *British Journal of Cancer* 112 (S1): S92–107. <https://doi.org/10.1038/bjc.2015.48>.
- Nilssen, Yngvar, Odd Terje Brustugun, Morten Tandberg Eriksen, Johanne Gulbrandsen, Erik Skaaheim Haug, Bjørn Naume, og Bjørn Møller. 2019. "Decreasing Waiting Time for Treatment before and during Implementation of Cancer Patient Pathways in Norway". *Cancer Epidemiology* 61 (august): 59–69. <https://doi.org/10.1016/j.canep.2019.05.004>.
- Odgaard, Marie, Nicolai Lohse, Alice Juhl Petersen, og Lene Baeksgaard. 2018. "Oncological Treatment and Outcome of Colorectal Cancer in Greenland." *International Journal of Circumpolar Health* 77 (1): 1546069. <https://doi.org/10.1080/22423982.2018.1546069>.
- Probst, Helene Bilsted, Zubair Butt Hussain, og Ole Andersen. 2012. "Cancer Patient Pathways in Denmark as a Joint Effort between Bureaucrats, Health Professionals and Politicians—A National Danish Project". *Health Policy* 105 (1): 65–70. <https://doi.org/10.1016/j.healthpol.2011.11.001>.
- Rothe, J P, D Ozegovic, og L J Carroll. 2009. "Innovation in Qualitative Interviews: 'Sharing Circles' in a First Nations Community". *Injury Prevention* 15 (5): 334–40. <https://doi.org/10.1136/ip.2008.021261>.
- Sander, Bente B., Matejka Rebolj, og Elsebeth Lynge. 2014. "Trends of Cervical Cancer in Greenland: A 60-Year Overview." *Acta Oncologica (Stockholm, Sweden)* 53 (4): 452–61. <https://doi.org/10.3109/0284186X.2014.883462>.
- Sorensen, Jesper Roed, Jørgen Johansen, Lars Gano, Jens Ahm Sørensen, Stine Rosenkilde Larsen, Peter Bøgeskov Andersen, Anders Thomassen, og Christian Godballe. 2014. "A 'Package Solution' Fast Track Program Can Reduce the Diagnostic Waiting Time in Head and

- Neck Cancer". *European Archives of Oto-Rhino-Laryngology* 271 (5): 1163–70.  
<https://doi.org/10.1007/s00405-013-2584-z>.
- Sundhedsstyrelsen. 2016. *Pakkeforløb for kræft i tyk- og endetarm*. Kbh.
- Sundhedsstyrelsen. 2018a. *Pakkeforløb for brystkræft*. Kbh.
- Sundhedsstyrelsen. 2018b. *Pakkeforløb for lungekræft for fagfolk*. Kbh.
- Tolstrup, Johan, Rasmus Chemnitz Madsen, Maria Vandborg Snestrup, og Birgit Niclasen. 2017. "Greenlandic Patients with Colorectal Cancer: Symptomatology, Primary Investigations and Differences in Diagnostic Intervals between Nuuk and the Rest of the Country." *International Journal of Circumpolar Health* 76 (1): 1344086.  
<https://doi.org/10.1080/22423982.2017.1344086>.
- Tørring, M L, P Murchie, W Hamilton, P Vedsted, M Esteva, M Lautrup, M Winget, og G Rubin. 2017. "Evidence of Advanced Stage Colorectal Cancer with Longer Diagnostic Intervals: A Pooled Analysis of Seven Primary Care Cohorts Comprising 11 720 Patients in Five Countries". *British Journal of Cancer* 117 (6): 888–97. <https://doi.org/10.1038/bjc.2017.236>.
- Weller, D, P Vedsted, G Rubin, F M Walter, J Emery, S Scott, C Campbell, m.fl. 2012. "The Aarhus statement: improving design and reporting of studies on early cancer diagnosis". *British Journal Of Cancer* 106 (marts): 1262.
- Wilson, J. M. G., og G. Junger. 1968. "Principles and practice of screening for disease". Geneva: World Health Organization.
- Yousaf, Umbreen, Gerda Engholm, Hans Storm, Niels Christensen, Elisabeth Zetlitz, Henrik Trykker, Frank Sejersen, Peter Bjerregaard, og Lau Caspar Thygesen. 2018. "Cancer Incidence and Mortality in Greenland 1983–2014 – Including Comparison With the Other Nordic Countries". *EClinicalMedicine* 2–3 (august): 37–49. <https://doi.org/10.1016/j.eclinm.2018.08.003>.
- Zoylner, Ingrid Annette, Kirsten Lomborg, Peer Michael Christiansen, og Pia Kirkegaard. 2019. "Surgical Breast Cancer Patient Pathway: Experiences of Patients and Relatives and Their Unmet Needs". *Health Expectations* 22 (2): 262–72. <https://doi.org/10.1111/hex.12869>.

# Ilanngussat

## Ilanngussaq A: Ujaasinermi periuseq

Atuagassianik ujaasinermi blokkit pingasut, taaguutit, blokkiniik tamanik nassuaatit, ilanngullugit:

	Blok 1: Kræfti	Blok 2: Kalaallit Nunaat	Blok 3: Katsorsaanermut tunngasut	
Taaguutit	Cancer	Greenland Greenlandic Inuit	Treatment Care Diagnostics Screening Therapy	Palliation Incidence Prevalence Mortality Morbidity

Ujaasinermi periuseq, blokkit taakku pingasut naapertorlugit, ujaasifinnut ataasiakkaanut aaqqissuunneqarput:

### Kræfti

1. Cancer

### Kalaallit Nunaat

2. Greenland
3. Inuit
4. 1 OR 2

### Katsorsaaermut tunngasut

5. Treatment
6. Care
7. Diagnostics
8. Screening
9. Therapy
10. Palliation
11. Incidence
12. Prevalence
13. Mortality
14. Morbidity
15. 5 OR 6 OR 7 OR 8 OR 9 OR 10 OR 11 OR 12 OR 13 OR 14

### Inaarutaasumik ujaasinermi periuseq

16. 1 AND 4 AND 15

**Ilanngussaq B: Malunniutip siulliup malugineqarnerata ulluaniit katsorsaanerup allartinnerata ulluanut, affaannut aamma ullut sivikkerneraamiit sivisunerpaamut, nikerarnerinut takussutissiaq.**

Takuneqarsinnaavoq malunniutit misigineqartut tunngavigalugit napparsimasup peqqinnissaqarfimmut saaffiginninera piffissani atorneqartuni sivisunerpaasoq (agguaqatigiissillugu ullut 21-t, annertuumik allanngorarluni). Tassunga atatillugu takuneqarsinnaavoq napparsimasup nappaataa suussusersineqaraangat katsorsartinnissamut innersuussinnejarnermut utaqqisarneq sivikitsuararsuusoq (agguaqatigiissillu ulloq ataaseq, annikitsumik allanngorarluni).

